

Onsdag den 23. oktober 2013

P7_TA(2013)0441

Den Europæiske Hav- og Fiskerifond ***I

Europa-Parlamentets ændringer af 23. oktober 2013 til forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om Den Europæiske Hav- og Fiskerifond til ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 1198/2006 og Rådets forordning (EF) nr. 861/2006 og Rådets forordning nr. XXX/2011 om integreret havpolitik (COM(2013)0245 — C7-0108/2013 — 2011/0380(COD)) ⁽¹⁾

(Almindelig lovgivningsprocedure: førstebehandling)

(2016/C 208/26)

Ændring 1

Forslag til lovgivningsmæssig beslutning

Punkt 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

1a. minder om, at det i sin beslutning af 8. juni 2011, ⁽¹⁾ understregede, at fiskeriressourcerne udgør et offentligt gode af vital betydning for den globale fødevarerikkerhed; det påpegede, at fiskeri- og akvakultursektoren og hertil knyttede aktiviteter ofte er den primære kilde til indtægter og varig beskæftigelse i kystområder, på øer og i fjerntliggende regioner; det mente endvidere, at det for at nå fiskeripolitikens mål på mellemlang og lang sigt (en stabil, bæredygtig og levedygtig fiskerisektor), genoprette fiskebestandene og løse de sociale problemer i forbindelse med reduktionen af fiskeriet ville være nødvendigt at afsætte tilstrækkelige bevillinger til den reformerede fælles fiskeripolitik i perioden efter 2013;

⁽¹⁾ Vedtagne tekster, P7_TA(2011)0266.

Ændring 2

Forslag til forordning

1. henvisning

Kommissionens forslag

Ændring

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 42, artikel 43, stk. 2, artikel 91, stk. 1, artikel 100, stk. 2, artikel 173, stk. 3, artikel 175, artikel 188, artikel 192, stk. 1, artikel 194, stk. 2, **og** artikel 195, stk. 2,

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 42, artikel 43, stk. 2, artikel 91, stk. 1, artikel 100, stk. 2, artikel 173, stk. 3, artikel 175, artikel 188, artikel 192, stk. 1, artikel 194, stk. 2, artikel 195, stk. 2, **og** artikel 349,

⁽¹⁾ Efter vedtagelsen af ændringerne blev sagen henvist til fornyet udvalgsbehandling, jf. forretningsordenens artikel 57, stk. 2, andet afsnit (A7-0282/2013).

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 3**Forslag til forordning****Betragtning 1 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (1a) *Fiskerisektoren er af strategisk vigtighed for den samfundsøkonomiske situation, for forsyningen med fisk til befolkningen og for fødevarebalancen i de forskellige medlemsstater og i Den Europæiske Union (EU) som sådan, ligesom den har væsentlig betydning for kystsamfundenes samfundsøkonomiske velfærd, den lokale udvikling, beskæftigelsen, opretholdelse og skabelse af økonomisk aktivitet og arbejdspladser i forudgående og efterfølgende markedsled, for forsyningerne med frisk fisk og for bevarelse af lokale kulturtraditioner;*

Ændring 4**Forslag til forordning****Betragtning 2**

Kommissionens forslag

Ændring

- (2) Anvendelsesområdet for EHHF bør dække støtte til FFP, som omfatter bevaring, forvaltning og bæredygtig udnyttelse af marine, biologiske ressourcer, fersk vand, biologiske ressourcer og akvakultur samt forarbejdning og markedsføring af fiskevarer og akvakulturprodukter, når sådanne aktiviteter udøves på medlemsstaternes område eller i Unionens farvande, **herunder sådanne aktiviteter, der udøves af fiskerfartøjer, som fører et tredjeland's flag og er registreret i et tredjeland**, eller af EU-fiskerfartøjer eller borgere i medlemsstaterne, jf. dog flagstatens primære ansvar, under hensyntagen til bestemmelserne i artikel 117 i De Forenede Nationers havretskonvention.
- (2) Anvendelsesområdet for EHHF bør dække støtte til FFP, som omfatter bevaring, forvaltning og bæredygtig udnyttelse af marine, biologiske ressourcer, fersk vand, biologiske ressourcer og akvakultur samt forarbejdning og markedsføring af fiskevarer og akvakulturprodukter, når sådanne aktiviteter udøves på medlemsstaternes område eller i Unionens farvande, eller af EU-fiskerfartøjer eller borgere i medlemsstaterne, jf. dog flagstatens primære ansvar, under hensyntagen til bestemmelserne i artikel 117 i De Forenede Nationers havretskonvention.

Ændring 5**Forslag til forordning****Betragtning 2 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (2a) *Det skal understreges, at den fælles fiskeripolitik er en fødevarepolitik, der berettiger en offentlig intervention gennem EHHF med henblik på at bevare EU-borgernes fødevarerikkerhed.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 6**Forslag til forordning****Betragtning 2 b (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (2b) *EHFF bør i fuld udstrækning tage højde for de specifikke forhold i de yderste randområder, jf. artikel 349 i TEUF. Situationen i de yderste randområder og de særlige kendetegn ved fiskerisektoren i disse regioner betyder, at den fælles fiskeripolitik og de tilhørende fonde, herunder navnlig EHFF, skal tilpasses til de særlige kendetegn, begrænsninger, højere omkostninger og forholdene i disse regioner, som er væsensforskellige fra resten af EU. Der kan i den forbindelse træffes specifikke foranstaltninger for disse regioner.*

Ændring 7**Forslag til forordning****Betragtning 2 c (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (2c) *Den fremtidige EHFF bør fuldt ud tage hensyn til det ikke-industrielle fiskeris problemer og specifikke behov, i betragtning af at denne type flåde er den, der beskæftiger mest arbejdskraft pr. fangstenhed i EU.*

Ændring 8**Forslag til forordning****Betragtning 3**

Kommissionens forslag

Ændring

- (3) Udfaldet af den fælles fiskeripolitik afhænger af, om der er et effektivt kontrol-, inspektions- og håndhævelsessystem, og om der er pålidelige, fuldstændige data, både til videnskabelig rådgivning og til gennemførelse og kontrolformål; derfor bør EHFF støtte disse politikker.
- (3) Udfaldet af den fælles fiskeripolitik afhænger af, om der er et effektivt kontrol- **og** inspektions**system, herunder arbejdstilsyn, og et** håndhævelsessystem, og om der er pålidelige, fuldstændige data, både til videnskabelig rådgivning og til gennemførelse og kontrolformål; derfor bør EHFF støtte disse politikker.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 9**Forslag til forordning****Betragtning 3 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 3a. *For at styrke fiskernes opbakning bag Den Fælles Fiskeripolitik (FFP) og derved fremme en korrekt gennemførelse af og en generelt vellykket FFP bør EHFF støtte partnerskaber, samarbejde og dialog mellem videnskabsfolk og fiskere.*

Ændring 10**Forslag til forordning****Betragtning 4**

Kommissionens forslag

Ændring

- (4) Anvendelsesområdet for EHFF bør dække støtte til IMP, som omfatter udvikling og implementering af samordnede operationer og beslutningstagning vedrørende oceaner, have, kystregioner og maritime sektorer og supplerer de forskellige EU-politikker, som berører dem, især de fælles fiskeripolitikker, transport, industri, territorial samhørighed, miljø, energi og turisme. Der bør i forvaltningen af de forskellige sektorpolitikker for Østersøen, Nordsøen, Det Keltiske Hav, Biscayabugten og havområdet ud for den iberiske halvø, Middelhavet og Sortehavet sikres, at der skabes den fornødne sammenhæng og integration.
- (4) Anvendelsesområdet for EHFF bør dække støtte til IMP, som omfatter udvikling og implementering af samordnede operationer og beslutningstagning vedrørende oceaner, have, kystregioner og maritime sektorer og supplerer de forskellige EU-politikker, som berører dem, især de fælles fiskeripolitikker, transport, industri, territorial samhørighed, miljø, energi og turisme, **som er områder, for hvilke det er nødvendigt at fremme videnskabelig forskning, faglig kompetence og uddannelse.** Der bør i forvaltningen af de forskellige sektorpolitikker for Østersøen, Nordsøen, Det Keltiske Hav, Biscayabugten og havområdet ud for den iberiske halvø, Middelhavet og Sortehavet sikres, at der skabes den fornødne sammenhæng og integration.

Ændring 11**Forslag til forordning****Betragtning 4 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (4a) *I henhold til artikel 9 i TEUF tager Unionen ved fastlæggelsen og gennemførelsen af sine politikker og aktiviteter i forbindelse med reformen af FFP, IMP og EHFF hensyn til de krav, der er knyttet til fremme af et højt beskæftigelsesniveau, sikring af passende social beskyttelse, bekæmpelse af social udstødelse samt et højt niveau for uddannelse, erhvervsuddannelse og beskyttelse af menneskers sundhed.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 12**Forslag til forordning****Betragtning 5***Kommissionens forslag*

- (5) I overensstemmelse med konklusionerne fra Det Europæiske Råd den 17. juni 2010, hvorved Europa 2020-strategien blev vedtaget, bør Unionen og medlemsstaterne skabe intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst, samtidig med at de fremmer en harmonisk udvikling i Unionen. Navnlig bør ressourcerne koncentreres for at imødekomme målsætninger og mål for Europa 2020, og effektiviteten bør forbedres ved at fokusere mere på resultater. En inddragelse af IMP i den nye EHHF bidrager også til de vigtigste politikmål, der er fastsat i Kommissionens meddelelse fra 3. marts 2010 om »Europa 2020 — En strategi for intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst« (»Europa 2020-strategien«), og er på linje med de generelle målsætninger om at øge den økonomiske, sociale og territoriale samhørighed, der er fastsat i traktaten.

Ændring

- (5) I overensstemmelse med konklusionerne fra Det Europæiske Råd den 17. juni 2010, hvorved Europa 2020-strategien blev vedtaget, bør Unionen og medlemsstaterne skabe intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst, samtidig med at de fremmer en harmonisk udvikling i Unionen. Navnlig bør ressourcerne koncentreres for at imødekomme målsætninger og mål for Europa 2020 **med særlig vægt på de målsætninger, der er knyttet til beskæftigelse og bekæmpelse af fattigdom, social udgrænsning og klimaændringer. Desuden** bør effektiviteten forbedres ved at fokusere mere på resultater. En inddragelse af IMP i den nye EHHF bidrager også til de vigtigste politikmål, der er fastsat i Kommissionens meddelelse fra 3. marts 2010 om »Europa 2020 — En strategi for intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst« (»Europa 2020-strategien«), og er på linje med de generelle målsætninger om at øge den økonomiske, sociale og territoriale samhørighed, der er fastsat i traktaten.

Ændring 13**Forslag til forordning****Betragtning 6***Kommissionens forslag*

- (6) For at sikre, at EHHF bidrager til at nå målsætningerne for FFP, IMP og Europa 2020-strategien, er det nødvendigt at **fokuserer på et begrænset antal** kerneprioriteter, der vedrører fremme af innovation og videnbaseret fiskeri og akvakultur, og som kan fremme bæredygtighed og ressourceeffektivitet inden for fiskeri og akvakultur og øge beskæftigelse og territorial samhørighed ved at frigøre vækst- og jobpotentialet i samfund ved kysterne og inde i landet og udbrede diversificeringen i fiskeriaktiviteter også til andre sektorer i den marine økonomi.

Ændring

- (6) For at sikre, at EHHF bidrager til at nå målsætningerne for FFP, IMP og Europa 2020-strategien, er det nødvendigt at **identificere en række** kerneprioriteter, der vedrører fremme af innovation og videnbaseret fiskeri og akvakultur, og som kan fremme bæredygtighed og ressourceeffektivitet inden for fiskeri og akvakultur og øge beskæftigelse og territorial samhørighed ved at frigøre vækst- og jobpotentialet i samfund ved kysterne og inde i landet og udbrede diversificeringen i fiskeriaktiviteter til andre sektorer i den marine økonomi.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 14**Forslag til forordning****Betragtning 7 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (7a) *EHFF skal bidrage til at øge levestandarden for dem, der er afhængige af fiskerierhvervet, ved at sikre bedre arbejdsvilkår for fiskerne, navnlig ved sikre overholdelse af lovgivningen om sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen og bestemmelserne i arbejdstageres kollektive overenskomster.*

Ændring 15**Forslag til forordning****Betragtning 7 b (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (7b) *For at undgå misforståelser omkring anvendelsen og konsekvenserne af forskellige foranstaltninger, som gennemføres i henhold til EHFF, for de forskellige aktører i fiskerisektoren er det hensigtsmæssigt at indføre en klar skelnen mellem skibsejere og ansatte fiskere, sådan som det allerede er tilfældet i ILO-konvention nr. 188.*

Ændring 16**Forslag til forordning****Betragtning 8**

Kommissionens forslag

Ændring

- (8) Det overordnede mål for den fælles fiskeripolitik er at sikre, at fiskeri- og akvakulturaktiviteter bidrager til **langsigtede, bæredygtige miljøforhold, som er nødvendige for økonomisk og social udvikling**. Den bør også bidrage til at øge produktiviteten, at sikre en rimelig levestandard i fiskerierhvervet, at skabe stabile markeder, at bevare ressourcerne og at sikre forbrugerne forsyninger til rimelige priser.
- (8) Det overordnede mål for den fælles fiskeripolitik er at sikre, at fiskeri- og akvakulturaktiviteter bidrager til **en økonomisk, social og miljømæssig bæredygtig udvikling på lang sigt**. Den bør også bidrage til at øge produktiviteten, at sikre en rimelig levestandard i fiskerierhvervet, at skabe stabile markeder, at bevare ressourcerne og at sikre forbrugerne forsyninger til rimelige priser.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 17

Forslag til forordning

Betragtning 9

Kommissionens forslag

- (9) Det er af største betydning, at miljøspørgsmål inddrages bedre i FFP, hvilket vil kunne fremme målsætninger og mål for Unionens miljøpolitik og Europa 2020-strategien. Målet med FFP er at udnytte de levende marine biologiske ressourcer på en sådan måde, at fiskebestandene genoprettes og opretholdes på niveauer, der giver maksimalt bæredygtigt udbytte senest i 2015. Der skal i FFP indføres en **forsigtigheds- og økosystembaseret** tilgang til **fiskeriforvaltningen**. Derfor bør EHFF bidrage til beskyttelse af det marine miljø som fastsat i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2008/56/EF af 17. juni 2008 om fastlæggelse af en ramme for Fællesskabets havmiljøpolitiske foranstaltninger (havstrategirammedirektivet).

Ændring

- (9) Det er af største betydning, at miljøspørgsmål inddrages bedre i FFP, hvilket vil kunne fremme målsætninger og mål for Unionens miljøpolitik og Europa 2020-strategien. Målet med FFP er at udnytte de levende marine biologiske ressourcer på en sådan måde, at fiskebestandene genoprettes og opretholdes på niveauer, der giver maksimalt bæredygtigt udbytte, **om muligt i 2015 og under alle omstændigheder i 2020..** Der skal i FFP indføres en **afbalanceret tilgang til bæredygtig udvikling ved hjælp af planlægning, valorisering og forvaltning af fiskeriet, som tager højde for de aktuelle sociale forventninger og behov, og uden at sætte de fordele, som de kommende generationer skal have af alle varer og tjenesteydelser fra de marine økosystemer, på spil.** Derfor bør EHFF bidrage til beskyttelse af det marine miljø som fastsat i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2008/56/EF af 17. juni 2008 om fastlæggelse af en ramme for Fællesskabets havmiljøpolitiske foranstaltninger (havstrategirammedirektivet).

Ændring 18

Forslag til forordning

Betragtning 9 a (ny)

Kommissionens forslag

- (9a) **De foranstaltninger, der finansieres via EHFF, skal være i overensstemmelse med artikel 39 og 41 i TEUF, hvori der henvises til en afbalanceret tilgang til anvendelsen af arbejdsretten og en egentlig samordning af erhvervsuddannelserne.**

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 19**Forslag til forordning****Betragtning 10***Kommissionens forslag*

- (10) Målene for denne forordning kan ikke i tilstrækkelig grad opfyldes af medlemsstaterne i betragtning af omfanget og virkningerne af de operationer, der skal finansieres under de operationelle programmer, og de strukturelle problemer, der dukker op under udviklingen af fiskerisektoren og den maritime sektor, samt medlemsstaternes begrænsede finansielle ressourcer, og de kan derfor bedre gennemføres på EU-plan, ved at der tilbydes flerårig finansiell bistand, som fokuserer på de relevante prioriteter; Unionen kan derfor træffe foranstaltninger i overensstemmelse med nærhedsprincippet, jf. artikel 5, stk. 3, i traktaten om Den Europæiske Union. I overensstemmelse med proportionalitetsprincippet, jf. traktatens artikel 5, stk. 4, går denne forordning ikke ud over, hvad der er nødvendigt for at nå dette mål.

Ændring

- (10) Målene for denne forordning kan ikke i tilstrækkelig grad opfyldes af medlemsstaterne i betragtning af omfanget og virkningerne af de operationer, der skal finansieres under de operationelle programmer, og de strukturelle problemer, der dukker op under udviklingen af fiskerisektoren, **akvakultursektoren** og den maritime sektor, samt medlemsstaternes begrænsede finansielle ressourcer, og de kan derfor bedre gennemføres på EU-plan, ved at der tilbydes flerårig finansiell bistand, som fokuserer på de relevante prioriteter; Unionen kan derfor træffe foranstaltninger i overensstemmelse med nærhedsprincippet, jf. artikel 5, stk. 3, i traktaten om Den Europæiske Union. I overensstemmelse med proportionalitetsprincippet, jf. traktatens artikel 5, stk. 4, går denne forordning ikke ud over, hvad der er nødvendigt for at nå dette mål.

Ændring 20**Forslag til forordning****Betragtning 11***Kommissionens forslag*

- (11) Finansieringen af udgifterne til den fælles fiskeripolitik og den integrerede havpolitik gennem en enkelt fond, EHFF, bør kunne afhjælpe behovet for forenkling og styrke integrationen af begge politikker. Udvidelsen af delt forvaltning til fælles markedsordninger, herunder godtgørelse til regioner i den yderste periferi, kontrol og dataindsamling bør yderligere kunne bidrage til forenkling og mindske de administrative byrder for både Kommissionen og medlemsstaterne samt skabe større samhørighed og effektivitet med hensyn til den tildelte støtte.

Ændring

- (11) Finansieringen af udgifterne til den fælles fiskeripolitik og den integrerede havpolitik gennem en enkelt fond, EHFF, bør kunne afhjælpe behovet for forenkling og styrke integrationen af begge politikker. Udvidelsen af delt forvaltning til fælles markedsordninger, herunder godtgørelse til regioner i **de yderste randområder**, kontrol samt dataindsamling **og -forvaltning** bør yderligere kunne bidrage til forenkling og mindske de administrative byrder for både Kommissionen og medlemsstaterne samt skabe større samhørighed og effektivitet med hensyn til den tildelte støtte.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 21

Forslag til forordning

Betragtning 11 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (11a) *Finansieringen bør være som fastlagt i punkt 17 i den interinstitutionelle aftale af XX/201z mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetsamarbejde og forsvarlig økonomisk forvaltning.*

Ændring 22

Forslag til forordning

Betragtning 11 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (11b) *Enhver finansiering bør ikke tilsidesætte bestemmelserne i forordningen om den flerårige finansielle ramme for 2014-2020 og den interinstitutionelle aftale af xxx/201z mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetsamarbejde og forsvarlig økonomisk forvaltning.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 23**Forslag til forordning****Betragtning 12***Kommissionens forslag*

- (12) Unionens budget bør finansiere udgifterne til den fælles fiskeripolitik og den integrerede havpolitik gennem en enkelt fond, EHHF, enten direkte eller som led i delt forvaltning med medlemsstaterne. Delt forvaltning med medlemsstaterne bør anvendes ikke blot på foranstaltninger, der støtter fiskeri, akvakultur og lokaludvikling styret af lokalsamfundet, men også på **fælles markedsordninger** og godtgørelse til regioner i den yderste periferi, kontrol og dataindsamling.. Direkte forvaltning bør anvendes på videnskabelig rådgivning, frivillige bidrag til regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, rådgivende udvalg og operationer til gennemførelse af en integreret havpolitik. Det bør specificeres, hvilke typer foranstaltninger der kan finansieres over EHHF.

Ændring

- (12) Unionens budget bør finansiere udgifterne til den fælles fiskeripolitik og den integrerede havpolitik gennem en enkelt fond, EHHF, enten direkte eller som led i delt forvaltning med medlemsstaterne. Delt forvaltning med medlemsstaterne bør anvendes ikke blot på foranstaltninger, der støtter fiskeri, akvakultur og lokaludvikling styret af lokalsamfundet, men også på **markedsførings- og forarbejdningsforanstaltninger** og godtgørelse til regioner i **de yderste randområder**, kontrol og dataindsamling. Direkte forvaltning bør anvendes på **udarbejdelse af produktions- og markedsføringsplaner, støtte til oplagring**, videnskabelig rådgivning, frivillige bidrag til regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, rådgivende udvalg og operationer til gennemførelse af en integreret maritim politik. Det bør specificeres, hvilke typer foranstaltninger der kan finansieres over EHHF.

Ændring 24**Forslag til forordning****Betragtning 14***Kommissionens forslag*

- (14) Ifølge artikel 50 og 51 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] (i det følgende benævnt FFP-forordningen) bør Unionens finansielle bistand under EHHF gøres betinget af, at medlemsstaterne såvel som operatørerne overholder reglerne i FFP. Sigtet med denne betingelse er at understrege Unionens ansvar med hensyn til i offentlighedens interesse at sikre bevarelsen af marine biologiske ressourcer inden for rammerne af FFP, som fastsat i artikel 3 i TEUF.

Ændring

- (14) Ifølge artikel 50 og 51 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] (i det følgende benævnt FFP-forordningen) bør Unionens finansielle bistand under EHHF gøres betinget af, at medlemsstaterne såvel som operatørerne overholder reglerne i FFP. Sigtet med denne betingelse er at understrege Unionens ansvar med hensyn til i offentlighedens interesse at sikre bevarelsen af **levende marine ressourcer inden for rammerne af FFP såvel som overholdelsen af de krav, der er knyttet til fremme af et højt beskæftigelsesniveau og sikring af en passende social beskyttelse**, som fastsat i **henholdsvis** artikel 3 og 9 i TEUF.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 25
Forslag til forordning
Betragtning 15

Kommissionens forslag

- (15) Opfyldelsen af målene i FFP vil blive undergravet, hvis Unionens finansielle bistand under EHHF udbetales til operatører, som ikke på forhånd opfylder krav vedrørende offentlighedens interesse i at bevare marine biologiske ressourcer. Derfor bør der kun være adgang for operatører, som inden for et bestemt tidsrum inden indgivelsen af en støtteansøgning ikke har været involveret i drift, forvaltning eller ejerskab af fiskerfartøjer, der er opført på Unionens liste over IUU-fartøjer som fastsat i artikel 40, stk. 3, i Rådets forordning (EF) nr. 1005/2008 af 29. september 2008 om en EF-ordning, der skal forebygge, afværge og standse ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri, om ændring af forordning (EØF) nr. 2847/93, (EF) nr. 1936/2001 og (EF) nr. 601/2004 og om ophævelse af forordning (EF) nr. 1093/94 og (EF) nr. 1447/1999, og som ikke har begået en række overtrædelser i henhold til artikel 42 i forordning (EF) nr. 1005/2008 eller artikel 90, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1224/2009 af 20. november 2009 om oprettelse af en EF-kontrolordning med henblik på at sikre overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik, om ændring af forordning (EF) nr. 847/96, (EF) nr. 2371/2002, (EF) nr. 811/2004, (EF) nr. 768/2005, (EF) nr. 2115/2005, (EF) nr. 2166/2005, (EF) nr. 388/2006, (EF) nr. 509/2007, (EF) nr. 676/2007, (EF) nr. 1098/2007, (EF) nr. 1300/2008, (EF) nr. 1342/2008 og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 2847/93, (EF) nr. 1627/94 og (EF) nr. 1966/2006 eller andre overtrædelser af FFP-regler, som i særlig grad er til skade for bæredygtigheden for de berørte bestande og udgør en alvorlig trussel for den bæredygtige udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter over de niveauer, som kan give et maksimalt bæredygtigt udbytte (i det følgende benævnt »MSY«).

Ændring

- (15) Opfyldelsen af målene i FFP vil blive undergravet, hvis Unionens finansielle bistand under EHHF udbetales til operatører, som ikke på forhånd opfylder krav vedrørende offentlighedens interesse i at bevare marine biologiske ressourcer. Derfor bør der kun være adgang for operatører, som inden for et bestemt tidsrum inden indgivelsen af en støtteansøgning ikke har været involveret i drift, forvaltning eller ejerskab af fiskerfartøjer, der er opført på Unionens liste over IUU-fartøjer som fastsat i artikel 40, stk. 3, i Rådets forordning (EF) nr. 1005/2008 af 29. september 2008 om en EF-ordning, der skal forebygge, afværge og standse ulovligt, urapporteret og ureguleret fiskeri, om ændring af forordning (EØF) nr. 2847/93, (EF) nr. 1936/2001 og (EF) nr. 601/2004 og om ophævelse af forordning (EF) nr. 1093/94 og (EF) nr. 1447/1999, og **heller ikke har været involveret i drift, forvaltning eller ejerskab af fiskerfartøjer, der driver fiskeri for lande, der er identificeret som ikke-samarbejdende tredjelande i henhold til artikel 33 i forordning (EF) nr. 1005/2008. Ligeledes er der kun adgang for operatører**, som ikke har begået en række overtrædelser i henhold til artikel 42 i forordning (EF) nr. 1005/2008 eller artikel 90, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1224/2009 af 20. november 2009 om oprettelse af en EF-kontrolordning med henblik på at sikre overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik, om ændring af forordning (EF) nr. 847/96, (EF) nr. 2371/2002, (EF) nr. 811/2004, (EF) nr. 768/2005, (EF) nr. 2115/2005, (EF) nr. 2166/2005, (EF) nr. 388/2006, (EF) nr. 509/2007, (EF) nr. 676/2007, (EF) nr. 1098/2007, (EF) nr. 1300/2008, (EF) nr. 1342/2008 og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 2847/93, (EF) nr. 1627/94 og (EF) nr. 1966/2006 eller andre overtrædelser af FFP-regler, som i særlig grad er til skade for bæredygtigheden for de berørte bestande og udgør en alvorlig trussel for den bæredygtige udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter over de niveauer, som kan give et maksimalt bæredygtigt udbytte (i det følgende benævnt »MSY«).

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 26**Forslag til forordning****Betragtning 17***Kommissionens forslag*

- (17) De konsekvenser, der er fastlagt for manglende opfyldelse af kriterierne for støtteberettigelse, bør anvendes i tilfælde, hvor støttemodtagerne overtræder FFP-reglerne. Når det skal fastslås, hvor meget de ikke-støtteberettigede udgifter beløber sig til, bør der tages hensyn til, **hvor alvorligt** støttemodtagerens manglende overholdelse af FFP-reglerne er, den økonomiske fordel, som er opnået med den manglende overholdelse af FFP-reglerne, eller EHFF-bidragets betydning for støttemodtagerens økonomiske aktivitet.

Ændring

- (17) De konsekvenser, der er fastlagt for manglende opfyldelse af kriterierne for støtteberettigelse, bør anvendes i tilfælde, hvor støttemodtagerne overtræder FFP-reglerne. Når det skal fastslås, hvor meget de ikke-støtteberettigede udgifter beløber sig til, bør der tages hensyn til **alvor, omfang, varighed og gentagelse af** støttemodtagerens manglende overholdelse af FFP-reglerne er, den økonomiske fordel, som er opnået med den manglende overholdelse af FFP-reglerne, eller EHFF-bidragets betydning for støttemodtagerens økonomiske aktivitet.

Ændring 27**Forslag til forordning****Betragtning 18***Kommissionens forslag*

- (18) Opfyldelsen af målene for FFP vil også blive undergravet, hvis Unionens finansielle bistand under EHFF bliver betalt til medlemsstater, som ikke overholder deres forpligtelser i henhold til FFP-reglerne vedrørende offentlighedens interesse i at bevare marine biologiske ressourcer, for eksempel dataindsamling og gennemførelse af kontrolforpligtelser. Desuden er der, hvis disse forpligtelser ikke overholdes, en risiko for, at uantagelige støttemodtagere eller ikke-støtteberettigede operationer ikke vil blive afsløret af medlemsstaterne.

Ændring

- (18) Opfyldelsen af målene for FFP vil også blive undergravet, hvis Unionens finansielle bistand under EHFF bliver betalt til medlemsstater, som ikke overholder deres forpligtelser **med hensyn til at sikre en balance mellem fiskerflåden og fiskerimulighederne i henhold til artikel 34, stk. 1, i FFP-grundforordningen eller deres forpligtelser** i henhold til FFP-reglerne vedrørende offentlighedens interesse i at bevare marine biologiske ressourcer, for eksempel dataindsamling og gennemførelse af kontrolforpligtelser. Desuden er der, hvis disse forpligtelser ikke overholdes, en risiko for, at uantagelige støttemodtagere eller ikke-støtteberettigede operationer ikke vil blive afsløret af medlemsstaterne.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 28
Forslag til forordning
Betragtning 19

Kommissionens forslag

- (19) For at forhindre, at der finder ikke-regelrette udbetalinger sted, og for at anspore medlemsstaterne til at overholde FFP-reglerne eller kræve regeloverholdelse fra støttemodtagerens side bør der som en forsigtighedsforanstaltning både anvendes afbrydelse af betalingsfristen og suspension af betalinger, hvilket for begge vedkommende er tidsmæssigt begrænset i deres anvendelsesområde. For at respektere proportionalitetsprincippet bør de finansielle korrektioner, som har nøje afgrænsede og uigenkaldelige konsekvenser, kun anvendes for udgifter, som direkte er knyttet til operationer, hvor FFP-regler ikke er blevet overholdt.

Ændring

(Vedrører ikke den danske tekst)

Ændring 29
Forslag til forordning
Betragtning 20

Kommissionens forslag

- (20) For at forbedre samordningen og harmonisere gennemførelsen af de fonde, der yder støtte under samhørighedspolitikken, dvs. Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU), Den Europæiske Socialfond (ESF) og Samhørighedsfonden, og fondene vedrørende udvikling af landdistrikterne, dvs. Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), og vedrørende hav- og fiskerisektoren, dvs. Den Europæiske Hav- og Fiskerifond (EHFF), er der fastsat fælles bestemmelser for alle disse fonde (i det følgende benævnt »FSR-fondene«) i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]. Ud over denne forordning indeholder EHFF specifikke bestemmelser som følge af særegenhederne i FFP og IMP.

Ændring

- (20) For at forbedre samordningen og harmonisere gennemførelsen af de fonde, der yder støtte under samhørighedspolitikken, dvs. Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU), Den Europæiske Socialfond (ESF) og Samhørighedsfonden, og fondene vedrørende udvikling af landdistrikterne, dvs. Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL), og vedrørende hav- og fiskerisektoren, dvs. Den Europæiske Hav- og Fiskerifond (EHFF), er der fastsat fælles bestemmelser for alle disse fonde (i det følgende benævnt »FSR-fondene«) i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]. **Det er vigtigt at understrege, at fondene kan anvendes som et supplement for på den mest effektive vis at nå prioriteterne i EU's samhørighedspolitik og i Europa 2020-strategien. I den forbindelse fremhæves behovet for synergier mellem EHFF og ESF for at nå de vigtige målsætninger for beskæftigelse og bekæmpelsen af fattigdom og social udgrænsning.** Ud over denne forordning indeholder EHFF specifikke bestemmelser som følge af særegenhederne i FFP og IMP.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 30**Forslag til forordning****Betragtning 22***Kommissionens forslag*

- (22) **Unionens indsats bør supplere medlemsstaternes indsats eller søge at støtte denne indsats.** For at sikre en betydelig værditilvækst bør partnerskabet mellem Kommissionen og medlemsstaterne styrkes gennem arrangementer med deltagelse af forskellige typer af partnere under fuld hensyntagen til medlemsstaternes institutionelle kompetencer. **Der bør især lægges vægt på at sikre en passende repræsentation af kvinder og minoritetsgrupper.** Dette partnerskab vedrører regionale, lokale og andre offentlige myndigheder samt andre relevante organer, herunder dem, som er ansvarlige for miljøet og for at fremme ligestilling mellem mænd og kvinder, arbejdsmarkedets parter og andre kompetente organer. De berørte partnere bør inddrages i forberedelsen af partnerskabsaftaler samt i forberedelsen, gennemførelsen, overvågningen og evalueringen af programmeringen.

Ændring

- (22) For at sikre en betydelig værditilvækst bør partnerskabet mellem Kommissionen, **myndighederne i medlemsstaterne og forskellige typer af partnere** styrkes gennem arrangementer med deltagelse af **disse aktører, herunder de berørte arbejdsmarkedsparter**, under fuld hensyntagen til medlemsstaternes institutionelle kompetencer. Dette partnerskab vedrører regionale, lokale og andre offentlige myndigheder samt andre relevante organer, herunder dem, som er ansvarlige for miljøet og for at fremme ligestilling mellem mænd og kvinder, arbejdsmarkedets parter, **fiskerisektoren** og andre kompetente organer. **I betragtning af de særlige forhold i fiskerisektoren skal der sikres deltagelse af økonomiske og sociale partnere, der repræsenterer de forskellige undersektorer og territoriale niveauer, forskningsorganisationer samt nationale og regionale netværk af lokale aktionsgrupper inden for fiskerisektoren (FLAG).** **Der bør især lægges vægt på at sikre en passende repræsentation af kvinder og minoritetsgrupper.** De berørte partnere bør inddrages i forberedelsen af partnerskabsaftaler samt i forberedelsen, gennemførelsen, overvågningen og evalueringen af programmeringen.

Ændring 31**Forslag til forordning****Betragtning 24***Kommissionens forslag*

- (24) Kommissionen bør fastlægge den årlige fordeling pr. medlemsstat af de disponible forpligtelsesbevillinger efter objektive og gennemsigtige kriterier; disse kriterier bør omfatte de tidligere tildelinger i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 1198/2006 og det tidligere forbrug i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 861/2006.

Ændring

- (Vedrører ikke den danske tekst)

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 32
Forslag til forordning
Betragtning 25

Kommissionens forslag

- (25) Opfyldelsen af visse forhåndsbetingelser er af allerstørste betydning inden for FFP, især hvad angår indsendelse af en flerårig national strategiplan for akvakultur og påvist administrativ kapacitet til at opfylde datakravene til fiskeriforvaltning og til at håndhæve gennemførelsen af et EU-system til kontrol, inspektion og håndhævelse.

Ændring

- (25) Opfyldelsen af visse forhåndsbetingelser er af allerstørste betydning inden for FFP, især hvad angår indsendelse af en flerårig national strategiplan for akvakultur og påvist administrativ kapacitet til at opfylde datakravene til fiskeriforvaltning og til at håndhæve gennemførelsen af et EU-system til kontrol, inspektion og håndhævelse, **ligesom det er vigtigt at sikre gennemførelsen af EU-lovgivningen om arbejdsvilkår på området for sikkerhed, sundhed, kvalifikationer og uddannelse**

Ændring 33
Forslag til forordning
Betragtning 26

Kommissionens forslag

- (26) På linje med målet om forenkling bør alle aktiviteter under EHFF, som falder ind under delt forvaltning, herunder kontrol og dataindsamling, have form af ét enkelt operationelt program pr. medlemsstat i overensstemmelse med dets nationale struktur. Programmeringen skal omfatte perioden fra 1. januar 2014 til 31. december 2020. Hver medlemsstat bør udarbejde et enkelt operationelt program. Hvert program bør fastlægge en strategi til opfyldelse af målene for Unionens prioriteter for EHFF og en udvælgelse af foranstaltninger. Programmeringen bør være indrettet efter Unionens prioriteter, men være tilpasset den nationale kontekst og supplere andre af Unionens politikker, **især politikken vedrørende udvikling af landdistrikter og samhørighedspolitikken.**

Ændring

- (26) På linje med målet om forenkling bør alle aktiviteter under EHFF, som falder ind under delt forvaltning, herunder kontrol og dataindsamling, have form af ét enkelt operationelt program pr. medlemsstat i overensstemmelse med dets nationale struktur. Programmeringen skal omfatte perioden fra 1. januar 2014 til 31. december 2020. Hver medlemsstat bør udarbejde et enkelt operationelt program. Hvert program bør fastlægge en strategi til opfyldelse af målene for Unionens prioriteter for EHFF og en udvælgelse af foranstaltninger. Programmeringen bør være indrettet efter Unionens prioriteter, men være tilpasset den nationale **og regionale** kontekst, **navnlig de særlige kendetegn for regionerne i de yderste randområder**, og supplere andre af Unionens politikker, **men bibeholde det nuværende forvaltnings- og kontrolsystem for ikke at skabe yderligere omkostninger eller forsinke programgennemførelsen.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 34**Forslag til forordning****Betragtning 30***Kommissionens forslag*

- (30) Medlemsstaterne bør udforme dataindsamlingsdelen i det operationelle program efter et flerårigt EU-program. For at kunne tilpasse sig til de specifikke behov inden for **dataindsamlingsaktiviteter** bør medlemsstaterne udarbejde en årlig arbejdsplan, som bør tilpasses årligt under Kommissionens vejledning, og som bør godkendes af Kommissionen.

Ændring

- (30) Medlemsstaterne bør udforme dataindsamlingsdelen i det operationelle program efter et flerårigt EU-program. For at kunne tilpasse sig til de specifikke behov inden for **aktiviteter i forbindelse med dataindsamling og -forvaltning** bør medlemsstaterne udarbejde en årlig arbejdsplan, som bør tilpasses årligt under Kommissionens vejledning, og som bør godkendes af Kommissionen.

Ændring 35**Forslag til forordning****Betragtning 31***Kommissionens forslag*

- (31) For at øge fiskeriets konkurrenceevne og økonomiske resultater er det afgørende at fremme innovation og iværksætterier. Derfor bør EHFF støtte innovative operationer og virksomhedsudvikling.

Ændring

- (31) For at øge fiskeriets konkurrenceevne og økonomiske resultater er det afgørende at fremme innovation og iværksætterier. Derfor bør EHFF støtte innovative operationer og **en miljømæssigt bæredygtig virksomhedsudvikling i overensstemmelse med forsigtighedsprincippet og den økosystembaserede tilgang.**

Ændring 36**Forslag til forordning****Betragtning 31 a (ny)***Kommissionens forslag**Ændring*

- (31a) **Som følge af de seneste års økonomiske turbulens på grund af finanskrisen oplever mange unge vanskeligheder ved at opnå tilstrækkelig finansiering til at kunne gå ind i fiskerierhvervet. Derfor bør EHFF-støtte også sigte mod at hjælpe unge med at gå ind i fiskerierhvervet ved for eksempel at bidrage til førstegangsvirksomhedsetablering.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 37**Forslag til forordning****Betragtning 32***Kommissionens forslag*

- (32) Investering i menneskelig kapital er også afgørende for at kunne øge konkurrenceevnen og økonomiske resultater for fiskeri og maritime aktiviteter. Derfor bør EHFF støtte livslang læring, samarbejde mellem videnskabsfolk og fiskere ved at fremme udbredelsen af viden og tilbyde rådgivning, der kan være med til at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne.

Ændring

- (32) Investering i menneskelig kapital er også afgørende for at kunne øge konkurrenceevnen og økonomiske resultater for fiskeri og maritime aktiviteter. Derfor bør EHFF støtte **erhvervsuddannelse (som ud over tekniske spørgsmål også omfatter viden om bæredygtig fiskeriforvaltning og korrekt håndtering af fisk med henblik på større rentabilitet), forbedrede sundheds-, sikkerheds- og hygiejnestandarder på arbejdspladsen**, livslang læring, samarbejde mellem videnskabsfolk og fiskere ved at fremme udbredelsen af viden og tilbyde rådgivning, der kan være med til at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne. **Herudover er det vigtigt, at EHFF fremmer en generationsfornyelse og en fornyelse af erhvervet ved at skabe særlige mekanismer, der kan ansøre unge til at gå ind i sektoren, navnlig ved at øge fiskerierhvervets status gennem forbedrede sundheds-, sikkerheds- og velfærdsstandarder om bord, uddannelse og erhvervsuddannelse samt øget indkomst.**

Ændring 38**Forslag til forordning****Betragtning 32 a (ny)***Kommissionens forslag**Ændring*

- (32a) **EHFF bør støtte ikke-industrielt fiskeri for at løse specifikke problemer inden for dette segment og støtte en lokal og bæredygtig forvaltning af det berørte fiskeri og udviklingen af kystsamfundene.**

Ændring 39**Forslag til forordning****Betragtning 32 b (ny)***Kommissionens forslag**Ændring*

- (32b) **I betragtning af små virksomheders problemer med at få adgang til fællesskabsstøtte bør EHFF tilskynde til at etablere fælles projekter og fremme teknisk bistand til projektdeltagerne.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 40**Forslag til forordning****Betragtning 32 c (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (32c) ***EHHF bør støtte en bæredygtig nærforvaltning af fiskeriet samt udvikling af kystsamfundene***

Ændring 41**Forslag til forordning****Betragtning 32 d (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (32d) ***EHHF bør fremme inddragelsen af mindre produktionsstrukturer inden for ikkeindustrielt og kystnært fiskeri og indlandsfiskeri i udarbejdelsen af kollektive projekter og yde teknisk bistand til initiativtagere til sådanne projekter.***

Ændring 42**Forslag til forordning****Betragtning 33**

Kommissionens forslag

Ændring

- (33) I erkendelse af betydningen af den rolle, som ægtefæller til selvstændige fiskere spiller inden for kystfiskeri af mindre omfang og småfiskeri, bør EHHF støtte ***uddannelse*** og netværk, som kan bidrage til deres erhvervs-mæssige udvikling og give dem midler, så de bedre bliver i stand til at udføre de supplerende arbejdsopgaver, som de traditionelt set allerede udfører.

- (33)) I erkendelse af betydningen af den rolle, som ægtefæller til selvstændige fiskere spiller inden for kystfiskeri af mindre omfang, bør EHHF støtte ***livslang læring*** og netværk, som kan bidrage til deres erhvervs-mæssige udvikling og give dem midler, så de bedre bliver i stand til at udføre de supplerende arbejdsopgaver, som de traditionelt set allerede udfører ***eller til at ledsage en diversificering af fiskeriaktiviteter.***

Ændring 43**Forslag til forordning****Betragtning 33 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (33a) ***EHHF bør støtte den sociale dialog på europæisk, nationalt, regionalt og lokalt plan ved at inddrage arbejdsmarkedets parter og styrke deres organisationskapacitet.***

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 44

Forslag til forordning

Betragtning 33 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (33b) *Der kan ydes støtte fra EHFF til supplerende aktiviteter inden for fiskeri og akvakultur, der er udpeget som sådan af medlemsstaterne, og som kan udføres af vodbindere, leverandører af levende agn, pakkeriarbejdere og øvrige udbydere af fiskerirelaterede tjenester, med det formål at udvikle aktiviteten og bidrage til at forbedre sektorens funktion.*

Ændring 45

Forslag til forordning

Betragtning 34

Kommissionens forslag

Ændring

- (34) I betragtning *af hvor lille deltagelsen af små kystfiskere og småfiskere er* i den sociale dialog, bør EHFF støtte organisationer, der fremmer *denne dialog* i de relevante fora.

- (34) I betragtning af den *sociale og territoriale betydning af kystfiskere* bør EHFF støtte organisationer, der fremmer den sociale dialog *inden for sektoren for kystfiskeri og* i de relevante fora.

Ændring 46

Forslag til forordning

Betragtning 34 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (34a) *Der bør ydes støtte til udviklingen og gennemførelsen af flerårige planer (artikel 9-11 i forordning om den fælles fiskeripolitik).*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 47

Forslag til forordning

Betragtning 35

Kommissionens forslag

- (35) *I betragtning af hvilket potentiale diversificeringen har for små kystfiskere, og deres afgørende rolle i samfund ved kysterne bør EHFF fremme diversificering ved at støtte virksomhedsopstart og investeringer til ombygning af deres fartøjer, ud over den relevante uddannelse til at opnå erhvervmæssige færdigheder i det relevante område uden for fiskeriaktiviteter.*

Ændring

- (35) *EHFF bør fremme jobskabelse ved at støtte virksomhedsopstart i fiskerisektoren og udvikling af supplerende aktiviteter forbundet med fiskeriet, ud over den relevante uddannelse til at opnå de nødvendige erhvervmæssige færdigheder.*

Ændring 48

Forslag til forordning

Betragtning 35 a (ny)

Kommissionens forslag

- (35a) *For at sikre generationsskiftet inden for fiskeriet er det vigtigt at EHFF tilskynde unge til at træde ind i erhvervet, navnlig gennem støtte til unge fiskere, som erhverver et fartøj for første gang.*

Ændring

Ændring 49

Forslag til forordning

Betragtning 35 b (ny)

Kommissionens forslag

- (35b) *Det skal understreges, at Den Internationale Arbejdsorganisation (ILO) mener, at fiskeri er et farligt arbejde sammenlignet med anden beskæftigelse, og at ILO har indgået mange aftaler og fremsat mange anbefalinger med henblik på at fremme anstændige arbejdsforhold for fiskerne. Principperne i sådanne konventioner og henstillinger bør udgøre de vejledende principper for fastlæggelsen af, hvordan EHFF's ressourcer skal anvendes.*

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 50

Forslag til forordning

Betragtning 36

Kommissionens forslag

- (36) For at afhjælpe sundheds- og sikkerhedsbehovene om bord bør EHFF støtte investeringer, der dækker sikkerhed og hygiejne om bord.

Ændring

- (36) For at afhjælpe sundheds- og sikkerhedsbehovene om bord bør EHFF støtte investeringer, der dækker sikkerhed og hygiejne om bord **samt forbedrer levevilkårene.**

Ændring 51

Forslag til forordning

Betragtning 37

Kommissionens forslag

- (37) Som et resultat af indførelsen af ordninger med omsættelige fiskekvoteandele, som er omhandlet i artikel 27 i [FFP-forordningen], og for at støtte medlemsstaterne med gennemførelsen af disse nye ordninger bør EHFF yde støtte til kapacitetsopbygning og udveksling af bedste praksis.

Ændring

udgår

Ændring 52

Forslag til forordning

Betragtning 37 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (37a) **EHFF bør i anerkendelse af betydningen af maritim kulturarv støtte investeringer til beskyttelse og bevaring af maritim kulturarv og dermed forbundet traditionelt håndværk.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 53

Forslag til forordning

Betragtning 38

Kommissionens forslag

- (38) Med indførelsen af ordningerne med omsættelige fiskekvoteandele bør sektoren kunne blive mere konkurrence-dygtig. Følgelig kan der være et behov for nye erhvervs muligheder uden for fiskeriaktiviteterne. Derfor bør EHFF støtte diversificering og jobskabelse i fiskersamfund, navnlig ved at støtte virksomhedsopstart og ombygning af fartøjer til maritime aktiviteter uden for fiskeriaktiviteterne for mindre kystfiskerfartøjer. Denne operation forekommer at være hensigtsmæssig, da mindre kystfiskerfartøjer ikke er omfattet af ordningerne med omsættelige fiskekvoteandele.

Ændring

udgår

Ændring 54

Forslag til forordning

Betragtning 38 a (ny)

Kommissionens forslag

- (38a) I overensstemmelse med Europa 2020-strategiens mål for beskæftigelsen bør EHFF tilvejebringe midler til vedtagelse af foranstaltninger med henblik på at øge og forbedre beskæftigelsesniveauet i hele fiskerikæden, herunder på området for fangst, akvakultur, forarbejdning og afsætning.

Ændring

Ændring 55

Forslag til forordning

Betragtning 38 b (ny)

Kommissionens forslag

- (38b) For at sikre en bæredygtig fiskerisektor i fremtiden bør EHFF fremme jobskabelse i fiskersamfund, navnlig ved at gennemføre nye virksomhedsinitiativer og hjælpe unge fiskere med at gå ind i fiskerierhvervet.

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 56
Forslag til forordning
Betragtning 39

Kommissionens forslag

Ændring

- (39) Målet for den fælles fiskeripolitik er at sikre bæredygtig udnyttelse af fiskebestandene. Overkapacitet anses for at være en væsentlig årsag til overfiskeri. Det er derfor helt afgørende at få tilpasset fiskerflåden i Unionen efter de tilgængelige ressourcer. En fjernelse af overkapacitet gennem offentlig støtte som for eksempel midlertidig eller permanent ophør og ophugningsordninger har vist sig at være ineffektiv. EHFF vil derfor støtte oprettelse og forvaltning af ordninger med omsættelige fiskekvoteandele, som skal reducere overkapaciteten og øge de økonomiske resultater og rentabiliteten for de berørte operatører.

udgår

Ændring 57
Forslag til forordning
Betragtning 40

Kommissionens forslag

Ændring

- (40) Eftersom overkapacitet er en af hovedårsagerne til overfiskeri, er det nødvendigt at træffe foranstaltninger for at tilpasse fiskerflåden i Unionen efter de tilgængelige ressourcer. I den forbindelse bør EHFF støtte oprettelse, ændring og forvaltning af ordninger med omsættelige fiskekvoteandele, som indføres med FFP som forvaltningsredskaber til reduktion af overkapacitet.

udgår

Ændring 59
Forslag til forordning
Betragtning 40 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (40a) Medlemsstater, som ikke opfylder kravene til indsamling og fremsendelse af data eller undlader at indberette oplysninger om den faktiske størrelse af deres fiskerflåde og fiskekapacitet, bør straffes med indefrysning og/eller nedsættelse af støtten fra EHFF.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 60**Forslag til forordning****Betragtning 40 b (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (40b) *For at sikre, at medlemsstaterne overholder de fiskerikapacitetslofter, der er fastsat i bilag II til forordning (EU) nr./.... [om den fælles fiskeripolitik], bør Kommissionen have beføjelse til at suspendere en del af eller alle betalingerne og forpligtelserne til medlemsstaternes operationelle programmer, som ikke overholder kapacitetsloftet, på grundlag af en undersøgelse, der gennemføres tre år efter denne forordnings ikrafttræden*

Ændring 61**Forslag til forordning****Betragtning 40 c (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (40c) *Medlemsstater, som ikke opfylder kravene til indsamling og fremsendelse af data eller undlader at indberette oplysninger om den faktiske størrelse af deres fiskerflåde og fiskekapacitet, bør straffes med indefrysning og/eller nedsættelse af støtten fra EHFF.*

Ændring 62**Forslag til forordning****Betragtning 40 d (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (40d) *For at sikre fiskernes indkomst bør EHFF bidrage til gensidige fonde, som dækker tab som følge af naturkatastrofer, ugunstige vejrforhold, miljø- eller sundhedskatastrofer eller voldsomme, konjunkturbe- stemte stigninger i brændstofprisen.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 63**Forslag til forordning****Betragtning 41***Kommissionens forslag*

- (41) Det er helt afgørende at inddrage miljøspørgsmål i EHFF og støtte gennemførelsen af bevaringsforanstaltninger under FFP, idet der dog tages hensyn til de forskelligartede forhold i vandene i Unionen. I den forbindelse er det vigtigt at udvikle en regionaliseret tilgang til bevaringsforanstaltninger.

Ændring

- (41) Det er helt afgørende at inddrage miljøspørgsmål i EHFF og støtte gennemførelsen af bevaringsforanstaltninger under FFP, idet der dog tages hensyn til de forskelligartede forhold i vandene i Unionen. I den forbindelse er det vigtigt at udvikle en regionaliseret tilgang til bevaringsforanstaltninger **gennem en flerårig tilgang til fiskeriforvaltning, hvor opstilling af flerårige planer, som afspejler de forskellige arters biologiske særpræg og hvert enkelt fiskeris særlige karakteristika, prioriteres.**

Ændring 64**Forslag til forordning****Betragtning 41 a (ny)***Kommissionens forslag**Ændring*

- (41a) **Begrænsning af konsekvenserne af klimaændringer for økosystemer i kystregioner og maritime områder er af afgørende betydning. EHFF bør støtte investeringer til begrænsning af fiskeindustriens bidrag til drivhusgasemissioner samt projekter, der har til formål at beskytte og genoprette søgræsbede og vådområder langs kysterne, der er meget store kulstofdræn.**

Ændring 65**Forslag til forordning****Betragtning 42***Kommissionens forslag**Ændring*

- (42) På same måde bør EHFF støtte en reduktion af fiskeriets indvirkning på det marine miljø, **navnlig ved at fremme økoinnovation**, mere selektive redskaber og udstyr samt foranstaltninger, der har til formål at beskytte og genoprette marin biodiversitet og marine økosystemer og tjenesterne herfra på linje med EU's biodiversitetsstrategi for 2020.

- (42) På same måde bør EHFF støtte en reduktion af fiskeriets **negative** indvirkning på det marine miljø, **en reduktion af drivhusgasemissionerne**, mere selektive redskaber og udstyr **og bidrage til udvikling af mindre energiforbrugende fiskerifartøjer. EHFF bør navnlig fremme økoinnovation med hensyn til skrog, motorer og redskaber** samt foranstaltninger, der har til formål at beskytte og genoprette marin biodiversitet og marine økosystemer og tjenesterne herfra på linje med EU's biodiversitetsstrategi for 2020 **og de overordnede mål i Europa 2020-strategien vedrørende klimaændringer.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 66**Forslag til forordning****Betragtning 42 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (42a) *For at bidrage til en positiv udvikling af vandkilder og opretholdelsen af fiskeri uden for fiskeforbudsperioden bør EHFF kunne støtte biologiske sæsoner, når disse perioder, idet de afholdes inden for bestemte kritiske faser i artens livscyklus, er nødvendige for en bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcer.*

Ændring 67**Forslag til forordning****Betragtning 42 b (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (42b) *EHFF bør for at begrænse konsekvenserne af fiskeri for økosystemerne støtte oprettelse, forvaltning og kontrol af et sammenhængende netværk for områder til genopretning af fiskebestande.*

Ændring 69**Forslag til forordning****Betragtning 43 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (43a) *I erkendelse af de risici, der er forbundet med investeringer i fiskeriaktiviteter, bør EHFF bidrage til forretningssikkerhed ved at dække adgang til forsikring af produktionsrisici og således garantere for producenteres indkomst i tilfælde af anormale produktionstab, især som følge af naturkatastrofer, ugunstige vejrforhold, pludselige ændringer af vandkvaliteten, sygdomme eller skadedyrsangreb og ødelæggelse af produktionsudstyr.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 70

Forslag til forordning

Betragtning 44

Kommissionens forslag

(44) I betragtning af den betydning, som fiskerihavne, landingssteder og nødhavne har, bør EHFF støtte relevante investeringer for navnlig at øge energieffektivitet, miljøbeskyttelse, kvaliteten af de landede produkter samt sikkerheds- og arbejdsvilkårene.

Ændring

(44) I betragtning af den betydning, som fiskerihavne, **auktionshaller**, landingssteder og nødhavne har, bør EHFF støtte relevante investeringer for navnlig at øge energieffektivitet, miljøbeskyttelse, kvaliteten af de landede produkter samt sikkerheds- og arbejdsvilkårene.

Ændring 71

Forslag til forordning

Betragtning 44 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

(44a) *Med henblik på at fremme det ikkeindustrielle og kystnære fiskeri bør medlemsstaterne supplere deres operationelle program med en handlingsplan for udviklingen af dette fiskeri og sikre, at det er, konkurrencedygtigt og bæredygtigt.*

Ændring 72

Forslag til forordning

Betragtning 44 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

(44b) *EHFF bør støtte etableringen et sammenhængende netværk af områder til genopretning af fiskebestande, i hvilke alle fiskeriaktiviteter er forbudt, herunder områder af betydning for fiskeproduktiviteten, navnlig yngle-, gyde- og fourageringspladser til fiskebestandene.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 73**Forslag til forordning****Betragtning 44 c (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (44c) *En række bestemmelser i EHFF bør tilpasses regionerne i de yderste randområder, samtidig med at hovedmålet om bæredygtige og ansvarsbevidste fiskeri- og akvakulturaktiviteter forfølges. EHFF bør tage særligt hensyn til, at visse af disse regioner er bagud, hvad angår evaluering af ressourcer, infrastrukturer, kollektiv organisation og overvågning af aktivitet og produktion. Derfor bør EHFF fremme sektorens modernisering, især af infrastrukturerne, samt fornyelsen og moderniseringen af produktionsmidlerne på baggrund af virkeligheden i de enkelte regioners havområder i de yderste randområder og ressourceforrådet.*

Ændring 74**Forslag til forordning****Betragtning 45**

Kommissionens forslag

Ændring

- (45) Det er afgørende for Unionen, at der opnås en holdbar balance mellem ferskvandsressourcer og udnyttelsen heraf; derfor bør der være passende bestemmelser om at støtte fiskeri i indre farvande, under behørigt hensyn til miljøpåvirkning og tillige sikre, at disse sektorer bliver ved med at være økonomisk levedygtige.

- (45) Det er afgørende for Unionen, at der opnås en holdbar balance mellem ferskvandsressourcer og udnyttelsen heraf, **i betragtning af at vandløbsoplande, flodmundinger og kystlaguner er foretrukne yngleområder og fungerer som yngleanlæg for mange arter af ungfisk**; derfor bør der være passende bestemmelser om at støtte fiskeri i indre farvande, under behørigt hensyn til miljøpåvirkning og tillige sikre, at disse sektorer bliver ved med at være økonomisk levedygtige

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 75

Forslag til forordning

Betragtning 46

Kommissionens forslag

- (46) På linje med Kommissionens strategi om bæredygtig udvikling af europæisk akvakultur, FFP-målene og Europa 2020-strategien bør EHFF støtte miljømæssigt, økonomisk og socialt bæredygtig udvikling af akvakulturindustrien.

Ændring

- (46) På linje med Kommissionens strategi om bæredygtig udvikling af europæisk akvakultur, FFP-målene og Europa 2020-strategien bør EHFF støtte miljømæssigt, økonomisk og socialt bæredygtig udvikling af akvakulturindustrien **med særligt fokus på fremme af økoinnovation og mindskelse af afhængigheden af fiskemel og -olie, forbedring af forholdene for opdrættede organismer og fremme af økologiske og lukkede akvakultursystemer.**

Ændring 76

Forslag til forordning

Betragtning 46 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (46a) **På grund af de eventuelle konsekvenser for vilde havpopulationer af opdrættede dyr, der slipper ud af akvakulturfaciliteter, bør EHFF ikke tilskynde til opdræt af eksotiske arter eller genetisk modificerede organismer.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 77**Forslag til forordning****Betragtning 47***Kommissionens forslag*

- (47) Akvakultur bidrager til vækst og arbejdspladser i kystområder og landdistrikter. Derfor er det helt afgørende, at der er adgang til EHFF for akvakulturvirksomheder, **navnlig smv'er**, og at den bidrager til at få nye akvakulturproducenter ind i erhvervet. For at øge akvakulturaktiviteters konkurrenceevne og økonomiske resultater er det afgørende at fremme innovation og iværksætterier. Derfor bør EHFF støtte innovative operationer og virksomhedsudvikling, **navnlig** nonfood og offshore akvakultur.

Ændring

- (47) Akvakultur bidrager til vækst og arbejdspladser i kystområder og landdistrikter. Derfor er det helt afgørende, at der er adgang til EHFF for akvakulturvirksomheder, **uanset deres størrelse**, og at den bidrager til at få nye akvakulturproducenter ind i erhvervet. For at øge akvakulturaktiviteters konkurrenceevne og økonomiske resultater er det afgørende at fremme innovation og iværksætterier. Derfor bør EHFF støtte innovative operationer og virksomhedsudvikling **af akvakulturvirksomheder generelt, herunder** nonfood og offshore akvakultur.

Ændring 78**Forslag til forordning****Betragtning 48***Kommissionens forslag*

- (48) Nye former for indkomst kombineret med akvakulturaktiviteter har allerede vist, at de kan give en værditilvækst for virksomhedsudvikling. Derfor bør EHFF støtte disse supplerende aktiviteter uden for akvakultur såsom fisketurisme, uddannelses- og miljøaktiviteter.

Ændring

- (48) Nye former for indkomst kombineret med akvakulturaktiviteter har allerede vist, at de kan give en værditilvækst for virksomhedsudvikling. Derfor bør EHFF støtte disse supplerende aktiviteter uden for akvakultur såsom fisketurisme, **akvakulturturisme, som fremmer akvakultursektoren og dennes produkter**, uddannelses- og miljøaktiviteter.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 79**Forslag til forordning****Betragtning 49***Kommissionens forslag*

- (49) En anden vigtig måde at øge indkomsten på for akvakulturvirksomheder er at øge værdien af deres produkter ved at forarbejde og afsætte deres egen produktion og ved at indføre nye arter, hvor der er gode markedsudsigter, og dermed diversificere deres produktion.

Ændring

- (49) En anden vigtig måde at øge indkomsten på for akvakulturvirksomheder er at øge værdien af deres produkter ved at forarbejde og afsætte deres egen produktion og ved at indføre nye arter, **som er biologisk forenelige med de eksisterende arter, og** hvor der er gode markedsudsigter, og dermed diversificere deres produktion.

Ændring 80**Forslag til forordning****Betragtning 50***Kommissionens forslag*

- (50) I betragtning af at det er nødvendigt at identificere de områder, der passer sig bedst for udvikling af akvakultur under hensyntagen til adgangen til vand og rum, bør EHFF støtte nationale myndigheder i at træffe deres strategiske valg på nationalt plan.

Ændring

- (50) I betragtning af at det er nødvendigt at identificere de **geografiske** områder, der passer sig bedst for udvikling af akvakultur under hensyntagen til adgangen til vand og rum, **og betydningen af at indføre en forsigtighedsbaseret tilgang for at sikre bæredygtigt opdræt,** bør EHFF støtte nationale myndigheder i at træffe deres strategiske valg på nationalt plan **og de regionale myndigheder for deres regionale særlige forhold.**

Ændring 81**Forslag til forordning****Betragtning 51***Kommissionens forslag*

- (51) Investering i menneskelig kapital er også afgørende for at kunne øge konkurrenceevnen og økonomiske resultater for akvakulturaktiviteter. Derfor bør EHFF støtte livslang læring og netværk, der kan fremme udbredelsen af viden og **tilbyde rådgivning, som** kan være med til at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne.

Ændring

- (51) Investering i menneskelig kapital er også afgørende for at kunne øge konkurrenceevnen og økonomiske resultater for akvakulturaktiviteter. Derfor bør EHFF støtte livslang læring og netværk, der kan fremme udbredelsen **og udveksling** af viden og **god praksis via alle de tilgængelige kompetente rådgivningstjenester, heriblandt brancheforeninger, således at de** kan være med til at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 82**Forslag til forordning****Betragtning 51 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (51a) *I betragtning af, at det er nødvendigt at identificere geografiske områder med et bedre udviklingspotentiale for akvakultur, forstået som adgang til vand og rum, bør EHFF støtte nationale og regionale myndigheder i at træffe deres strategiske valg, især hvad angår identifikation og kortlægning af områder, som kan betragtes som mest egnede til udvikling af akvakultur, i givet fald under hensyntagen til den maritime fysiske planlægningsproces.*

Ændring 83**Forslag til forordning****Betragtning 52**

Kommissionens forslag

Ændring

- (52) For at fremme miljømæssigt bæredygtig akvakultur bør EHFF støtte akvakulturaktiviteter, som er yderst respektfulde for miljøet, omlægningen af akvakulturvirksomheder til **miljøledelse**, anvendelse af miljørevision samt omlægning til økologisk akvakultur. På samme måde bør EHFF også støtte akvakultur **med specielle miljømæssige tjenester**.
- (52) For at fremme miljømæssigt, **socialt og økonomisk** bæredygtig akvakultur bør EHFF støtte akvakulturaktiviteter, som er yderst respektfulde for miljøet, omlægningen af akvakulturvirksomheder til **bæredygtig forvaltning**, anvendelse af miljørevision samt omlægning til økologisk akvakultur. På samme måde bør EHFF også støtte akvakultur **ved at yde service på miljøområder og ydelser af almen interesse**.

Ændring 84**Forslag til forordning****Betragtning 53**

Kommissionens forslag

Ændring

- (53) I betragtning af hvilken betydning forbrugerbeskyttelse har, bør EHFF sørge for passende støtte til producenter for at forebygge og modvirke de risici for folkesundhed og dyresundhed, som akvakulturopdræt kan afstedkomme.
- (53) I betragtning af hvilken betydning forbrugerbeskyttelse har, bør EHFF sørge for passende støtte til producenter for at forebygge og modvirke de risici for folkesundhed og dyresundhed, som akvakulturopdræt kan afstedkomme, **navnlig gennem programmer, der er udviklet til at mindske afhængigheden af akvakulturaktiviteter for veterinærprodukter**.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 85**Forslag til forordning****Betragtning 53 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (53a) ***EHFF bør støtte etableringen et sammenhængende netværk af områder til genopretning af fiskebestande, i hvilke alle fiskeriaktiviteter er forbudt, herunder områder af betydning for fiskeproduktiviteten, navnlig yngle-, gyde- og fourageringspladser til fiskebestandene.***

Ændring 86**Forslag til forordning****Betragtning 54**

Kommissionens forslag

Ændring

- (54) I erkendelse af risiciene for investeringer i akvakulturaktiviteter bør EHFF bidrage til forretningsikkerhed ved at dække adgang til forsikring og derfor garantere for producenteres indkomst i tilfælde af anormale produktionstab især som følge af naturkatastrofer, ugunstige vejrforhold, pludselige ændringer af vandkvaliteten, sygdomme eller skadedyrsangreb og ødelæggelse af produktionsanlæg.
- (54) I erkendelse af risiciene for investeringer i akvakulturaktiviteter bør EHFF bidrage til forretningsikkerhed ved at dække adgang til forsikring ***eller fremme udviklingen af gensidige fonde*** og derfor garantere for producenteres indkomst i tilfælde af anormale produktionstab især som følge af naturkatastrofer, ugunstige vejrforhold, pludselige ændringer af vandkvaliteten, sygdomme eller skadedyrsangreb og ødelæggelse af produktionsanlæg.

Ændring 87**Forslag til forordning****Betragtning 55**

Kommissionens forslag

Ændring

- (55) I betragtning af at den af lokalsamfundet styrede tilgang til lokaludvikling gennem flere år har vist sig at være nyttig til at fremme udviklingen af fiskeri, ***akvakultur og landdistrikter***, idet den fuldt ud tager hensyn til de multisektorale behov for endogen udvikling, bør støtten fortsætte og optrappes fremover.
- (55) I betragtning af at den af lokalsamfundet styrede tilgang til lokaludvikling gennem flere år har vist sig at være nyttig til at fremme udviklingen af ***fiskerisamfund***, idet den fuldt ud tager hensyn til de multisektorale behov for endogen udvikling, bør støtten fortsætte og optrappes fremover.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 88**Forslag til forordning****Betragtning 56***Kommissionens forslag*

- (56) På fiskeriområder bør lokaludvikling styret af lokalsamfund tilskynde til innovative tilgange til at skabe vækst og arbejdspladser, navnlig ved at give fiskevarer en merværdi og ligeledes diversificere den lokale økonomi hen imod nye økonomiske aktiviteter, herunder aktiviteter, som opnås ved »blå vækst« og de bredere maritime sektorer.

Ændring

- (56) På fiskeriområder bør lokaludvikling styret af lokalsamfund tilskynde til innovative tilgange til at skabe vækst og arbejdspladser, navnlig ved at give fiskevarer en merværdi og **ligeledes** diversificere den lokale økonomi hen imod nye økonomiske aktiviteter, herunder aktiviteter, som opnås ved »blå vækst« og de bredere maritime sektorer.

Ændring 89**Forslag til forordning****Betragtning 57***Kommissionens forslag*

- (57) Den bæredygtige udvikling af fiskeriområder bør bidrage til EU 2020-målene om fremme af social inklusion og fattigdomsreduktion og til at fremme økoinnovation på lokalt plan samt til målet om territorial samhørighed, som er en af hovedprioriteterne i Lissabontraktaten.

Ændring

- (57) Den bæredygtige udvikling af fiskeriområder bør bidrage til EU 2020-målene om fremme af social inklusion og fattigdomsreduktion, **en forøgelse af beskæftigelsesgraden** og til at fremme innovation, **herunder social innovation**, på lokalt plan samt til målet om territorial samhørighed, som er en af hovedprioriteterne i Lissabontraktaten.

Ændring 90**Forslag til forordning****Betragtning 58***Kommissionens forslag*

- (58) Lokaludvikling styret af lokalsamfund bør gennemføres ved en lokal forankret tilgang af lokale partnerskaber, som består af repræsentanter for den offentlige og den private sektor og for civilsamfundet og bør være en klar afspejling af det lokale samfund; disse lokale aktører er dem, der er bedst placeret til at opstille og gennemføre integrerede multisektorale udviklingsstrategier, der kan opfylde behovene i deres lokale fiskeriområder; for at sikre repræsentationen af lokale aktionsgrupper er det vigtigt, at **ingen interessegruppe har mere end 49 % af stemmerne** i de beslutningstagende organer.

Ændring

- (58) Lokaludvikling styret af lokalsamfund bør gennemføres ved en lokal forankret tilgang af lokale partnerskaber, som består af repræsentanter for den offentlige og den private sektor og for civilsamfundet og bør være en klar afspejling af det lokale samfund. Disse lokale aktører er dem, der er bedst placeret til at opstille og gennemføre integrerede multisektorale udviklingsstrategier, der kan opfylde behovene i deres lokale fiskeriområder. For at sikre repræsentationen af lokale aktionsgrupper, **og at disse gruppers indsats står mål med udfordringerne i fiskeri- og akvakultursektoren**, er det vigtigt, at **fiskerne og/eller akvakulturproducenterne udgør det repræsentative flertal blandt de økonomiske aktører, der er repræsenteret** i de beslutningstagende organer.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 91
Forslag til forordning
Betragtning 60

Kommissionens forslag

- (60) Støtten til fiskeriområder gennem EHFF bør koordineres med den lokale udviklingsstøtte, som tilbydes gennem andre EU-fonde, og bør dække alle aspekter af forberedelsen og gennemførelsen af lokaludviklingsstrategier og lokale aktionsgruppers operationer samt omkostningerne til at skabe liv i lokalområdet og drive det lokale partnerskab.

Ændring

- (60) Støtten til fiskeriområder gennem EHFF bør koordineres med den lokale udviklingsstøtte, som tilbydes gennem andre EU-fonde, og bør dække alle aspekter af forberedelsen og gennemførelsen af lokaludviklingsstrategier og lokale aktionsgruppers operationer samt omkostningerne til at skabe liv i lokalområdet og drive det lokale partnerskab. **Denne støtte bør omfatte muligheden for adgang til teknisk bistand, bl.a. finansieringsteknik, til planlægning af lokaludviklingsprojekter, særligt for ikkeindustrielt og kystnært fiskeri og indlandsfiskeri.**

Ændring 92
Forslag til forordning
Betragtning 61

Kommissionens forslag

- (61) For at sikre levedygtighed for fiskeri og akvakultur på et i højeste grad konkurrencepræget marked er det nødvendigt at få fastlagt bestemmelser om at yde støtte til gennemførelsen af [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter] og til markedsføring og forarbejdning, som udføres af operatører for at maksimere værdien af fiskevarer og akvakulturprodukter. Der bør især lægges vægt på at fremme operationer, som integrerer fremstillings-, forarbejdning og markedsføringsaktiviteter i fødevarekæden. **For at tilpasse sig den nye forbudspolitik vedrørende udsmid bør EHFF også støtte forarbejdningen af uønskede fangster.**

Ændring

- (61) For at sikre levedygtighed for fiskeri og akvakultur på et i højeste grad konkurrencepræget marked er det nødvendigt at få fastlagt bestemmelser om at yde støtte til gennemførelsen af [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter] og til markedsføring og forarbejdning, som udføres af operatører for at maksimere værdien af fiskevarer og akvakulturprodukter. Der bør især lægges vægt på at fremme operationer, som integrerer fremstillings-, forarbejdning og markedsføringsaktiviteter i fødevarekæden.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 93**Forslag til forordning****Betragtning 62***Kommissionens forslag*

- (62) Der bør ske en prioritering af producentorganisationer og sammenslutninger af producentorganisationer ved at give støtte til dem. ***Godtgørelsen for oplagringsstøtte og støtte til produktions- og markedsføringsplaner bør gradvis udfases, da denne særlige form for støtte ikke længere har den store interesse i lyset af ændringen i EU-markedets struktur for denne form for produkter og den voksende betydning, som stærke producentorganisationer har.***

Ændring

- (62) Der bør ske en prioritering af producentorganisationer og sammenslutninger af producentorganisationer ved at give støtte til dem.

Ændring 94**Forslag til forordning****Betragtning 63***Kommissionens forslag*

- (63) I erkendelse af den voksende konkurrence, som mindre kystfiskere bliver konfronteret med, bør EHFF støtte iværksætterinitiativer fra mindre kystfiskeres side, som giver større værdi til de fisk, som de fanger, navnlig ved at foretage forarbejdningen eller den direkte markedsføring af den fisk, som de fanger.

Ændring

- (63) I erkendelse af den voksende konkurrence, som mindre kystfiskere bliver konfronteret med, ***samt visse kystsamfunds afhængighed af fiskeri***, bør EHFF støtte iværksætterinitiativer fra mindre kystfiskeres side, som giver større værdi til de fisk, som de fanger, navnlig ved at foretage forarbejdningen eller den direkte markedsføring af den fisk, som de fanger.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 95

Forslag til forordning

Betragtning 63 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (63a) ***EHFF bør støtte kollektive iværksætterinitiativer, som sigter mod at nå EU's mål om miljøbeskyttelse og bevarelse af fiskeressourcerne, gennem kollektive vandmiljøforanstaltninger, navnlig for indlandsfiskeri.***

Ændring 96

Forslag til forordning

Betragtning 64

Kommissionens forslag

Ændring

- (64) Fiskeriaktiviteterne i regionerne i Den Europæiske Unions yderste **periferi** er i vanskeligheder, især på grund af **de meromkostninger, der påløber til markedsføring af visse fiskevarer som følge af de særlige** ulemper, der er anerkendt i artikel 349 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde.

- (64) **Eftersom** fiskeriaktiviteterne i regionerne i Den Europæiske Unions yderste **randområder** er i vanskeligheder, især på grund af **den fjerne beliggenhed og de særlige klimaforhold, bør EHFF tage hensyn til disse** ulemper, der er anerkendt i artikel 349 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 97**Forslag til forordning****Betragtning 65***Kommissionens forslag*

- (65) For at opretholde konkurrenceevnen for visse fiskevarer fra regionerne i Den Europæiske Unions yderste periferi i forhold til tilsvarende produkter fra andre regioner i Den Europæiske Union indførte Den Europæiske Union i 1992 foranstaltninger, som skulle kompensere for de dermed forbundne meromkostninger i fiskerisektoren. Foranstaltningerne for perioden 2007-2013 blev fastsat ved Rådets forordning (EF) nr. 791/2007. **Det er nødvendigt fortsat at yde** støtte til udligning af meromkostningerne til markedsføring af visse fiskevarer fra 1. januar 2014.

Ændring

- (65) For at opretholde konkurrenceevnen for visse fiskevarer fra regionerne i Den Europæiske Unions yderste randområder i forhold til tilsvarende produkter fra andre regioner i Den Europæiske Union indførte Den Europæiske Union i 1992 foranstaltninger, som skulle kompensere for de dermed forbundne meromkostninger i fiskerisektoren. Foranstaltningerne for perioden 2007-2013 blev fastsat ved Rådets forordning (EF) nr. 791/2007. **I betragtning af vanskelighederne ved fiskeriaktiviteter i regioner i de yderste randområder er det nødvendigt at øge** støtten til udligning af meromkostningerne til markedsføring af visse fiskevarer fra 1. januar 2014.

Ændring 98**Forslag til forordning****Betragtning 66***Kommissionens forslag*

- (66) På grund af de anderledes markedsføringsvilkår i de pågældende **fjernområder**, udsvingene i fangster og bestande og markedsefterspørgslen bør det overlades til de relevante medlemsstater inden for de samlede tildelinger pr. medlemsstat at fastsætte, hvilke **fiskevarer** og hvilke maksimumsmængder heraf der kan ydes godtgørelse for, og hvor stor en godtgørelse der skal ydes.

Ændring

- (66) På grund af de anderledes **produktions-, forarbejdnings- og** markedsføringsvilkår **for fiske- og akvakulturvarer** i de pågældende **randområder**, udsvingene i fangster og bestande og markedsefterspørgslen bør det overlades til de relevante medlemsstater inden for de samlede tildelinger pr. medlemsstat at fastsætte, **hvilke fiske- og akvakulturvarer eller -kategorier og** hvilke maksimumsmængder heraf der kan ydes godtgørelse for, og hvor stor en godtgørelse der skal ydes.

Onsdag den 23. oktober 2013

Særskilt Afstemning
Forslag til forordning
Betragtning 68

Kommissionens forslag

- (68) Medlemsstaterne bør fastsætte godtgørelsen således, at der sikres en passende udligning af de meromkostninger, der skyldes de særlige ulemper i fjernområderne og især omkostningerne ved transport af varerne til det europæiske fastland. **For at undgå overkompensation bør beløbet være proportionalt med de meromkostninger, som støtten udligner, og den bør under ingen omstændigheder overstige 100 % af transportomkostningerne til det europæiske fastland og andre dermed forbundne omkostninger. I den forbindelse bør der i godtgørelsen også tages hensyn til andre former for offentlig intervention, som har indvirkning på meromkostningernes størrelse.**

Ændring

- (68) Medlemsstaterne bør fastsætte godtgørelsen således, at der sikres en passende udligning af de meromkostninger, der skyldes de særlige ulemper i fjernområderne og især omkostningerne ved transport af varerne til det europæiske fastland.

Ændring 100
Forslag til forordning
Betragtning 69

Kommissionens forslag

- (69) Det er afgørende, at medlemsstater og operatører er udstyret på en sådan måde, at kontrol kan udføres efter en høj standard og dermed sikre, at reglerne i den fælles fiskeripolitik bliver overholdt, samtidig med at der er en bæredygtig udnyttelse af levende akvatiske ressourcer; EHFF bør derfor støtte medlemsstater og operatører i overensstemmelse med Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009. Ved at skabe en øget grad af regeloverholdelse bør denne støtte kunne bidrage til bæredygtig vækst.

Ændring

- (69) Det er afgørende, at medlemsstater og operatører er udstyret på en sådan måde, at kontrol kan udføres efter en høj standard og dermed sikre, at reglerne i den fælles fiskeripolitik bliver overholdt, samtidig med at der er en bæredygtig udnyttelse af levende akvatiske ressourcer; EHFF bør derfor støtte medlemsstater og operatører i overensstemmelse med Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009. Ved at skabe en øget grad af regeloverholdelse bør denne støtte kunne bidrage til bæredygtig vækst. **Med henblik på at harmonisere og styrke kontrollen skal medlemsstaterne ligeledes kunne indføre fælles kontrolordninger.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 101
Forslag til forordning
Betragtning 70

Kommissionens forslag

- (70) Den støtte, der gives til medlemsstater på grundlag af forordning (EF) nr. 861/2006 til udgifter, der er opstået i forbindelse med gennemførelsen af Unionens kontrolsystem, bør **fortsætte** under EHFF efter logikken med en enkelt fond.

Ændring

- (70) Den støtte, der gives til medlemsstater på grundlag af forordning (EF) nr. 861/2006 til udgifter, der er opstået i forbindelse med gennemførelsen af Unionens kontrolsystem, bør **øges** under EHFF efter logikken med en enkelt fond.

Ændring 102
Forslag til forordning
Betragtning 72 a (ny)

Kommissionens forslag

- (73) Der bør fastlægges bestemmelser om støtte til at indsamle, forvalte og anvende fiskeridata, som fastlagt i det flerårige EU-program, navnlig for at støtte nationale programmer og forvaltningen og anvendelsen af data over videnskabelige analyser og gennemførelse af FFP. Den støtte, der gives til medlemsstater på grundlag af forordning (EF) nr. 861/2006 til udgifter, der er opstået i forbindelse med indsamling, forvaltning og anvendelse af fiskeridata, bør fortsætte under EHFF efter logikken med en enkelt fond.

Ændring

- (72a) ***EHFF bør yde støtte til ekstra kontrolaktiviteter og -inspektioner i områder, hvor IUU-fiskeri er indberettet.***

Ændring 103
Forslag til forordning
Betragtning 73

Kommissionens forslag

- (73) Der bør fastlægges bestemmelser om støtte til at indsamle, forvalte og anvende fiskeridata, som fastlagt i det flerårige EU-program, navnlig for at støtte nationale programmer og forvaltningen og anvendelsen af data over videnskabelige analyser og gennemførelse af FFP. Den støtte, der gives til medlemsstater på grundlag af forordning (EF) nr. 861/2006 til udgifter, der er opstået i forbindelse med indsamling, forvaltning og anvendelse af fiskeridata, bør fortsætte under EHFF efter logikken med en enkelt fond.

Ændring

- (73) ***De relevante aktører orienteres om procedurerne gennem rådgivende råd.*** Der bør fastlægges bestemmelser om støtte til at indsamle, forvalte og anvende fiskeridata, som fastlagt i det flerårige EU-program, navnlig for at støtte nationale programmer og forvaltningen og anvendelsen af data over videnskabelige analyser og gennemførelse af FFP. Den støtte, der gives til medlemsstater på grundlag af forordning (EF) nr. 861/2006 til udgifter, der er opstået i forbindelse med indsamling, forvaltning og anvendelse af fiskeridata, bør fortsætte under EHFF efter logikken med en enkelt fond.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 104**Forslag til forordning****Betragtning 73 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

- (73a) *Det bør understreges, at finansieringen af indsamlingen af oplysninger er hjørnesteinen i den fælles fiskeripolitik. Den er en væsentlig forudsætning for fastlæggelsen af de præcise mål, der skal nås, navnlig hvad angår gennemførelsen af målet om MSY og en bedre forvaltning af fiskeriet. Det er derfor vigtigt at sikre, at en del af EHFF's budget øremærkes til indsamlingen af oplysninger, og at denne del står mål med dens betydning. Det vil også være hensigtsmæssigt at fastsætte en medfinansieringssats, som tilskynder til etablering af en samlet oversigt over de europæiske fiskebestandes tilstand.*

Ændring 105**Forslag til forordning****Betragtning 74**

Kommissionens forslag

Ændring

- (74) Det er også nødvendigt at støtte samarbejdet mellem medlemsstaterne samt med tredjelande, hvor det er relevant, med hensyn til indsamlingen af data inden for det samme havområde, samt med de relevante internationale videnskabelige organer.
- (74) Det er også nødvendigt at støtte samarbejdet mellem medlemsstaterne samt med tredjelande, hvor det er relevant, med hensyn til indsamlingen af data inden for det samme havområde, samt med de relevante internationale videnskabelige organer **og regionale rådgivende råd**.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 106
Forslag til forordning
Betragtning 76

Kommissionens forslag

- (76) Det er nødvendigt med vedvarende finansiering til gennemførelse og videreudvikling af den integrerede havpolitik for Den Europæiske Union, sådan som det fremgår af erklæringerne fra Rådet, Europa-Parlamentet og Regionsudvalget.

Ændring

- (76) Det er nødvendigt med vedvarende finansiering til gennemførelse og videreudvikling af den integrerede maritime politik for Den Europæiske Union, sådan som det fremgår af **Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1255/2011 af 30. november 2011 om et program for støtte til videreudvikling af en integreret havpolitik** ⁽¹⁾ og erklæringerne fra Rådet, Europa-Parlamentet og Regionsudvalget. **Finansiel støtte til foranstaltninger vedrørende den integrerede havpolitik med henblik på at fremme udviklingen inden for maritime anliggender vil i høj grad indvirke på den økonomiske, sociale og territoriale samhørighed.**

⁽¹⁾ EUT L 321 af 5.12.2011, s. 1

Ændring 107
Forslag til forordning
Betragtning 76 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (76a) **EHFF bør i denne forbindelse udformes således, at den støtter sonderende undersøgelser i forbindelse med foranstaltninger, som skal fremme den integrerede havpolitikks strategiske mål, under behørig hensyntagen til deres samlede virkninger, på basis af en økosystem-baseret tilgang, til bæredygtig økonomisk vækst, beskæftigelse, innovation og konkurrenceevne i kyst- og ømråder samt regioner i de yderste randområder og til fremme af den integrerede havpolitikks internationale dimension.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 108
Forslag til forordning
Betragtning 77

Kommissionens forslag

- (77) EHFF bør støtte fremstød for integreret havforvaltning på alle niveauer, især gennem udveksling af bedste praksis samt videreudvikling og gennemførelse af havområdestrategier. Disse strategier har til formål at opstille en integreret ramme for håndtering af de fælles udfordringer i europæiske havområder og et styrket samarbejde mellem interessenter for at maksimere brugen af Unionens finansielle instrumenter og fonde og bidrage til den økonomiske, sociale og territoriale samhørighed i Unionen.

Ændring

- (77) EHFF bør støtte fremstød for integreret havforvaltning på alle niveauer, især gennem udveksling af bedste praksis samt videreudvikling og gennemførelse af havområdestrategier. **Det er i denne sammenhæng afgørende at fremme maritim styring, herunder styrket samarbejde og koordinering på de relevante planer blandt de kompetente myndigheder, der udfører kystvagtfunktioner i Unionen, for at sikre sundere og mere sikre farvande og have, navnlig ved gennemførelse af eksisterende maritim lovgivning.** Disse strategier har til formål at opstille en integreret ramme for håndtering af de fælles udfordringer i europæiske havområder og et styrket samarbejde mellem interessenter for at maksimere brugen af Unionens finansielle instrumenter og fonde og bidrage til den økonomiske, sociale og territoriale samhørighed i Unionen **samt den miljømæssige bæredygtighed. Det er derfor meget vigtigt at styrke eksternt samarbejde og koordinering i forbindelse med målsætningerne i den integrerede maritime politik på grundlag af De Forenede Nationers havretskonvention (UNCLOS).**

Ændring 109
Forslag til forordning
Betragtning 77 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (77a) **For at styrke harmoniseringen af midler til fiskeriet og akvakulturen og midler til den integrerede maritime politik bør EHFF fastlægge en særlig ramme for at fremme fiskeriets og akvakulturens bidrag til den integrerede maritime politik. Det er vigtigt at fremme den fulde hensyntagen til disse aktiviteter ved at støtte deltagelsen i integreret styring og fælles projekter, der bidrager til gennemførelsen af den integrerede maritime politik.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 110
Forslag til forordning
Betragtning 79

Kommissionens forslag

- (79) For at sammenkoble de informationssystemer, som køres af disse sektorer, kan det være nødvendigt at mobilisere deres egne finansieringsmekanismer på en sammenhængende måde og på linje med traktatens bestemmelser. Maritim fysisk planlægning og integreret kystforvaltning er af væsentlig betydning for den bæredygtige udvikling af maritime områder og kystregioner og bidrager både til sigtet med økosystembaseret forvaltning og udviklingen af forbindelser mellem havet og landjorden. Disse værktøjer er også vigtige for at kunne forvalte forskellig udnyttelse af vores kyster, have og oceaner, opnå en bæredygtig økonomisk udvikling heraf og stimulere grænseoverskridende investering, medens gennemførelsen af rammedirektivet om havstrategi vil betyde en yderligere fastlæggelse af grænser for bæredygtighed af menneskelige aktiviteter, der har indvirkning på det marine miljø. Endvidere er det nødvendigt at forbedre kendskabet til den marine verden og stimulere innovation ved at lette indsamling, gratis deling, genanvendelse og formidling af data over oceaners og havs tilstand.

Ændring

- (79) For at sammenkoble de informationssystemer, som køres af disse sektorer, kan det være nødvendigt at mobilisere deres egne finansieringsmekanismer på en sammenhængende måde og på linje med traktatens bestemmelser. Maritim fysisk planlægning og integreret kystforvaltning er af væsentlig betydning for den bæredygtige udvikling af maritime områder og kystregioner og bidrager både til sigtet med økosystembaseret forvaltning og udviklingen af forbindelser mellem havet og landjorden. Disse værktøjer er også vigtige for at kunne forvalte forskellig udnyttelse af vores kyster, have og oceaner, opnå en bæredygtig økonomisk udvikling heraf og stimulere grænseoverskridende investering, medens gennemførelsen af rammedirektivet om havstrategi vil betyde en yderligere fastlæggelse af grænser for bæredygtighed af **industri- og byggeaktiviteter samt** menneskelige aktiviteter, der har indvirkning på det marine miljø. Endvidere er det nødvendigt at forbedre kendskabet til den marine verden og stimulere innovation ved at lette indsamling, gratis deling, genanvendelse og formidling af data over oceaners, havs **og fiskeriets** tilstand, **under hensyntagen til slutbrugerne og offentligheden.**

Ændring 111
Forslag til forordning
Betragtning 80

Kommissionens forslag

- (80) EHFF bør også støtte bæredygtig økonomisk vækst, beskæftigelse, innovation og konkurrenceevne inden for marine sektorer og i kystregioner. Det er især vigtigt at identificere reguleringsmæssige barrierer og mangler på færdigheder, som er til hinder for vækst i nye og kommende maritime sektorer, samt operationer, der skal fremme investering i teknologisk innovation, som er nødvendig for at kunne fremme virksomhedspotentialet i marine og maritime anvendelsesområder.

Ændring

- (80) EHFF bør også støtte bæredygtig økonomisk vækst, beskæftigelse, innovation og konkurrenceevne inden for marine sektorer og i kystregioner. Det er især vigtigt at identificere reguleringsmæssige barrierer og mangler på færdigheder, som er til hinder for vækst i nye og kommende maritime sektorer, samt operationer, der skal fremme investering i teknologisk innovation, som er nødvendig for at kunne fremme virksomhedspotentialet i marine og maritime anvendelsesområder. **EHFF skal støtte foranstaltninger til udvikling af undervisnings- og erhvervsuddannelsessystemet på området, bl.a. ved køb af redskaber og instrumenter, der er nødvendige til at forbedre undervisnings- og uddannelsesstjenesternes kvalitet.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 112
Forslag til forordning
Betragtning 81

Kommissionens forslag

- (81) EHFF bør supplere og være sammenhængende med eksisterende og kommende finansielle instrumenter, som er stillet til rådighed af Unionen og medlemsstaterne, på nationalt og subnationalt plan for at fremme beskyttelsen og den bæredygtige udnyttelse af oceaner, have og kyster, hjælpe til med at fremme et mere effektivt samarbejde mellem medlemsstaterne og deres kystområder, øer og fjerntliggende regioner samt tage hensyn til prioriteringen af nationale og lokale projekter og de fremskridt, der gøres hermed. Fonden vil knytte sig til andre af Unionens politikker, som kan have en maritim dimension, især Den Europæiske Fond for Regional Udvikling, Samhørighedsfonden og Den Europæiske Socialfond samt Horisont 2020-programmet for forskning og energipolitik.

Ændring

- (81) EHFF bør supplere og være sammenhængende med eksisterende og kommende finansielle instrumenter, som er stillet til rådighed af Unionen og medlemsstaterne, på nationalt og subnationalt plan for at fremme **en bæredygtig økonomisk og social udvikling**, beskyttelsen og den bæredygtige udnyttelse af oceaner, have og kyster, hjælpe til med at fremme et mere effektivt samarbejde mellem medlemsstaterne og deres kystområder, øer og fjerntliggende regioner samt tage hensyn til prioriteringen af nationale og lokale projekter og de fremskridt, der gøres hermed Fonden vil knytte sig til andre af Unionens politikker, som kan have en maritim dimension, især Den Europæiske Fond for Regional Udvikling, Samhørighedsfonden og Den Europæiske Socialfond samt Horisont 2020-programmet for forskning og energipolitik.

Ændring 113
Forslag til forordning
Betragtning 84

Kommissionens forslag

- (84) EHFF bør ved hjælp af teknisk bistand yde støtte af forberedende, administrativ og teknisk art samt støtte til informationsforanstaltninger, netværk, evalueringer, revisioner, undersøgelser og udveksling af erfaringer for at lette gennemførelsen af det operationelle program og fremme innovative tilgange og praksisser med henblik på en enkel og gennemsigtig iværksættelse. Den tekniske bistand bør også omfatte oprettelse af et europæisk netværk af lokale aktionsgrupper inden for fiskeriet, som er rettet mod kapacitetsopbygning, formidling af oplysninger, udveksling af erfaringer og støtte til samarbejde mellem lokale partnerskaber.

Ændring

- (84) EHFF bør ved hjælp af teknisk bistand yde støtte af forberedende, administrativ og teknisk art samt støtte til informationsforanstaltninger, netværk, evalueringer, revisioner, undersøgelser og udveksling af erfaringer for at lette gennemførelsen af det operationelle program og fremme innovative tilgange og praksisser med henblik på en enkel og gennemsigtig iværksættelse, **bl.a. rettet mod operatører og fiskeriorganisationer**. Den tekniske bistand bør også omfatte oprettelse af et europæisk netværk af lokale aktionsgrupper inden for fiskeriet, som er rettet mod kapacitetsopbygning, formidling af oplysninger, udveksling af erfaringer og støtte til samarbejde mellem lokale partnerskaber.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 114
Forslag til forordning
Betragtning 88

Kommissionens forslag

- (88) I betragtning af hvor stor betydning det har at sikre bevarelsen af marine biologiske ressourcer og beskytte fiskebestande, især fra ulovligt fiskeri, og ud fra de konklusioner, der blev draget i grønbogen om reformen af den fælles fiskeripolitik, bør de operatører, som ikke følger reglerne i FFP og i alvorlig grad skader bæredygtigheden for de berørte bestande og derfor udgør en alvorlig trussel mod den bæredygtige udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter over de niveauer, som kan give MSY, og de operatører, som er involveret i IUU-fiskeri, bør udelukkes fra støtte under EHFF. Unionens støtte bør ikke på noget tidspunkt fra udvælgelsen til gennemførelsen af en operation anvendes til noget, som kan undergrave offentlighedens interesse i at bevare marine biologiske ressourcer, som er medtaget i målene for FFP-forordningen.

Ændring

- (88) I betragtning af hvor stor betydning det har at sikre bevarelsen af marine biologiske ressourcer og beskytte fiskebestande, især fra ulovligt fiskeri, og ud fra de konklusioner, der blev draget i grønbogen om reformen af den fælles fiskeripolitik, bør de operatører, som ikke følger reglerne i FFP og i alvorlig grad skader bæredygtigheden for de berørte bestande **og navnlig målene om at genoprette og opretholde populationer af befiskede arter over de niveauer, som kan give et maksimalt bæredygtigt udbytte inden 2015 og opnå og opretholde en god miljøtilstand inden 2020, og som** derfor udgør en alvorlig trussel mod den bæredygtige udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, **ligesom** de operatører, som er involveret i IUU-fiskeri, udelukkes fra støtte under EHFF. Unionens støtte bør ikke på noget tidspunkt fra udvælgelsen til gennemførelsen af en operation anvendes til noget, som kan undergrave offentlighedens interesse i at bevare marine biologiske ressourcer, som er medtaget i målene for FFP-forordningen.

Ændring 115
Forslag til forordning
Betragtning 88 a (ny)

Kommissionens forslag

- (88a) **Der bør være mulighed for at indefryse midler fra EHFF, hvis en medlemsstat er ude af stand til at løse problemer med IUU-fiskeri inden for egne farvande og egen fiskerflåde.**

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 116
Forslag til forordning
Betragtning 91

Kommissionens forslag

- (91) For at afhjælpe de specifikke behov i FFP, som er nævnt i artikel 50 og 51 i [FFP-forordningen] og bidrage til, at FFP-reglerne overholdes, bør der fastlægges ekstra bestemmelser til reglerne om afbrydelse af betalingsfristen [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]. Hvis en medlemsstat eller en operatør ikke har opfyldt sine forpligtelser under FFP, eller hvis Kommissionen har **bevis** for denne manglende opfyldelse, bør Kommissionen som en beskyttelsesforanstaltning have mulighed for at afbryde betalinger.

Ændring

- (91) For at afhjælpe de specifikke behov i FFP, som er nævnt i artikel 50 og 51 i [FFP-forordningen] og bidrage til, at FFP-reglerne overholdes, bør der fastlægges ekstra bestemmelser til reglerne om afbrydelse af betalingsfristen [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]. Hvis en medlemsstat eller en operatør ikke har opfyldt sine forpligtelser under FFP, eller hvis Kommissionen har **klare beviser** for denne manglende opfyldelse, bør Kommissionen som en beskyttelsesforanstaltning have mulighed for at afbryde betalinger

Ændring 117
Forslag til forordning
Betragtning 93

Kommissionens forslag

- (93) Det operationelle program bør overvåges og evalueres for at kunne forbedre dets kvalitet og påvise dets resultater. Kommissionen bør opstille en ramme for en fælles overvågning og evaluering, som blandt andet kan sikre, at relevante data er tilgængelige i rette tid. I den forbindelse bør der fastlægges en liste over indikatorer, og indvirkningen af EHFF's politik bør vurderes af Kommissionen i forhold til specifikke målsætninger.

Ændring

- (93) Det operationelle program bør overvåges og evalueres for at kunne forbedre dets kvalitet og påvise dets resultater. Kommissionen bør opstille en ramme for en fælles overvågning og evaluering, som blandt andet kan sikre, at relevante data er **offentligt** tilgængelige i rette tid. I den forbindelse bør der fastlægges en liste over indikatorer, og indvirkningen af EHFF's politik bør vurderes af Kommissionen i forhold til specifikke målsætninger.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 118
Forslag til forordning
Betragtning 95

Kommissionens forslag

- (95) Med henblik på at styrke tilgængelighed og gennemsigtighed af oplysninger om støttemuligheder og projektstøttemodtagere bør der i hver medlemsstat være oprettet et enkelt websted eller en webportal med oplysninger om operationelle programmer, herunder lister over operationer, der ydes støtte til under hvert enkelt operationelt program. Disse oplysninger bør kunne give en rimelig, mærkbar og konkret idé for den bredere offentlighed og især for skatteyderne i Unionen om, hvad Unionens midler bruges til inden for rammerne af EHFF. Ud over dette mål bør offentliggørelsen af relevante data have til formål at skabe mere offentlig omtale af muligheden for at ansøge om midler fra Unionen. Af hensyn til respekten for den grundlæggende ret til databeskyttelse og som fastsat i Domstolens dom i de forenede sager Schecke bør der dog ikke offentliggøres navne på fysiske personer.

Ændring

- (95) Med henblik på at styrke tilgængelighed og gennemsigtighed af oplysninger om støttemuligheder og projektstøttemodtagere bør der i hver medlemsstat være oprettet et enkelt websted eller en webportal med oplysninger om operationelle programmer, herunder lister over operationer, der ydes støtte til under hvert enkelt operationelt program. ***Alle medlemsstaternes dedikerede websteder bør også være tilgængelige fra et officielt EU-websted for at fremme borgernes adgang til alle de af medlemsstaterne offentliggjorte oplysninger.*** Disse oplysninger bør kunne give en rimelig, mærkbar og konkret idé for den bredere offentlighed og især for skatteyderne i Unionen om, hvad Unionens midler bruges til inden for rammerne af EHFF. Ud over dette mål bør offentliggørelsen af relevante data have til formål at skabe mere offentlig omtale af muligheden for at ansøge om midler fra Unionen. Af hensyn til respekten for den grundlæggende ret til databeskyttelse og som fastsat i Domstolens dom i de forenede sager Schecke bør der dog ikke offentliggøres navne på fysiske personer.

Ændring 119
Forslag til forordning
Betragtning 96 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (96a) ***Det er især vigtigt at sikre, at forhåndsbetingelser vedrørende den administrative kapacitet til at opfylde datakravene til fiskeriforvaltning og gennemførelse af et EU-system til kontrol, inspektion og håndhævelse overholdes.***

Ændring 120
Forslag til forordning
Betragtning 96 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

- (96b) ***Det er især vigtigt at sikre, at forhåndsbetingelser vedrørende den administrative kapacitet til at opfylde datakravene til fiskeriforvaltning og gennemførelse af et EU-system til kontrol, inspektion og håndhævelse overholdes.***

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 121**Forslag til forordning****Artikel 1 — litra c**

Kommissionens forslag

(c) bæredygtig udvikling af **fiskeriområder** og indlandsfiskeri

Ændring

(c) bæredygtig udvikling af **fiskeri- og akvakulturområder, af indlandsfiskeri og af relaterede aktiviteter som defineret i denne forordning****Ændring 122****Forslag til forordning****Artikel 1 — stk. 1 — litra d**

Kommissionens forslag

(d) og den integrerede havpolitik.

Ændring

(d) og den integrerede maritime politik, **herunder havstrategi-rammedirektivet.****Ændring 123****Forslag til forordning****Artikel 2 — stk. 1**

Kommissionens forslag

Denne forordning finder anvendelse på operationer, der foregår på Unionens område, medmindre andet udtrykkeligt er fastsat i denne forordning.

Ændring

Denne forordning finder anvendelse på operationer, der foregår på Unionens område, **inden for dens territorialfarvand og om bord på dens fiskerflåde**, medmindre andet udtrykkeligt er fastsat i denne forordning.**Ændring 124****Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 1 (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

-1) »**lukket akvakultursystem**»: akvakulturanlæg, hvor fisk og andre akvatiske produkter opdrættes i lukkede recirkuleringsystemer, der bevarer og behandler vandet inden for systemet og minimerer vandforbruget. Disse systemer er normalt landbaserede og genanvender praktisk taget alt vand, der fra starten indføres i systemet

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 125**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 2 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 2a) »diversificering«: metode, der gør fiskeri- og akvakulturraktiviteter mere varierede, og som direkte supplerer eller er afhængige af sådanne aktiviteter.

Ændring 583**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 4 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 4a) »eksotisk art«: en eksotisk art som defineret i Rådets forordning (EF) nr. 708/2007⁽¹⁾

⁽¹⁾ Rådets forordning (EF) nr. 708/2007 af 11. juni 2007 om brug af fremmede og lokalt fraværende arter i akvakultur (EUT L 168 af 28.6.2007, s. 1).

Ændring 127**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 4 b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 4b) »ekstensiv akvakultur«: akvakulturproduktionen, der ikke tilføres forsætlige ernæringsmæssige bidrag, men er afhængig af naturlig føde i kulturanlægget, herunder føde, der tilføres via vandgennemstrømning, såsom strømme og tidevandsudveksling. Ekstensiv akvakultur er i vid udstrækning afhængig af et enkelt ernæringsmæssigt input, nemlig yngel

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 128

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 5

Kommissionens forslag

- (5) »fiskeriområde«: et område med kyst eller søbred eller med damme eller en flodmunding, hvor en stor del af befolkningen er beskæftiget inden for **fiskeri** eller **akvakultur**, og som er upeget som sådan af medlemsstaten

Ændring

- 5) »**fiskeri- og akvakulturområde**«: et område med kyst, **flodbred** eller søbred eller med damme eller en flodmunding, hvor en stor del af befolkningen er beskæftiget inden for **fiskeri-** eller **akvakultursektoren**, og som er udpeget som sådan af medlemsstaten

Ændring 129

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 5 a (nyt)

Kommissionens forslag

- 5a) »**område til genopretning af fiskebestanden**«: et geografisk afgrænset havområde, hvor alt fiskeri er forbudt for bedre at udnytte og bevare de levende akvatiske ressourcer eller for bedre at beskytte de marine økosystemer, som henvist til i forordning nr. .../... [forordning om fælles bestemmelser]

Ændring

Ændring 130

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 5 b (nyt)

Kommissionens forslag

- 5b) »**fiskerisektor**«: den økonomiske sektor, der omfatter al produktion, forarbejdning og afsætning af fiskevarer og akvakulturprodukter

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 131**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 5 c (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

5c) »systemer til forvaltning af og adgang til fiskeri«: mekanismerne til tildeling af og adgang til fiskeritilladelser eller til forvaltning af nationalt, regionalt eller lokalt fiskeri eller fiskeri i havområder med eller uden kvoter inden for 12-sømilegrænsen eller derover, og som har til formål at sikre en god tilstand for bestandene. Disse systemer indføres af de offentlige myndigheder eller fiskeriorganisationerne.

Ændring 132**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 6**

Kommissionens forslag

Ændring

(6) »fisker«: en person, der udøver erhvervsfiskeri, som fastsat af medlemsstaten, om bord på et operationelt fiskerfartøj, eller erhvervsmæssig høst af marine organismer, som fastsat af medlemsstaten, uden et fartøj

(6) en person, der udøver erhvervsfiskeri, **herunder arbejdstagere**, som fastsat af medlemsstaten, om bord på et operationelt fiskerfartøj, eller erhvervsmæssig høst af marine organismer, som fastsat af medlemsstaten, uden et fartøj

Ændring 133**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 6 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

6a) »fiskeriturisme«: en supplerende aktivitet, der udføres af erhvervsfiskere, og som består i, at andre personer end besætningen indskibes på som turister eller forskere.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 134

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 6 b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

6b) »supplerende aktiviteter relateret til fiskeri og akvakultur«: aktiviteter, som udøves af en person, der leverer tjenester, som er nødvendige, for at fiskere kan udøve deres erhverv, og som er udpeget som en sådan af medlemsstaten

Ændring 135

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 8 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

8a) »intensiv akvakultur«: akvakulturproduktionen, der er afhængig af en ernæringsmæssig komplet kost, som føjes til systemet, enten friske, vilde, marine eller ferskvandsfisk eller af en sammensat kost. Den er i vid udstrækning afhængig af komplet og kommercielt tilgængeligt foder, og belægningsgraden er høj

Ændring 136

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 10

Kommissionens forslag

Ændring

(10) »indlandsfiskeri«: fiskeri udført i kommercielt øjemed **af fartøjer, der** udelukkende fisker i indre farvande, eller med andre anordninger, der anvendes i forbindelse med isfiskeri

(10) »indlandsfiskeri«: fiskeri udført i kommercielt øjemed **fra et fartøj eller på anden vis** udelukkende i ferskvandsområder eller med andre anordninger, der anvendes i forbindelse med isfiskeri

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 137

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 12

Kommissionens forslag

(12) »integreret havforvaltning«: den koordinerede forvaltning af alle sektorpolitikker for de **af EU** berørte oceaner, have og kystregioner

Ændring

(12) »integreret maritim styring«: den koordinerede forvaltning af alle sektorpolitikker på området for de **på EU-plan** berørte oceaner, have og kystregioner

Ændring 138

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 13

Kommissionens forslag

(13) »marine regioner«: *de geografiske områder, der er anført i bilag I til Rådets afgørelse 2004/585/EF, og de områder, der er etableret af de regionale fiskeriforvaltningsorganisationer*

Ændring

udgår

Ændring 139

Forslag til forordning

Artikel 3 — stk. 2 — nr. 16

Kommissionens forslag

(16) »havområdestrategi«: en struktureret samarbejdsramme for et givet geografisk område, der er udviklet af de europæiske institutioner, medlemsstaterne, deres regioner og i givet fald tredjelande, som havområdet deles med; i strategien tages der hensyn til de geografiske, klimatiske, økonomiske og politiske særegenheder ved havområdet »kystfiskeri af mindre omfang«;

Ændring

(16) »havområdestrategi«: en struktureret samarbejdsramme for et givet geografisk område, der er udviklet af de europæiske institutioner, medlemsstaterne, deres regioner **og lokale myndigheder** og i givet fald tredjelande, som havområdet deles med; i strategien tages der hensyn til de geografiske, klimatiske, økonomiske og politiske særegenheder ved havområdet »kystfiskeri af mindre omfang«;

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 140**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 16 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 16a) »semiintensiv akvakultur«: akvakultur, der i vid udstrækning er afhængig af naturlig føde, men hvor de naturligt forekommende fødeniveauer er øget via anvendelsen af tilskudsfoder for at supplere det naturlige foder. Dyrkningstæthederne holdes på niveauer, der er lavere end det normale for intensiv akvakulturproduktion

Ændring 142**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 18 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 18a) »skaldyrsfisker«: en person, som til fods eller fra en båd udfører en fiskeriaktivitet, ekstensivt opdræt eller semiekstensivt opdræt, der med selektive og specifikke redskaber udelukkende tager sigte på fangst af en eller flere arter af bløddyr, krebsdyr, sækdyr, pighuder eller andre hvirvelløse vanddyr.

Mundtlig ændring**Forslag til forordning****Artikel 3 — stk. 2 — nr. 18 b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- 18b) »tunfiskenet«: traditionel udvindingsfiskeriteknik baseret på faste net forankrede på bunden i flere måneder, som består af grupper af fartøjer, net, fiskeliner og ankre placeret nær kystlinjen for at fange vandrende fiskearter (tun og tunlignende arter) og føre dem til et indelukket område, hvor de udtages

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 143**Forslag til forordning****Artikel 5 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) at fremme **bæredygtighed og konkurrencedygtighed inden for fiskeri og akvakultur**

Ændring

a) at fremme fiskeri, akvakultur **og relaterede aktiviteter i forbindelse med behandling eller markedsføring, som er miljømæssigt bæredygtige, økonomisk levedygtige og socialt ansvarlige**

Ændring 144**Forslag til forordning****Artikel 5 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag*

(c) at fremme en balanceret og inklusiv territorial udvikling af **fiskeriområder**

Ændring

(c) at fremme en balanceret og inklusiv territorial udvikling **af fiskeri- og akvakulturområder**

Ændring 145**Forslag til forordning****Artikel 5 — stk. 1 — litra d***Kommissionens forslag*

(d) at fremme gennemførelsen af FFP.

Ændring

(d) at fremme gennemførelsen af FFP, **herunder dens regionalisering og gennemførelsen af den fælles markedsordning.**

Ændring 146**Forslag til forordning****Artikel 5 — stk. 1 — litra d a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

da) at fremme jobskabelse, undgå tilbagegang i fiskeriafhængige samfund og forbedre kvalifikationer og arbejdsvilkår inden for fiskerisektoren.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 147

**Forslag til forordning
Artikel 5 — stk. 2 (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

2. I forbindelse med opnåelsen af disse mål tager EHFF hensyn til principperne om lighed mellem generationer og køn.

Ændring 148

**Forslag til forordning
Artikel 5 — stk. 3 (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

3. Disse mål skal følges uden at øge fiskekapaciteten.

Ændring 149

**Forslag til forordning
Artikel 6 — stk. 1 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

Opfyldelsen af målene for EHFF bidrager til Europa 2020-strategien for intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst. Det vil blive tilstræbt inden for følgende seks EU-politikker, som omsætter de relevante tematiske mål i den fælles strategiske ramme (i det følgende benævnt FSR):

Opfyldelsen af målene for EHFF bidrager til Europa 2020-strategien for intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst **og til gennemførelsen af den fælles fiskeripolitik**. Det vil blive tilstræbt inden for følgende seks EU-politikker **for fiskeri, bæredygtig akvakultur og tilknyttede aktiviteter**, som omsætter de relevante tematiske mål i den fælles strategiske ramme (i det følgende benævnt FSR):

Ændring 150

**Forslag til forordning
Artikel 6 — nr. 1 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

(1) Øge beskæftigelse og territorial samhørighed inden for følgende mål:

(1) Øge beskæftigelse og **social og** territorial samhørighed inden for følgende mål:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 151**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) fremme af økonomisk vækst, social inklusion, jobskabelse **og støtte til arbejdskraftmobilitet** i samfund ved kysterne og inde i landet, som afhænger af fiskeri og akvakultur

Ændring

- (a) fremme af økonomisk vækst **og** social inklusion, **herunder via** jobskabelse, **udvikling af beskæftigelseegnethed og mobilitet** i samfund ved kysterne og inde i landet, som afhænger af fiskeri og akvakultur, **samt i regionerne i de yderste randområder**

Ændring 152**Forslag til forordning****Artikel 6— nr. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

- (b) diversificering af fiskeriaktiviteter i andre sektorer af maritim økonomi og vækst af maritim økonomi, herunder modvirkning af klimaændringer.

Ændring

- (b) diversificering af fiskeriaktiviteter i **både fiskerisektoren og** andre sektorer af **den maritime** økonomi, **som er tæt knyttet til fiskerisektoren**, og vækst af maritim økonomi, herunder modvirkning af klimaændringer.

Ændring 153**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 1 — litra b a (nyt)***Kommissionens forslag*

- (a) støtte til styrkelse af teknologisk udvikling, innovation og overførsel af viden

Ændring

- ba) fremme af iværksættelsen af harmoniserede sociale bestemmelser på EU-plan.**

Ændring 154**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 2 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) støtte til styrkelse af teknologisk udvikling, innovation og overførsel af viden

Ændring

- (a) støtte til styrkelse af teknologisk udvikling, innovation, **herunder forøgelse af energieffektiviteten**, og overførsel af viden

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 155**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 2 — litra -a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

aa) begrænsning af fiskeriets negative indvirkning på dyrevelfærden

Ændring 156**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 2 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

(b) fremme af fiskeriets konkurrenceevne og levedygtighed, **især for mindre kystfartøjer**, og forbedring af **sikkerheds- og arbejdsvilkårene**

(b) fremme af fiskeriets konkurrenceevne og levedygtighed og forbedring af **sundhed, hygiejne, sikkerhed og arbejdsvilkår**

Ændring 157**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 2 — litra c**

Kommissionens forslag

Ændring

(c) udvikling af nye erhvervmæssige færdigheder og livslang læring

(c) udvikling af **erhvervsuddannelse**, nye erhvervmæssige færdigheder og livslang læring, **især for unge fiskere**

Ændring 158**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 2 — litra c a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

ca) udvikling af det ikke-industrielle fiskeri og kystfiskeriet, særlig dets konkurrenceevne og bæredygtighed

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 159**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 3 — indledning***Kommissionens forslag*

- (3) Fremme innovativ, konkurrencedygtig og **videnbaseret akvakultur** ved at fokusere på følgende områder:

Ændring

- (3) Fremme **bæredygtig**, innovativ, konkurrencedygtig **akvakultur, der er baseret på viden og økosystemet**, ved at fokusere på følgende områder:

Ændring 160**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 3 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) støtte til styrkelse af teknologisk udvikling, innovation og overførsel af viden

Ændring

- (a) støtte til styrkelse af teknologisk udvikling, **teknisk, social og økonomisk** innovation og overførsel af viden

Ændring 161**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 3 — litra b***Kommissionens forslag*

- (b) fremme af konkurrenceevnen og levedygtigheden for akvakulturvirksomheder, især *smv'er*

Ændring

- (b) fremme af konkurrenceevnen og levedygtigheden **for ekstensive og semiintensive** akvakulturvirksomheder, især *SMV'er*

Ændring 162**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 3 — litra c***Kommissionens forslag*

- (c) udvikling af nye erhvervmæssige færdigheder og livslang læring

Ændring

- (c) udvikling af nye erhvervmæssige færdigheder **og stimulering af erhvervsuddannelse og** livslang læring, **især for unge akvakulturbrugere**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 163

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 3 — litra d

Kommissionens forslag

(d) bedre markedsordning for akvakulturprodukter.

Ændring

(d) bedre markedsordning for akvakulturprodukter **og fremme af investeringer i forarbejdnings- og afsætningssektorerne.**

Ændring 164

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 3 — litra d a (nyt)

Kommissionens forslag

da) begrænsning af det økologiske fodaftryk af akvakultur.

Ændring

Ændring 165

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 4 — litra a

Kommissionens forslag

(a) **mindskelse** af fiskeriets indvirkning på det marine miljø

Ændring

(a) **forebyggelse, minimering og i videst muligt omfang eliminering af uønskede fangster og af fiskeriets negative indvirkning på det marine miljø, især ved bedre valg af fiskeredskaber**

Ændring 166

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 4 — litra -a a (nyt)

Kommissionens forslag

(aa) sikring af en balance mellem fiskerikapacitet og disponible fiskerimuligheder

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 167**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 4 — litra b a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

(ba) gennemførelse af havstrategirammedirektivet og opnåelse af en god miljøtilstand i 2020.

Ændring 168**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 5 — litra a**

Kommissionens forslag

Ændring

(a) **forbedring af økosystemer med tilknytning til akvakultur**
og fremme af ressourceeffektiv akvakultur

(a) fremme af ressourceeffektiv akvakultur, **herunder ved at reducere afhængigheden af fiskefoder og -olie og ved at reducere brugen af kemikalier og antibiotika**

Ændring 169**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 5 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

aa) **vurdering og reduktion af samt om muligt stop for akvakulturaktiviteters indvirkning på økosystemerne i havet, på land og i ferskvandsområder**

Ændring 170**Forslag til forordning****Artikel 6 — nr. 6 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

(6) Fremme gennemførelsen af FFP gennem:

(6) fremme gennemførelsen af **FFP og styrkelse af dens forbindelse og sammenhæng med den integrerede maritime politik** gennem:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 171

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 6 — litra a

Kommissionens forslag

(a) *tilvejebringelse af videnskabelig viden og indsamling af data*

Ændring

(a) *støtte til indsamling og forvaltning af data for at opnå en styrkelse af videnskabelig viden*

Ændring 172

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 6 — litra b

Kommissionens forslag

(b) støtte til kontrol og håndhævelse, ved at fremme institutionel kapacitet og en effektiv offentlig administration.

Ændring

(b) støtte til **overvågning**, kontrol og håndhævelse, ved at fremme institutionel kapacitet og en effektiv offentlig administration **uden at øge den administrative byrde**

Ændring 173

Forslag til forordning

Artikel 6 — nr. 6 — litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ba) støtte til regionaliseringen af den fælles fiskeripolitik, især via regionale rådgivende råd.

Ændring 174

Forslag til forordning

Artikel 8 — stk. 1

Kommissionens forslag

1. Med forbehold af stk. 2 i denne artikel finder traktatens artikel 107, 108 og 109 anvendelse på støtte, som medlemsstaterne yder til virksomheder inden for **fiskeri og akvakultur**.

Ændring

1. Traktatens artikel 107, 108 og 109 finder anvendelse på støtte, som medlemsstaterne yder til virksomheder inden for **fiskeri- og akvakultursektoren**.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 175**Forslag til forordning****Artikel 8 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Traktatens artikel 107, 108 og 109 **finder dog** ikke anvendelse på betalinger, som medlemsstaterne foretager i medfør af og i overensstemmelse med denne forordning inden for anvendelsesområdet for traktatens artikel 42.

Ændring

2. **Som en undtagelse fra stk. 1 finder** traktatens artikel 107, 108 og 109 ikke anvendelse på betalinger, som medlemsstaterne foretager i medfør af og i overensstemmelse med denne forordning inden for anvendelsesområdet for traktatens artikel 42.

Ændring 176**Forslag til forordning****Artikel 10 — stk. 1***Kommissionens forslag*

Ud over de generelle principper, der er anført i artikel 4 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], sørger Kommissionen og medlemsstaterne for koordinering af og komplementaritet mellem støtten fra EHFF og fra andre af Unionens politikker og finansielle instrumenter, **herunder forordning (EF) nr. [om et rammeprogram for tiltag vedrørende miljø og klimaændringer (LIFE-rammeprogrammet)]** og dem, der ligger inden for rammerne af Unionens optræden udadtil. **Koordineringen af bistanden fra EHFF og LIFE-rammeprogrammet foregår navnlig ved at fremme finansieringen af aktiviteter, som supplerer integrerede projekter, der finansieres under LIFE-rammeprogrammet, samt ved at fremme brugen af løsninger, metoder og tilgange, som er valideret under LIFE-rammeprogrammet.**

Ændring

Ud over de generelle principper, der er anført i artikel 4 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], sørger Kommissionen og medlemsstaterne for koordinering af og komplementaritet mellem støtten fra EHFF og fra andre af Unionens politikker og finansielle instrumenter, herunder dem, der ligger inden for rammerne af Unionens optræden udadtil. **Denne koordinering og komplementaritet er indeholdt i de operative programmer.**

Ændring 177**Forslag til forordning****Artikel 11***Kommissionens forslag*

De forhåndsbetingselser, der henvises til i bilag III til denne forordning, finder anvendelse på EHFF.

Ændring

De **særlige** forhåndsbetingselser, der henvises til i bilag III til denne forordning, finder anvendelse på EHFF.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 178
Forslag til forordning
Artikel 11 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 11a

Undersøgelse af overholdelsen af kapacitetslofter

1. Kommissionen gennemfører i samarbejde med medlemsstaterne seneste den ... (*) en undersøgelse af medlemsstaternes overholdelse af de fiskerikapacitetslofter, der er fastsat i bilag II i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik]

2. Når den i stk. 1 omhandlede undersøgelse viser, at en medlemsstat ikke overholder sine kapacitetslofter, kan Kommissionen ved gennemførelsesretsakter suspendere alle eller en del af udbetalingerne og forpligtelserne i forbindelse med den pågældende medlemsstats operationelle program.

3. Kommissionen ophæver hurtigst muligt suspensionen af udbetalingerne og forpligtelserne, når medlemsstaten træffer foranstaltninger til overholdelse af kapacitetslofterne, og de er blevet godkendt af Kommissionen.

(*) Tre år efter forordningens ikrafttrædelse.

Ændring 180
Forslag til forordning
Artikel 12 — stk. 1 — litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ba) operatører, der er involveret i driften, forvaltningen eller ejerskabet af fiskerfartøjer, som sejler under flag tilhørende lande, der er identificeret som ikke-samarbejdende tredjelande i henhold til artikel 33 i forordning (EF) nr. 1005/2008

Ændring 181
Forslag til forordning
Artikel 12 — stk. 1 — litra b b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

bb) operatører, der er dømt for eller straffet for en alvorlig overtrædelse af den gældende nationale lovgivning på følgende områder

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- *løn- og ansættelsesvilkår inden for erhvervet*
- *erhvervsansvar*
- *menneskehandel eller narkotikahandel*

Ændring 182**Forslag til forordning****Artikel 12 — stk. 1 — litra b c (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- bc) operatører, der i en eller flere medlemsstater er dømt for eller straffet for en alvorlig overtrædelse af EU-lovgivningen, især vedrørende:*
- *arbejds- og hviletider for fiskere*
 - *lovgivning om sundhed og sikkerhed*
 - *løn- og ansættelsesvilkår inden for erhvervet*
 - *fiskeres grundlæggende kvalifikationer og efteruddannelse*

Ændring 184**Forslag til forordning****Artikel 12 — stk. 1 — litra c a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- ca) operatører, som ikke har overholdt bestemmelserne i Rådets forordning (EF) nr. 199/2008 af 25. februar 2008 om fastlæggelse af en EF-ramme for indsamling, forvaltning og anvendelse af data i fiskerisektoren samt støtte til videnskabelig rådgivning vedrørende den fælles fiskeripolitik ⁽¹⁾.*

⁽¹⁾ EUT L 60 af 5.3.2008, s. 1.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 571**Forslag til forordning****Artikel 12 — stk. 3 — litra a**

Kommissionens forslag

- a) fastlæggelse af den periode, der henvises til i stk. 1 og 2, og som skal stå i et rimeligt forhold til, hvor alvorlig eller hyppig **overtrædelsen** eller **den** manglende regeloverholdelse er

Ændring

- a) fastlæggelse af den periode, der henvises til i stk. 1 og 2, og som skal **være på mindst et år og** stå i et rimeligt forhold til, hvor alvorlig eller hyppig **den pågældende overtrædelse** eller manglende regeloverholdelse er **under hensyntagen til kriterier såsom den forvoldte skade, dens værdi, omfanget af overtrædelsen eller den manglende regeloverholdelse og dens gentagelse**

Ændring 185**Forslag til forordning****Artikel 12 — stk. 4**

Kommissionens forslag

4. Medlemsstaterne kræver, at operatører, der indgiver en ansøgning til EHFF, indleverer en underskrevet bekræftelse til forvaltningsmyndigheden om, at de opfylder kriterierne i stk. 1, og **at de ikke har begået en uregelmæssighed i forbindelse med EEF eller EHFF som omhandlet i** stk. 2. Medlemsstaterne verificerer, at bekræftelsen er pålidelig, før operationen godkendes.

Ændring

4. Medlemsstaterne kræver, at operatører, der indgiver en ansøgning til EHFF, indleverer en underskrevet bekræftelse til forvaltningsmyndigheden om, at de opfylder kriterierne i stk. 1 og stk. 2. Medlemsstaterne verificerer, at bekræftelsen er pålidelig, før operationen godkendes **baseret på oplysningerne i det nationale register over overtrædelser som omhandlet i artikel 93 i forordning (EF) nr. 1224/2009 eller andre tilgængelige oplysninger.**

Ændring 610**Forslag til forordning****Artikel 12 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 12a**Suspension af betalinger**

I tilfælde, hvor operatører er genstand for efterforskning af, om de har begået en overtrædelse i henhold til artikel 12, stk. 1, suspenderes enhver betaling under EHFF til de berørte operatører. Hvis det fastslås, at en operatør har begået en overtrædelse i henhold til artikel 12, stk. 1, kan den berørte operatørs ansøgning ikke tages i betragtning.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 186**Forslag til forordning****Artikel 13 — stk. 1 — litra a**

Kommissionens forslag

(a) operationer, der forøger fartøjets fiskekapacitet

Ændring(a) operationer, der forøger fartøjets fiskekapacitet **eller evne til at fange fisk****Ændring 187****Forslag til forordning****Artikel 13 — stk. 1 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring
(aa) operationer, der truer bæredygtigheden af marine biologiske ressourcer og økosystemer**Ændring 188****Forslag til forordning****Artikel 13 — stk. 1 — litra a b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring
(ab) foranstaltninger, der ødelægger beskæftigelsen**Ændring 190****Forslag til forordning****Artikel 13 — stk. 1 — litra b a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring
ba) investeringer om bord for fartøjer, der tilhører et flådesegment, for hvilken kapacitetsrapporten, som der henvises til i artikel 34, stk. 1, i forordning (EU) .../... [om den fælles fiskeripolitik], har påvist, at der ikke er nogen bæredygtig balance mellem fiskerimulighederne og flådekapaciteten;

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 191**Forslag til forordning****Artikel 13 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag**Ændring***(c) midlertidigt ophør med fiskeriaktiviteter****udgår****Ændring 192****Forslag til forordning****Artikel 13 — stk. 1 — litra d***Kommissionens forslag**Ændring***(d) forsøgsfiskeri****(d) (Denne ændring vedrører ikke den danske tekst)****Ændring 611****Forslag til forordning****Artikel 15 — stk. 2, 3 og 4***Kommissionens forslag**Ændring*

2. **4 535 000 000 EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles bæredygtig udvikling af fiskeri, akvakultur og fiskeriområder under afsnit V, kapitel I, II og III.

2. **Højest 71,86 %** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles bæredygtig udvikling af fiskeri, akvakultur og fiskeriområder under afsnit V, kapitel I, II og III.

3. **477 000 000 EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles kontrol- og håndhævelsesforanstaltninger omhandlet i artikel 78.

3. **Mindst 12,5 EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles kontrol- og håndhævelsesforanstaltninger omhandlet i artikel 78.

4. **358 000 000 EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles foranstaltninger vedrørende dataindsamling omhandlet i artikel 79.

4. **Mindst 12,97 EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles foranstaltninger vedrørende dataindsamling omhandlet i artikel 79.

Ændring 198**Forslag til forordning****Artikel 15 — stk. 5 — indledning***Kommissionens forslag**Ændring*

5. De midler, der tildeles som godtgørelse til regioner i den yderste periferi under afsnit V, kapitel V, må ikke **pr. år** overskride:

5. De midler, der tildeles som godtgørelse til regioner i de yderste randområder under afsnit V, kapitel V, må ikke overskride:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 199**Forslag til forordning****Artikel 15 — stk. 5 — led 1***Kommissionens forslag*— **4 300 000 EUR** for Azorerne og Madeira*Ændring*— **X EUR pr. år** for Azorerne og Madeira**Ændring 200****Forslag til forordning****Artikel 15 — stk. 5 — led 2***Kommissionens forslag*— **5 800 000 EUR** for De Kanariske Øer*Ændring*— **X EUR pr. år** for De Kanariske Øer**Ændring 201****Forslag til forordning****Artikel 15 — stk. 5 — led 3***Kommissionens forslag*— **4 900 000 EUR** for *Fransk Guyana og Réunion.**Ændring*— **X EUR pr. år** for *de franske regioner i de yderste randområder.***Ændring 202****Forslag til forordning****Artikel 15 — stk. 6***Kommissionens forslag*

6. **45 000 000 EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles oplagringsstøtten, der er omhandlet i artikel 72 *fra 2014 til 2018 inklusive.*

Ændring

6. **X EUR** af de midler, der er omhandlet i stk. 1, tildeles **produktions- og markedsføringsplanerne, der er omhandlet i artikel 69, og** oplagringsstøtten, der er omhandlet i artikel 70.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændringsforslag 616
Forslag til forordning
Artikel 15 — stk. 6 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

6a. Medlemsstaterne har mulighed for at anvende de ressourcer, der er tilgængelige i henhold til artikel 15, stk. 2, 5 og 6, til foranstaltninger i henhold til artikel 15, stk. 3 og 4.

Ændring 204
Forslag til forordning
Artikel 16 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 16a

[Årlige referencebeløb og årlige bevillinger]

1. Det samlede vejledende finansielle referencegrundlag, som dette er defineret i artikel 17 i den interinstitutionelle aftale af xx/201z mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetsamarbejde og forsvarlig økonomisk forvaltning, er for gennemførelsen af programmet i perioden 2014-2020 på X EUR i faste 2011-priser.

2. De årlige bevillinger godkendes af Europa-Parlamentet og Rådet med forbehold af bestemmelserne i forordningen om den flerårige finansielle ramme for 2014-2020 og den interinstitutionelle aftale af xxx/201z mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetsamarbejde og forsvarlig økonomisk forvaltning.

Ændring 205
Forslag til forordning
Artikel 17 — stk. 1 — litra a — nr. i

Kommissionens forslag

Ændring

(i) beskæftigelsesniveauet inden for fiskeri og **akvakultur**

(i) beskæftigelsesniveauet inden for fiskeri, **akvakultur** og **forarbejdningsindustrien**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 206**Forslag til forordning****Artikel 17 — stk. 1 — litra a — nr. ii***Kommissionens forslag*

(ii) produktionsniveauet inden for fiskeri og **akvakultur** og

Ændring

(ii) beskæftigelsesniveauet inden for fiskeri, **akvakultur** og **forarbejdningsindustrien** og

Ændring 207**Forslag til forordning****Artikel 17 — stk. 1 — litra b — nr. iii***Kommissionens forslag*

(iii) omfanget af **dataindsamlingsopgaver** for den berørte medlemsstat skønnet ved hjælp af størrelsen af den nationale fiskerflåde, antallet af landinger, omfanget af videnskabelige overvågningsaktiviteter på havet og antallet af undersøgelser, som medlemsstaten deltager i, og

Ændring

(iii) omfanget af **opgaver i forbindelse med indsamling og forvaltning af data** for den berørte medlemsstat skønnet ved hjælp af størrelsen af den nationale fiskerflåde, antallet af landinger, omfanget af videnskabelige overvågningsaktiviteter på havet og antallet af undersøgelser, som medlemsstaten deltager i, og

Ændring 208**Forslag til forordning****Artikel 17 — stk. 1 — litra b — nr. iv***Kommissionens forslag*

(iv) de tilgængelige **dataindsamlingsmidler** i forhold til omfanget af **dataindsamlingsopgaver** for medlemsstaten, hvor de tilgængelige midler er tilnærmet **antallet af observatører på havet og omfanget af** menneskelige ressourcer og tekniske midler, som er nødvendige for at gennemføre det nationale stikprøveprogram for dataindsamling

Ændring

(iv) de **midler til indsamling og forvaltning af data, der er** tilgængelige, i forhold til omfanget af **opgaver i forbindelse med indsamling og forvaltning af data** for medlemsstaten, hvor de tilgængelige midler er tilnærmet **de** menneskelige ressourcer og tekniske midler, som er nødvendige for at gennemføre det nationale stikprøveprogram for dataindsamling

Ændring 209**Forslag til forordning****Artikel 17 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag*

c) for alle foranstaltninger, de tidligere tildelinger i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 1198/2006 og det tidligere forbrug i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 861/2006.

Ændring

c) for alle foranstaltninger, de tidligere tildelinger **af midler** i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 1198/2006 **for perioden 2007-2013** og det tidligere forbrug i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 861/2006.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 210**Forslag til forordning****Artikel 18 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. Hver medlemsstat udarbejder et enkelt operationelt program til gennemførelse af de af Unionens prioriteter, som EMFF skal være med til at finansiere.

Ændring

1. Hver medlemsstat udarbejder et enkelt operationelt program til gennemførelse af de af Unionens prioriteter, **der henvises til i denne forordnings artikel 6, og** som EMFF skal være med til at finansiere.

Ændring 211**Forslag til forordning****Artikel 18 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. For den del af det operationelle program, der henvises til i artikel 20, stk. 1, litra n), **vedtager** Kommissionen **ved hjælp af gennemførelsesretsakter** Unionens prioriteter for håndhævelse og kontrol senest den 31. maj 2013.

Ændring

3. For den del af det operationelle program, der henvises til i artikel 20, stk. 1, litra n), **tillægges** Kommissionen **beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127 med henblik på at vedtage** Unionens prioriteter for håndhævelse og kontrol senest den 31. maj 2013.

Ændring 212**Forslag til forordning****Artikel 19 — stk. 2 (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

2. Hver medlemsstat inkluderer en produktions- og markedsføringsplan omhandlet i artikel 32 i forordning (EU) .../... [om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter]

Ændring 213**Forslag til forordning****Artikel 19 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag**Ændring*

c) der sigtes mod passende tiltag for at forenkle og lette gennemførelsen af programmet

c) der sigtes mod passende tiltag for at forenkle og lette gennemførelsen af programmet, **navnlig ved at lette adgangen for operatører inden for ikke-industrielt fiskeri og kystfiskeri og deres organisationer til de tilgængelige finansielle støttemidler**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 214

Forslag til forordning

Artikel 19 — litra d a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

da) *i givet fald sammenhæng mellem foranstaltningerne under Unionens prioriteter for EHFF, som er omhandlet i artikel 38, stk. 1, litra d), i nærværende forordning, samt de prioriterede aktionsrammer for Natura 2000 omhandlet i artikel 8, stk. 4, i Rådets direktiv 92/43/EØF samt opnåelsen af en god miljøtilstand, jf. Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2008/56/EF af 17. juni 2008 om fastlæggelse af en ramme for Fællesskabets havmiljøpolitiske foranstaltninger (havstrategirammedirektivet).*

Ændring 215

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

Ændring

(b) en analyse af situationen med hensyn til styrke, svagheder, muligheder og trusler og identifikation af, hvilke behov der skal tages fat om i det geografiske område, der er dækket af programmet.

(b) en analyse af situationen med hensyn til styrke, svagheder, muligheder og trusler og identifikation af, hvilke behov der skal tages fat om i det geografiske **og miljømæssige** område, der er dækket af programmet.

Analysen skal bygges op omkring Unionens prioriteter. Specifikke behov vedrørende modvirkning af og tilpasning til klimaændringer og fremme af innovation vurderes i **alle** Unionens prioriteter med henblik på at finde relevante svar **på disse to områder for hver enkelt prioritet; en sammenfatning af situationen på de støtteberettigede politikområder med hensyn til stærke og svage punkter**

Analysen skal bygges op omkring Unionens prioriteter **i henhold til artikel 6**. Specifikke behov vedrørende modvirkning af og tilpasning til klimaændringer og fremme af innovation vurderes **i forhold til** Unionens prioriteter med henblik på at finde **de mest** relevante svar **i forbindelse med hver af de prioriteter, der har relation til** disse områder.

Denne analyse skal også dække konsekvenserne ved at gennemføre FFP i hver region eller i hvert kystområde.

Ændring 216

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ba) *en analyse af konsekvenserne ved at gennemføre FFP for beskæftigelsen i hele værdikæden samt forslag til nye beskæftigelsesmuligheder i de berørte områder;*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 217

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra c

Kommissionens forslag

(c) **demonstration af** en relevant **tilgang i programmet til innovation, miljø, herunder** de specifikke behov i Natura 2000-områder, og modvirkning af og tilpasning til klimaændringer

Ændring

(c) en **analyse, der viser, at programmet tager hensyn til fiskeriets og akvakulturens indvirkning på miljøet og, hvis det er relevant, de specifikke behov i Natura 2000-områder, samt opnåelsen af en god miljøtilstand, etablering af et sammenhængende netværk af områder til genopretning af fiskebestande** og modvirkning af og tilpasning til klimaændringer

Ændring 218

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra c a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ca) en **vurdering af balancen mellem fiskerikapacitet og disponible fiskerimuligheder som fastsat i forordning (EU) .../... [om den fælles fiskeripolitik] og en beskrivelse af de foranstaltninger, der er truffet til efterlevelse af de fiskerikapacitetslofter, som er fastsat i bilag II i denne forordning;**

Ændring 219

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra h

Kommissionens forslag

(h) en klar angivelse af de **operationer** under afsnit V, kapitel III, som vil kunne iværksættes kollektivt og derfor vil kunne være omfattet af højere støtteintensitet ifølge artikel 95, stk. 3

Ændring

(h) en klar angivelse af de **foranstaltninger** under afsnit V, kapitel III, som vil kunne iværksættes kollektivt og derfor vil kunne være omfattet af højere støtteintensitet ifølge artikel 95, stk. 3

Ændring 220

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra h a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ha) en **handlingsplan for ikke-industrielt fiskeri og kystfiskeri, der fastlægger en strategi for udviklingen, konkurrencedygtigheden og bæredygtigheden af ikke-industrielt fiskeri og kystfiskeri**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 221

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra h b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

(hb) **en detaljeret beskrivelse af foranstaltningerne vedrørende opstillingen og gennemførelsen af produktions- og markedsføringsplaner, der modtager støtte i medfør af artikel 69**

Ændring 222

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra i

Kommissionens forslag

Ændring

(i) en **behovsanalyse vedrørende overvågnings- og** evalueringskrav og den evalueringsplan, der henvises til i artikel 49 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]. **Medlemsstaterne sørger for tilstrækkelige ressourcer og kapacitetsopbygningsaktiviteter** til at afhjælpe de identificerede behov

(i) **de** evalueringskrav og den evalueringsplan, der henvises til i artikel 49 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], **og de skridt, der skal tages** til at afhjælpe de identificerede behov

Ændring 223

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra j — nr. ii

Kommissionens forslag

Ændring

(ii) en tabel over gældende EHFF-midler og medfinansieringssats for **målsætningerne under** Unionens prioriteter i artikel 6 og den tekniske bistand. I givet fald angives det separat i denne tabel, hvilke EHFF-midler og medfinansieringssatser der gælder som en undtagelse fra den generelle regel i artikel 94, stk. 1, for støtte omhandlet i artikel 72, artikel 73, artikel 78, stk. 2, litra a)-d) og f)-j), artikel 78, stk. 2, litra e), og artikel 79

(ii) en tabel over gældende EHFF-midler og medfinansieringssats for Unionens prioriteter i artikel 6 og den tekniske bistand. I givet fald angives det separat i denne tabel, hvilke EHFF-midler og medfinansieringssatser der gælder som en undtagelse fra den generelle regel i artikel 94, stk. 1, for støtte omhandlet i artikel 72, artikel 73, artikel 78, stk. 2, litra a)-d) og f)-j), artikel 78, stk. 2, litra e), og artikel 79

Ændring 224

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra k

Kommissionens forslag

Ændring

(k) information om komplementaritet med foranstaltninger, der finansieres over andre **FSR-fonde eller LIFE-rammeprogrammet**

(k) information om komplementaritet med foranstaltninger, der finansieres over andre **af Unionens politikker og finansielle instrumenter**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 225

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra l — nr. i a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

(ia) **en klar beskrivelse af rollerne for FLAG og forvaltningsmyndigheden eller ledelsesorganet, der er udpeget til at fastsætte opgaver til gennemførelsen af strategien**

Ændring 226

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra l — nr. ii

Kommissionens forslag

Ændring

(ii) en beskrivelse af overvågnings- og evalueringsprocedurerne og af overvågningsudvalgets sammensætning

(ii) en beskrivelse af overvågnings- og evalueringsprocedurerne og af overvågningsudvalgets **generelle** sammensætning

Ændring 227

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra m

Kommissionens forslag

Ændring

(m) udpegning af de partnere, der henvises til i artikel 5 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser] og resultaterne af høringen af partnere

(m) proceduren til udpegning af de partnere, der henvises til i artikel 5 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser] og resultaterne af høringen af partnere; **ændringer med hensyn til partnere kan gennemføres under programmet med overvågningsudvalgets samtykke**

Ændring 228

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra n — nr. i

Kommissionens forslag

Ændring

(i) en liste over organer, der implementerer kontrol-, inspektions- og håndhævelsessystemet, og en kort beskrivelse af deres personale og finansielle ressourcer, som er til rådighed for fiskerikontrol, inspektion og håndhævelse, især antallet af skibe, luftfartøjer og helikoptere

(i) en liste over organer, der implementerer kontrol-, inspektions- og håndhævelsessystemet, og en kort beskrivelse af deres personale, finansielle ressourcer **samt vigtigste udstyr**, som er til rådighed for fiskerikontrol, inspektion og håndhævelse, især antallet af skibe, luftfartøjer og helikoptere

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 229**Forslag til forordning****Artikel 20 — stk. 1 — litra o — indledning***Kommissionens forslag*

- (o) for målet om indsamling af data over bæredygtig fiskeriforvaltning som omhandlet i artikel 6, stk. 6, og artikel 18, stk. 4, og i overensstemmelse med det flerårige EU-program, der henvises til i artikel 37, stk. 5, i [forordning om den fælles fiskeripolitik]:

Ændring

- (o) for målet om indsamling af data over bæredygtig **økostembaseret** fiskeriforvaltning som omhandlet i artikel 6, stk. 6, og artikel 18, stk. 4, og i overensstemmelse med det flerårige EU-program, der henvises til i artikel 37, stk. 5, i [forordning om den fælles fiskeripolitik] **og for analysen af den socioøkonomiske situation vedrørende forarbejdnings- og markedsføringsindustrien for fiskevarer og akvakulturprodukter**

Ændring 230**Forslag til forordning****Artikel 20 — stk. 1 — litra o — nr. i***Kommissionens forslag*

- (i) en beskrivelse af aktiviteter vedrørende dataindsamling, som skal gennemføres for at muliggøre følgende:

Ændring

- (i) en beskrivelse af aktiviteter vedrørende dataindsamling, som skal gennemføres **i samråd med de berørte parter** for at muliggøre følgende:

Ændring 231**Forslag til forordning****Artikel 20 — stk. 1 — litra o — nr. i — led 1***Kommissionens forslag*

- en evaluering af fiskerisektoren (biologiske, økonomiske og tværfaglige variabler samt forskningsundersøgelser til havs)

Ændring

- en evaluering af fiskerisektoren (biologiske, økonomiske, **sociale** og tværfaglige **variabler i hele værdikæden** samt forskningsundersøgelser til havs)

Ændring 232**Forslag til forordning****Artikel 20 — stk. 1 — litra o — nr. i — led 2***Kommissionens forslag*

- en evaluering af den økonomiske situation inden for akvakultur og forarbejdningsindustrier

Ændring

- en evaluering af den økonomiske **og sociale** situation inden for akvakultur og forarbejdningsindustrier

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 233

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra o — nr. i — led 3

Kommissionens forslag

— en evaluering af fiskerisektorens konsekvenser for økosystemet

Ændring

— en evaluering af fiskerisektorens **og akvakultursektorens** konsekvenser for økosystemet **for at muliggøre, at der kan foretages sammenligninger mellem fiskerityper og akvakulturaktiviteter og fartøjskategorier i overensstemmelse med kravene i forordning (EU) .../... [om den fælles fiskeripolitik]**

Ændring 234

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 1 — litra o — nr. iii

Kommissionens forslag

(iii) **demonstration** af evnen til en forsvarlig økonomisk og administrativ forvaltning af de indsamlede data.

Ændring

(iii) **påvisning** af evnen til en forsvarlig økonomisk og administrativ forvaltning af de indsamlede data.

Ændring 235

Forslag til forordning

Artikel 20 — stk. 4

Kommissionens forslag

4. Kommissionen fastlægger **ved hjælp af** gennemførelsesretsakter regler for forelæggelsen af de elementer, der er beskrevet i stk. 1, 2 og 3. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter **rådgivningsproceduren** i artikel 128, **stk. 2**.

Ændring

4. Kommissionen **vedtager** gennemførelsesretsakter, **som fastsætter** regler for forelæggelsen af de elementer, der er beskrevet i stk. 1, 2 og 3. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter **undersøgelingsproceduren** i artikel 128, **stk. 3**.

Ændring 236

Forslag til forordning

Artikel 21 — stk. 2

Kommissionens forslag

2. Kommissionen godkender det operationelle program ved gennemførelsesretsakter.

Ændring

2. Kommissionen godkender det operationelle program ved gennemførelsesretsakter, **når det er godtgjort, at kravene i stk. 1 er opfyldt. Når de operationelle programmer er blevet godkendt, offentliggøres de.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 237**Forslag til forordning****Artikel 22 — stk. 2 — afsnit 2***Kommissionens forslag*

Med henblik herpå **vedtager** Kommissionen **en afgørelse ved hjælp af en gennemførelsesretsakt**, hvori det er nærmere angivet, hvilke ændringer der er i Unionens prioriteter med hensyn til håndhævelse og kontrol som omhandlet i artikel 18, stk. 3, og de hertil svarende støtteberettigede operationer, som skal prioriteres.

Ændring

Med henblik herpå **tillægges** Kommissionen **beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127**, hvori det er nærmere angivet, hvilke ændringer der er i Unionens prioriteter med hensyn til håndhævelse og kontrol som omhandlet i artikel 18, stk. 3, og de hertil svarende støtteberettigede operationer, som skal prioriteres.

Ændring 238**Forslag til forordning****Artikel 22 — stk. 2 — afsnit 3***Kommissionens forslag*

I betragtning af de nye prioriteter, der er fastlagt i den i andet afsnit i dette stykke nævnte afgørelse, fremsender **medlemsstaterne** senest den 31. oktober i året, der går forud for den pågældende gennemførelse, **ændringen** til **det operationelle program** til Kommissionen.

Ændring

Medlemsstaterne kan under hensyntagen til de nye prioriteter, der er fastlagt i den i andet afsnit i dette stykke nævnte afgørelse, **ændre deres operationelle program. Medlemsstaterne** fremsender **sådanne ændringer** senest den 31. oktober i året, der går forud for den pågældende gennemførelse, til Kommissionen.

Ændring 239**Forslag til forordning****Artikel 23 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. I forbindelse med anvendelse af artikel 20, stk. 1, litra o), fremsender medlemsstaterne **en årlig arbejdsplan til Kommissionen** inden den 31. oktober hvert år. Årlige arbejdsplaner skal indeholde en beskrivelse af de procedurer og metoder, der skal anvendes til at indsamle og analysere data og vurdere deres nøjagtighed og præcision.

Ændring

1. I forbindelse med anvendelse af artikel 20, stk. 1, litra o), fremsender medlemsstaterne inden den 31. oktober hvert år **en årlig arbejdsplan til Kommissionen eller meddeler den en fortsættelse af den gældende plan for det foregående år**. Årlige arbejdsplaner skal **udarbejdes i henhold til det flerårige nationale program og i overensstemmelse med EU-programmet og skal** indeholde en beskrivelse af de procedurer og metoder, der skal anvendes til at indsamle og analysere data og vurdere deres nøjagtighed og præcision.

Ændring 240**Forslag til forordning****Artikel 24 — stk. 1 — afsnit 2 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) indførelse eller tilbagetrækning af foranstaltninger eller typer af operationer

Ændring

(b) indførelse eller tilbagetrækning af foranstaltninger eller typer af **relevante** operationer **og dertil knyttede oplysninger og indikatorer**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 241

Forslag til forordning

Artikel 24 — stk. 2

Kommissionens forslag

2. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter **rådgivningsproceduren** i artikel 128, stk. 2.

Ændring

2. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter **undersøgel-sesproceduren** i artikel 128, stk. 3.

Ændring 242

Forslag til forordning

Artikel 25 — overskrift

Kommissionens forslag

Årligt arbejdsprogram

Ændring

Flerårigt operationelt program og årlige arbejdsprogrammer

Ændring 243

Forslag til forordning

Artikel 25 — stk. 1

Kommissionens forslag

1. **For at gennemføre** afsnit VI, kapitel I og II, og artikel 92 vedtager Kommissionen **ved hjælp af gennemførelsesretsakter** årlige arbejdsprogrammer i overensstemmelse med målene i disse kapitler. **Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter undersøgelsesproceduren i artikel 128, stk. 3.**

Ændring

1. **Med henblik på at finde frem til detaljerne i forbindelse med anvendelsen af** afsnit VI, kapitel I og II, og artikel 92 vedtager Kommissionen **delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127, der fastlægger et flerårigt operationelt arbejdsprogram, som opretter** årlige arbejdsprogrammer i overensstemmelse med målene i disse kapitler

Ændring 244

Forslag til forordning

Artikel 25 — stk. 2

Kommissionens forslag

2. Det årlige **arbejdsprogram** skal indeholde de mål, som skal forfølges, de forventede resultater, gennemførelsesmetoden og det samlede beløb herfor. **Det** skal også indeholde en beskrivelse af de aktiviteter, som skal finansieres, en angivelse af det beløb, som er tildelt hver enkelt aktivitet, en vejledende gennemførelsestidsplan samt oplysninger om gennemførelsen heraf. Hvad angår tilskud, skal **den** omhandle prioriteterne, de vigtigste evalueringskriterier og maksimumssatserne for medfinansiering.

Ændring

2. Det **flerårige operationelle arbejdsprogram og de** årlige **arbejdsprogrammer** skal indeholde de mål, som skal forfølges, de forventede resultater, gennemførelsesmetoden og det samlede beløb herfor. **De** skal også indeholde en beskrivelse af de aktiviteter, som skal finansieres, en angivelse af det beløb, som er tildelt hver enkelt aktivitet **og** en vejledende gennemførelsestidsplan samt oplysninger om gennemførelsen heraf. Hvad angår tilskud, skal **de** omhandle prioriteterne, de vigtigste evalueringskriterier og maksimumssatserne for medfinansiering. **De skal desuden indeholde et krav til de årlige rapporter om budgetgennemførelsen.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 245**Forslag til forordning****Artikel 27 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. Ejeren af et fiskerfartøj, der har modtaget støtte i henhold til artikel 32, **stk. 1, litra b), artikel 36, artikel 39, stk. 1, litra a), artikel 40, stk. 2**, i denne forordning, må ikke overføre fartøjet til et tredjeland uden for Unionen inden for mindst fem år efter datoen for den faktiske betaling til støttemodtageren.

Ændring

1. Ejeren af et fiskerfartøj, der har modtaget støtte i henhold til artikel 32, 36, **39 eller 40** i denne forordning, må ikke overføre fartøjet til et tredjeland uden for Unionen inden for mindst fem år efter datoen for den faktiske betaling **af denne støtte** til støttemodtageren, **medmindre denne støtte tilbagebetales af støttemodtageren pro rata temporis før en sådan overførsel. Første punktum berører ikke artikel 135 i [finansforordningen].**

Ændring 618**Forslag til forordning****Artikel 27 — stk. 1 a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

1a. det samlede økonomiske bidrag fra EHFF til foranstaltninger under programmet for varig beskæftigelse for unge i småfiskeri, jf. artikel 32, stk. - 1, midlertidigt ophør, jf. artikel 33a, udskiftning eller modernisering af hoved- eller hjælpemotorer, jf. artikel 39, og permanent ophør må ikke overstige 20 % af den økonomiske støtte, Unionen har tildelt per medlemsstat.

Ændring 246**Forslag til forordning****Artikel 28 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. Med henblik på at fremme innovation inden for fiskeriet kan EHFF støtte projekter, der har til formål at udvikle eller indføre nye eller væsentligt forbedrede produkter **sammenlignet med den seneste udvikling**, nye eller forbedrede processer, nye eller forbedrede forvaltnings- og organisationssystemer.

Ændring

1. Med henblik på at fremme innovation inden for fiskeriet **og forarbejdningsindustrien** kan EHFF støtte projekter, der har til formål at udvikle eller indføre nye eller væsentligt forbedrede **teknikker, udstyr eller** produkter, **f.eks. ved at designe innovative fartøjer**, samt nye eller forbedrede processer og nye eller forbedrede forvaltnings- og organisationssystemer, **forudsat at sådanne projekter bidrager til de mål, der er formuleret i artikel 2 i forordning (EU) nr. .../.... [om den fælles fiskeripolitik]**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 247

Forslag til forordning

Artikel 28 — stk. 2

Kommissionens forslag

2. Operationer, der finansieres under denne artikel, skal udføres i samarbejde med et videnskabeligt eller teknisk organ, som er anerkendt af medlemsstaten, og som validerer resultaterne af sådanne operationer.

Ændring

2. Operationer, der finansieres under denne artikel, skal udføres **af eller** i samarbejde med et videnskabeligt eller teknisk organ, som er anerkendt af medlemsstaten **eller EU**, og som validerer resultaterne af sådanne operationer.

Ændring 248

Forslag til forordning

Artikel 28 — stk. 3

Kommissionens forslag

3. Resultaterne af operationer, der finansieres i henhold til denne artikel, skal have passende offentlig omtale i medlemsstaten i overensstemmelse med artikel 120.

Ændring

3. Resultaterne af operationer, der finansieres i henhold til denne artikel, skal **nedfældes i offentligt tilgængelige rapporter og** have passende offentlig omtale i medlemsstaten i overensstemmelse med artikel 120.

Ændring 249

Forslag til forordning

Artikel 28 — stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

3a. Ansøgningsproceduren for innovationsstøtte skal gøres lettere tilgængelig for at tilskynde til flere projekter.

Ændring 250

Forslag til forordning

Artikel 29 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. Med henblik på at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne kan EHFF støtte:

Ændring

1. Med henblik på at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne **og for at fremme mere bæredygtigt fiskeri** kan EHFF støtte:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 251**Forslag til forordning****Artikel 29 — stk. 1 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

(aa) levering af faglig rådgivning om udvikling af mere bæredygtige fangstmetoder med fokus på at begrænse og om muligt eliminere virkningen af sådanne aktiviteter på marine og terrestriske økosystemer samt ferskvands-økosystemer

Ændring 252**Forslag til forordning****Artikel 29 — stk. 1 — litra a b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

(ab) levering af tekniske, juridiske eller økonomiske rådgivningstjenester, der er knyttet til projekter, som potentiel kan være berettigede til støtte i henhold til dette kapitel

Ændring 253**Forslag til forordning****Artikel 29 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

(b) levering af faglig rådgivning om virksomheds- og markedsføringsstrategier.

(b) levering af faglig rådgivning om virksomheds- og markedsføringsstrategier, **heriblandt rådgivning om salgsfremme, markedsføring og PR-arbejde.**

Ændring 254**Forslag til forordning****Artikel 29 — stk. 2**

Kommissionens forslag

Ændring

2. Gennemførlighedsundersøgelserne og **rådgivningen i henholdsvis** stk. 1, litra a) og b), skal leveres af anerkendte videnskabelige eller tekniske organer, som har de fornødne rådgivningskompetencer, som er anerkendt ved national lov i hver medlemsstat.

2. Gennemførlighedsundersøgelserne, **rådgivningen** og **tjenesteydelserne i** stk. 1, litra a), aa), ab) og b), skal leveres af anerkendte videnskabelige, **akademiske, faglige** eller tekniske organer, som har de fornødne rådgivningskompetencer, som er anerkendt ved national lov i hver medlemsstat.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 255

Forslag til forordning

Artikel 29 — stk. 3

Kommissionens forslag

3. Støtte i henhold til stk. 1 gives til operatører eller fiskerierorganisationer, som er anerkendt af den medlemsstat, som bestilte den i stk. 1 **nævnte gennemførlighedsundersøgelse**.

Ændring

3. Støtte i henhold til stk. 1 gives til operatører eller fiskerierorganisationer **eller offentligretlige organer**, som er anerkendt af den medlemsstat, som bestilte den **gennemførlighedsundersøgelse eller anmodede om den rådgivningstjeneste, der omhandles i litra a), aa), ab) og b) i stk. 1**.

Ændring 256

Forslag til forordning

Artikel 29 — stk. 4

Kommissionens forslag

4. Medlemsstaterne sørger for, at operationer, der skal finansieres i henhold til denne artikel, udvælges gennem en fremskyndet procedure.

Ændring

4. Medlemsstaterne sørger for, at operationer, der skal finansieres i henhold til denne artikel, udvælges gennem en fremskyndet procedure, **navnlig hvad angår ikke-industrielt fiskeri, kystfiskeri og indlandsfiskeri**.

Ændring 257

Forslag til forordning

Artikel 30 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. For at fremme overførsel af viden mellem videnskabsfolk og fiskere kan EHFF støtte:

Ændring

1. For at fremme **en forbedret indsamling, styrkelse og** overførsel af viden mellem videnskabsfolk og fiskere kan EHFF støtte:

Ændring 258

Forslag til forordning

Artikel 30 — stk. 1 — litra a

Kommissionens forslag

(a) oprettelse af netværk **bestående af** et eller flere uafhængige videnskabelige organer og fiskere eller en eller flere fiskerierorganisationer

Ændring

(a) oprettelse af netværk, **partnerskabsaftaler, kontrakter eller sammenslutninger mellem** et eller flere uafhængige videnskabelige organer og fiskere eller en eller flere fiskerierorganisationer, **samt deltagelse af de offentlige organer i medlemsstaterne, som ønsker at deltage**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 259**Forslag til forordning****Artikel 30 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) aktiviteter, der udføres af **et** netværk som **omhandlet** i litra a).

Ændring

(b) aktiviteter, der udføres **inden for rammerne** af netværk, **partnerskabsaftaler, kontrakter eller sammenslutninger**, som **er oprettet i overensstemmelse med** litra a).

Ændring 260**Forslag til forordning****Artikel 30 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. De aktiviteter, der henvises til i stk. 1, litra b), kan dække **dataindsamlingsaktiviteter**, undersøgelser, udbredelse af viden og bedste praksis.

Ændring

2. De aktiviteter, der henvises til i stk. 1, litra b), kan dække **dataindsamling og forvaltningsaktiviteter, fælles forskningsprojekter**, undersøgelser, **pilotprojekter, seminarer**, udbredelse af viden og bedste praksis.

Ændring 261**Forslag til forordning****Artikel 31 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) livslang læring, formidling af videnskabelig viden og innovativ praksis samt opnåelse af nye erhvervs-mæssige færdigheder **med tilknytning til den bæredygtige forvaltning af marine økosystemer, aktiviteter inden for den maritime sektor, innovation og iværksætter**i

Ændring

(a) **tiltag og foranstaltninger, der er rettet mod erhvervsuddannelse**, livslang læring, formidling af videnskabelig, **teknisk, økonomisk eller juridisk** viden og innovativ praksis samt opnåelse af nye erhvervs-mæssige færdigheder og **især dem, som har** tilknytning til:

— **bæredygtig forvaltning af marine økosystemer og indre farvande**

— **aktiviteter i den maritime sektor**

— **innovation;**

— **iværksætter, især unges adgang til fiskerierhvervet**

— **hygiejne, sundhed og sikkerhed**

— **uddannelse af fiskere for at gennemføre bestemmelserne i den fælles fiskeripolitik**

— **forebyggelse af erhvervsrisici**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 262

Forslag til forordning

Artikel 31 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

(b) netværk og udveksling af erfaringer og bedste praksis mellem interessenter, blandt andet organisationer **til fremme af** ligestilling mellem mænd og kvinder

Ændring

(b) netværk og udveksling af erfaringer og bedste praksis mellem interessenter, blandt andet **uddannelsesorganisationer og de** organisationer, **der fremmer** ligestilling mellem mænd og kvinder, **og fremme og anerkendelse af den afgørende rolle, der spilles af kvinder i fiskerisamfund**

Ændring 263

Forslag til forordning

Artikel 31 — stk. 1 — litra c

Kommissionens forslag

(c) fremme af den sociale dialog på nationalt, **regional eller** lokalt plan med inddragelse af **fiskere** og andre relevante interessenter.

Ændring

(c) fremme af den sociale dialog på **europæisk**, nationalt, **regionalt og** lokalt plan med inddragelse af **operatører, arbejdsmarkedets parter** og andre relevante interessenter, **navnlig hvad angår underrepræsenterede grupper såsom dem, der findes i ikke-industrielt fiskeri og kystfiskeri og i stående fiskeri.**

Ændring 264

Forslag til forordning

Artikel 32 — overskrift

Kommissionens forslag

Lette diversificering og jobskabelse

Ændring

Lette **iværksætteri**, diversificering og jobskabelse

Ændring 619

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. - 1 c (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

-1c. For at fremme jobskabelse for unge i småfiskerisektoren, kan EHFF støtte:

a) praktikprogrammer om bord på mindre kystfartøjer

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- b) uddannelse i bæredygtigt fiskeri, f.eks. bæredygtige fiskeriteknikker, selektivitet, marinebiologi og bevarelse af havnes biologiske ressourcer;

Ændring 620

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. - 1 b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

- 1b. Personer under 30 år, der er registreret som arbejdsløse og anerkendt som sådan af de relevante myndigheder i en medlemsstat, er berettiget til støtte i henhold til stk. 1. Praktikanten skal ledsages om bord af en professionel fisker, der er mindst 50 år.

Ændring 621

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. - 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

- 1 a. Støtte i henhold til stk. 1 tildeles hver støttemodtager i en periode på maksimalt to år i løbet af programmeringsperioden og på et maksimumbeløb på 40 000 EUR;

Ændring 622

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. - 1 (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

- 1. To tredjedele af praktikprogrammet skal dække træning om bord, og en tredjedel skal dække teorikurser.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 266

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. For at lette diversificering **og jobskabelse uden for fiskeriet**, kan EHFF støtte:

Ændring

1. For at lette diversificering kan EHFF **også** støtte **supplerende aktiviteter med relation til den centrale fiskerivirksomhed via:**

Ændring 267

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 1 — litra a a (nyt)

Kommissionens forslag

(a) **opstart af virksomhed uden for fiskeriet**

Ændring

(a) **investeringer om bord i aktiviteter, der supplerer fiskeri, såsom miljøtjenester og uddannelsesaktiviteter eller turisme**

Ændring 268

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

(b) ombygning af mindre kystfiskerfartøjer, så de kan anvendes til aktiviteter uden for **fiskeriet**.

Ændring

(b) ombygning af **fartøjer til ikke-industrielt fiskeri og kystfiskeri**, så de kan anvendes til aktiviteter uden for **erhvervsfiskeriet**.

Ændring 269

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

(b) ombygning af mindre kystfiskerfartøjer, så de kan anvendes til aktiviteter uden for fiskeriet.

Ændring

(Vedrører ikke den danske tekst)

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 270

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 2 — indledning

Kommissionens forslag

2. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), gives til fiskere, som:

Ændring

2. Støtte i henhold til stk. - **1** og **stk. 1, litra a)**, gives til fiskere, som:

Ændring 271

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 2 — litra a

Kommissionens forslag

(a) forelægger en forretningsplan over udviklingen af deres **nye** aktiviteter

Ændring

(a) forelægger en forretningsplan over udviklingen af deres aktiviteter

Ændring 272

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 3

Kommissionens forslag

3. Støtte i henhold til stk. 1, litra b), gives til mindre kystfiskere, som ejer EU-fiskerfartøjer, der er registreret som aktive fartøjer, og som har udført fiskerivirksomhed i mindst 60 dage til havs i løbet af de to år, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen. **Fiskerilicensen for fiskerfartøjet inddrages permanent.**

Ændring

3. Støtte i henhold til stk. 1, litra b), gives til **ikke-industrielle fiskere og** kystfiskere, som ejer EU-fiskerfartøjer, der er registreret som aktive fartøjer, og som har udført fiskerivirksomhed i mindst 60 dage til havs i løbet af de to **kalenderår**, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen.

Ændring 273

Forslag til forordning

Artikel 32 — stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag

3a. Støtte i henhold til stk. 1, litra c), gives kun til fiskere, hvis de supplerende aktiviteter uden for fiskeriet vedrører den centrale fiskerivirksomhed såsom lystfiskeri, restauranter, fiskerirelaterede miljøtjenester eller uddannelsesaktiviteter inden for fiskeri.

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 274
Forslag til forordning
Artikel 32 — stk. 4

Kommissionens forslag

4. Modtagere af støtte i henhold til stk. 1 må ikke foretage erhvervsfiskeri i de fem år, der følger efter modtagelsen af den sidste betaling af støtten.

Ændring

udgår

Ændring 276
Forslag til forordning
Artikel 32 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 32a

Opstartsstøtte til unge fiskere

1. EHFF kan yde individuel støtte til unge fiskere under følgende betingelser:

- **modtageren skal være yngre end 35 år**
- **modtageren skal påvise at have arbejdet i mindst fem år som fisker eller have tilsvarende erhvervsuddannelse**
- **modtageren skal for første gang erhverve sig ejerskab af et fartøj til ikke-industrielt fiskeri og kystfiskeri, som er mellem fem og 20 år gammelt og har udført fiskeriaktiviteter i de fem foregående år.**

2. Fiskerfartøjet, der er omhandlet i stk. 1, skal tilhøre et flådesegment, for hvilket kapacitetsrapporten, som der henvises til i artikel 34, stk. 1, i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik], har en ligevægt mellem fiskerimulighederne og flådekapaciteten.

3. Støttebeløbet, der omtales i stk. 1, må ikke overstige 100 000 EUR.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 278**Forslag til forordning
Artikel 33 — overskrift**

Kommissionens forslag

Sundhed og sikkerhed om bord

Ændring

Sundhed, *hygiejne* og sikkerhed om bord**Ændring 279****Forslag til forordning
Artikel 33 — stk. 1**

Kommissionens forslag

1. For at forbedre *arbejdsvilkårene* om bord for fiskere kan EHFF støtte investeringer om bord eller personlige værnemidler, forudsat at disse investeringer går ud over de standarder, der kræves i henhold til national lov eller EU-lovgivning.

Ændring

1. For at forbedre *sundhed, hygiejne, sikkerhed, arbejds- og boligvilkår* om bord for fiskere kan EHFF støtte investeringer om bord eller personlige værnemidler, forudsat at disse investeringer går ud over de standarder, der kræves i henhold til national lov eller EU-lovgivning, **og ikke øger fiskerfartøjets kapacitet.**

Ændring 280**Forslag til forordning
Artikel 33 — stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1a. For at forbedre assistancen til fiskere i ulykkestilfælde kan EHFF støtte kollektive projekter med det formål at fremme medicinsk uddannelse af hele besætninger.

Ændring 281**Forslag til forordning
Artikel 33 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 33a**Midlertidigt ophør af fiskeriaktiviteter**

1. EHFF kan kun bidrage til finansiering af foranstaltninger til midlertidigt ophør med fiskeriaktiviteter i følgende tilfælde:

(a) som led i en flerårig plan som defineret i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik]

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

(b) som led i de hasteforanstaltninger, som Kommissionen vedtager i henhold til artikel 13 i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik]

(c) under biologiske genopretningsperioder i givne kritiske faser i arternes livscyklus med henblik på at bevare en bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne og dermed bidrage til at bevare fiskebestandene og opretholde fiskeriet uden for perioder med sådanne fiskestop.

Støtten ydes i form af finansiel kompensation for fiskestop.

2. Varigheden af foranstaltningen i stk. 1 bestemmes på grundlag af den bedste videnskabelige forskning i bestandenes status.

3. Tilbagevendende sæsonbetinget ophør af fiskeriaktiviteter, som ikke er omfattet af stk. 1, litra c), tages ikke i betragtning i forbindelse med godtgørelser eller betalinger i henhold til denne artikel.

4. EHFF kan bidrage til finansiering af foranstaltninger i henhold til stk. 1 til berørte fiskere og ejere af fiskerfartøjer for en periode på højst seks måneder pr. fartøj i hele programmeringsperioden. Der ydes støtte til:

(a) ejere af EU-fiskerfartøjer, hvis fartøjer er registreret, og som har udført fiskerivirksomhed i mindst 120 dage forud for datoen for indgivelse af ansøgningen and

(b) besætningsmedlemmer, der har arbejdet til havs på et fiskerfartøj, som er berørt af det midlertidige ophør, i henhold til bestemmelserne i dette stykkes litra a).

5. Fiskerfartøjer og besætningsmedlemmer må ikke udøve fiskeriaktivitet i støtteperioden i henhold til stk. 1. Medlemsstaterne skal sikre fiskeriaktiviteternes ophør.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 623
Forslag til forordning
Artikel 33 b (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 33b**Gensidige forsikringsfonde**

1. EHFF kan bidrage til gensidige fonde, der er anerkendt af medlemsstaterne i henhold til deres nationale lovgivninger, som gør det muligt for de tilknyttede fiskere at forsikre sig mod tab som følge af:

- a) naturkatastrofer
- b) miljø- eller sundhedsrelaterede hændelser
- c) redningsomkostningerne for fiskerifartøjer, der er forulykket eller sunket i forbindelse med udførelsen af deres aktiviteter, hvilket har ført til tab af menneskeliv til søs
- d) konkrete sociale og økonomiske foranstaltninger foreslået af medlemsstaterne for fiskere om bord på fartøjer, der er sunket som følge af ulykker til søs.

2. Hændelserne skal anerkendes formelt af den pågældende medlemsstat som naturkatastrofer eller miljø- eller sundhedsrelaterede hændelser eller i de interne regler i den gensidige forsikringsfond, såfremt disse regler kræver det. Medlemsstaterne kan, hvor det er hensigtsmæssigt, på forhånd fastsætte kriterier for, hvordan en sådan formel anerkendelse anses for givet.

Ændring 624
Forslag til forordning
Artikel 33 c (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 33c**Permanent ophør med fiskeriaktiviteter**

1. EHFF kan kun bidrage til finansiering af foranstaltninger til endeligt ophør med fiskeriaktiviteter ved ophugning af fiskerfartøjer, forudsat at udtagningsordningen:

- a) indgår i det operationelle program, der er fastsat i artikel 20, og

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

b) vedrører fartøjer, der indgår i et segment, hvor fiskekapaciteten ikke er tilstrækkeligt afbalanceret med de fiskerimuligheder, der er til rådighed for det pågældende segment i den periode, der er omfattet af den langsigtede forvaltningsplan, og

2. Støtte i henhold til stk. 1 gives til:

a) ejere af EU-fiskerfartøjer, der er registreret som aktive, og som har udført fiskeriaktiviteter til havs i mindst 120 dage om året i løbet af de to kalenderår, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen, eller

b) fiskere, der har arbejdet til havs på et EU-fiskerfartøj, som er berørt af det permanente ophør, i mindst 120 dage om året i løbet af de to kalenderår, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen.

3. Fiskeren, ejeren eller virksomheden skal rent faktisk ophøre med alle fiskeriaktiviteter. Modtagerne af denne støtte skal fremlægge bevis for det endelige ophør med fiskeri for den kompetente nationale myndighed. Godtgørelsen skal tilbagebetales pro rata temporis, hvis fiskeren eller virksomheden genoptager sin fiskeriaktivitet inden for en periode på mindre end to år efter datoen for indgivelse af ansøgningen.

4. Offentlig støtte i henhold til denne artikel kan tildeles indtil den 31. december 2016.

5. Der gives først støtte i henhold til denne artikel, efter den tilsvarende kapacitet er fjernet permanent fra EU-fiskerflåderegistret, og fiskerilicenserne og -tilladelserne ligeledes er fjernet permanent. Modtageren af denne støtte må ikke registrere et nyt fiskerfartøj inden for fem år efter modtagelsen af denne støtte. Kapacitetsnedgangen skal føre til en permanent tilsvarende reduktion af flådesegmentets kapacitetsloft.

6. Traditionelle fartøjer og træfartøjer er ikke støtteberettiget i henhold til denne artikel.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 283
Forslag til forordning
Artikel 34

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 34

udgår

Støtte til ordninger med omsættelige fiskekvoteandele inden for FFP

1. For at få fastlagt eller ændret ordninger med omsættelige fiskekvoteandele i henhold til artikel 27 i [forordning om FFP] kan EHFF støtte:

- a) udformning og udvikling af tekniske og administrative midler, som er nødvendige for oprettelsen eller funktionen af en ordning med omsættelige fiskekvoteandele
- b) deltagelse af interessenter i udformning og udvikling af ordninger med omsættelige fiskekvoteandele
- c) overvågning og evaluering af ordninger med omsættelige fiskekvoteandele
- d) forvaltning af ordninger med omsættelige fiskekvoteandele.

2. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), b) og c), gives kun til offentlige myndigheder. Støtte i henhold til stk. 1, litra d), i denne artikel gives til offentlige myndigheder, juridiske eller fysiske personer eller anerkendte producentorganisationer, der deltager i kollektiv forvaltning af samlede omsættelige fiskekvoteandele i overensstemmelse med artikel 28, stk. 4, i forordningen om fælles fiskeri.

Ændring 284
Forslag til forordning
Artikel 35 — overskrift

Kommissionens forslag

Ændring

Støtte til gennemførelsen af bevaringsforanstaltninger under FFP

Støtte til **udformningen og** gennemførelsen af bevaringsforanstaltninger under FFP

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 285

Forslag til forordning

Artikel 35 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. For at sikre en effektiv gennemførelse af bevaringsforanstaltninger i henhold til **artikel 17 og 21 i [forordning om den fælles fiskeripolitik]** støtter EHFF:

Ændring

1. For at sikre en effektiv **udformning og** gennemførelse af **FFP's prioriteter vedrørende regionaliseringen og** bevaringsforanstaltninger **vedtaget** i henhold til **[forordning om den fælles fiskeripolitik]**, **herunder flerårige planer**, kan EHFF støtte:

Ændring 286

Forslag til forordning

Artikel 35 — stk. 1 — litra a

Kommissionens forslag

(a) udformning og udvikling af tekniske og administrative midler, som er nødvendige for gennemførelsen af bevaringsforanstaltninger som omhandlet i **artikel 17 og 21 i [forordning om den fælles fiskeripolitik]**

Ændring

(a) udformning, **udvikling og overvågning** af tekniske og administrative midler, som er nødvendige for **udviklingen** og gennemførelsen af **de flerårige planer og** bevaringsforanstaltninger som omhandlet i **[forordningen om den fælles fiskeripolitik]**

Ændring 287

Forslag til forordning

Artikel 35 — stk. 1 — litra a a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

aa) **etablering af et sammenhængende netværk af områder til genopretning af fiskebestande i henhold til forordning (EU) nr. .../...[om den fælles fiskeripolitik]**

Ændring 288

Forslag til forordning

Artikel 35 — stk. 1 — litra a b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ab) **gennemførelse af biologiske genopretningsperioder**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 289+612**Forslag til forordning****Artikel 35 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) deltagelse af interessenter i udformning og gennemførelse af bevaringsforanstaltninger som omhandlet i **artikel 17 og 21 i [forordning om den fælles fiskeripolitik]**.

Ændring

(b) deltagelse af interessenter **og samarbejde mellem interesserede medlemsstater** i udformning og gennemførelse af **de flerårige planer og** bevaringsforanstaltninger som omhandlet i [forordning om den fælles fiskeripolitik], **herunder gennem medforvaltningsudvalg for flere interessenter;**

Ændring 640**Forslag til forordning****Artikel 35 — stk. 1 — litra b a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

ba) udformning, udvikling og gennemførelse af tildelingskriterier i medfør af artikel 16a i [forordning om den fælles fiskeripolitik]

Ændring 291**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. Med henblik på at mindske fiskeriets indvirkning på det marine miljø, stoppe udsmid og lette overgangen til udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder *populationer* af befiskede arter over niveauer, som kan give MSY, kan EHFF støtte investeringer i udstyr, der:

Ændring

1. Med henblik på at mindske fiskeriets indvirkning på det marine miljø, stoppe udsmid og lette overgangen til **bæredygtig** udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder *populationer* af befiskede arter over niveauer, som kan give MSY, kan EHFF støtte **forskning og** investeringer i udstyr, **instrumentering eller systemer**, der:

Ændring 292**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — litra a a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

aa) erstatter fiskeredskaber, forudsat at de nye fiskeredskaber har en mere passende størrelse, en bedre artsselektivitet, en begrænset indvirkning på det marine miljø og sårbare marine økosystemer og ikke forøger fiskerfartøjernes kapacitet til at fange fisk

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 293**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

(b) reducerer uønskede fangster af kommercielle bestande eller andre bifangster

Ændring

(b) reducerer uønskede **eller uautoriserede** fangster af kommercielle bestande eller andre bifangster, **især udvikling og indførelse af anordninger til reduktion af disse fangster**

Ændring 294**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — litra c**

Kommissionens forslag

(c) begrænser den fysiske og biologiske indvirkning af fiskeriet på økosystemet eller havbunden.

Ændring

(c) begrænser **og, hvor det er muligt, fjerner** den fysiske og biologiske indvirkning af fiskeriet på økosystemet eller havbunden, **især i områder, der er identificeret som værende biogeografisk følsomme.**

Ændring 295**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — litra c a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

ca) beskytter redskaber og fangster mod pattedyr og fugle, der er beskyttet i henhold til Rådets direktiv 92/43/EØF af 21. maj 1992 om bevaring af naturtyper samt vilde dyr og planter⁽¹⁾ eller Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/147/EF af 30. november 2009 om beskyttelse af vilde fugle⁽²⁾, forudsat at de ikke undergraver fiskeredskabernes selektivitet, og at alle relevante foranstaltninger træffes for at undgå at skade.

⁽¹⁾ EUT L 206 af 22.7.1992, s. 7.

⁽²⁾ EUT L 20 af 26.1.2010, s. 7.

Ændring 296**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — litra c b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

cb) reducerer fiskeriaktiviteternes negative indvirkning på dyrevelfærden.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 297**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 — litra c c (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

*cc) bidrager til vurderingen af fiskebestande.***Ændring 298****Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

*1a. I de yderste randområder kan støtte i henhold til stk. 1 kun gives til forankrede anordninger til tiltrækning af fisk (FAD), hvis de bidrager til et bæredygtigt og selektivt fiskeri.***Ændring 299****Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 3**

Kommissionens forslag

Ændring

3. Der ydes kun støtte, når redskaberne eller andet af det udstyr, der henvises til i stk. 1, har en påviselig betydelig bedre størrelsesudvælgelse **eller** mindre indvirkning på ikke-målrettede arter end standardredskaberne eller andet udstyr, som er tilladt ifølge EU-lovgivningen eller medlemsstaternes relevante nationale lovgivning, der er vedtaget inden for rammerne af regionalisering som omhandlet i [forordning om FFP].

3. Der ydes kun støtte, når redskaberne eller andet af det udstyr, der henvises til i stk. 1, har en påviselig **væsentlig** bedre størrelsesudvælgelse og en mindre indvirkning på **økosystemet og på** ikke-målrettede arter end standardredskaberne eller andet udstyr, **instrumenter eller systemer**, som er tilladt ifølge EU-lovgivningen eller medlemsstaternes relevante nationale lovgivning, der er vedtaget inden for rammerne af regionalisering som omhandlet i [forordning om FFP].

Ændring 300**Forslag til forordning****Artikel 36 — stk. 4 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

(b) fiskere, som ejer redskaber, der er blevet erstattet, og som har arbejdet om bord på et EU-fiskerfartøj i mindst 60 dage i løbet af de to år, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen

(b) fiskere, som ejer redskaber, **instrumenteringer og systemer**, der er blevet erstattet, og som har arbejdet om bord på et EU-fiskerfartøj i mindst 60 dage i løbet af de to år, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 301
Forslag til forordning
Artikel 36 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 36a

Støtte til mindskelse af de økonomiske konsekvenser af særlige omstændigheder

For at mindske de økonomiske konsekvenser som følge af særlige omstændigheder, som forhindrer et normalt fiskeri, kan EHFF yde støtte til ejere af fiskerfartøjer og fiskere i forbindelse med midlertidigt suspension af fiskeriet. Foranstaltninger til bevarelse af fiskeressourcerne henhører ikke under særlige omstændigheder.

Ændring 574/REV
Forslag til forordning
Artikel 37 — stk. 1

Kommissionens forslag

Ændring

1. Med henblik på at bidrage til at stoppe udsmid og bifangster og lette overgangen til udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter over niveauer, som kan give MSY, kan EHFF støtte projekter, der har til formål at udvikle eller indføre ny teknisk eller organisatorisk viden, som kan mindske fiskeriaktivitetens indvirkning på miljøet eller **give** en mere bæredygtig udnyttelse af marine biologiske ressourcer.

1. Med henblik på at bidrage til at stoppe udsmid og bifangster og lette overgangen til udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter over niveauer, som kan give MSY, **og begrænse fiskeriets indvirkning på det marine miljø og beskyttede rovdvirs indvirkning på fiskeriet**, kan EHFF støtte **ordninger og** projekter, der har til formål at udvikle, **forbedre** eller indføre ny teknisk eller organisatorisk viden, som kan mindske fiskeriaktivitetens indvirkning på miljøet, **herunder forbedrede fiskeriteknikker og forbedret selektivitet i fiskeriet**, eller **opnå** en mere bæredygtig udnyttelse af marine biologiske ressourcer **og sameksistens med beskyttede rovdyr, på grundlag af en økosystembaseret tilgang til fiskeriforvaltning.**

Ændring 303
Forslag til forordning
Artikel 37 — stk. 2

Kommissionens forslag

Ændring

2. Operationer, der finansieres i henhold til denne artikel, skal udføres i samarbejde med et videnskabeligt eller teknisk organ, der er anerkendt **ved national lov** i hver af de medlemsstater, som skal validere resultaterne af sådanne operationer.

2. Operationer, der finansieres i henhold til denne artikel, **kan gennemføres af fiskeriorganisationer, der er anerkendt af en medlemsstat, og** skal udføres i samarbejde med et videnskabeligt eller teknisk organ, der er anerkendt i hver af de medlemsstater, som skal validere resultaterne af sådanne operationer **og gøre dem offentligt tilgængelige.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 304**Forslag til forordning****Artikel 37 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. Resultaterne af operationer, der finansieres i henhold til denne artikel, skal **have passende offentlig omtale** i medlemsstaten i overensstemmelse med artikel 120.

Ændring

3. Resultaterne af operationer, der finansieres i henhold til denne artikel, skal **offentliggøres** i medlemsstaten i overensstemmelse med artikel 120.

Ændring 305**Forslag til forordning****Artikel 37 — stk. 4***Kommissionens forslag*

4. Fiskerfartøjer, der deltager i projekter, som finansieres i henhold til denne artikel, må ikke udgøre mere end 5 % af fartøjerne i den nationale flåde eller 5 % af den nationale flådetonnage i bruttotonnage beregnet på tidspunktet for indsendelsen af ansøgningen.

Ændring

4. Fiskerfartøjer, der deltager i projekter, som finansieres i henhold til denne artikel, må ikke udgøre mere end 5 % af fartøjerne i den nationale flåde eller 5 % af den nationale flådetonnage i bruttotonnage beregnet på tidspunktet for indsendelsen af ansøgningen. **Under behørigt begrundede omstændigheder, på anmodning af en medlemsstat og på grundlag af en henstilling fra STECF kan Kommissionen godkende projekter, der overskrider grænsen i dette stykke.**

Ændring 306**Forslag til forordning****Artikel 37 — stk. 5***Kommissionens forslag*

5. Operationer, der består i at afprøve nye fiskeredskaber eller -teknikker, udføres inden for grænserne for de fiskerimuligheder, som medlemsstaten har fået tildelt.

Ændring

5. Operationer, der består i at afprøve nye fiskeredskaber eller -teknikker, udføres inden for grænserne for de fiskerimuligheder, som medlemsstaten har fået tildelt, **eller fra reserven for fangster i videnskabeligt øjemed, jf. artikel 33, stk. 6, i forordning (EF) nr. 1224/2009.**

Ændring 625**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. For at få fiskere til at deltage i beskyttelse og genopretning af marin biodiversitet og marine økosystemer, herunder tjenester herfra, inden for rammerne af bæredygtige fiskeriaktiviteter kan EHFF støtte følgende operationer:

Ændring

1. For at **anspore** beskyttelse og genopretning af marin biodiversitet og marine økosystemer, herunder tjenester herfra, inden for rammerne af bæredygtige fiskeriaktiviteter, **og hvor det er relevant få fiskere til at deltage**, kan EHFF støtte følgende operationer, **der direkte vedrører fiskerisektorens aktiviteter:**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 626

Forslag til forordning

Artikel 38 — stk. 1 — litra a

Kommissionens forslag

- a) indsamling af affald fra havet såsom fjernelse af tabte fiskeredskaber og affald i havet

Ændring

- a) **fiskeres** indsamling af affald fra havet såsom fjernelse af tabte fiskeredskaber og affald i havet

Ændring 627

Forslag til forordning

Artikel 38 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

- b) bygning eller etablering af faste eller mobile anlæg, der skal beskytte og fremme den marine fauna og flora

Ændring

- b) bygning, etablering **eller modernisering** af faste eller mobile anlæg, der **er nemme at afmontere, og som** skal beskytte og fremme den marine fauna og flora, **og den videnskabelige undersøgelse og evaluering af sådanne anlæg**

Ændring 628

Forslag til forordning

Artikel 38 — stk. 1 — litra c

Kommissionens forslag

- c) bidrag til en bedre forvaltning eller bevarelse af ressourcer

Ændring

- c) bidrag til en bedre forvaltning eller bevarelse af **havets biologiske** ressourcer

Ændring 629

Forslag til forordning

Artikel 38 — stk. 1 — litra d

Kommissionens forslag

- d) forvaltning, genopretning og overvågning af NATURA 2000-steder i overensstemmelse med Rådets direktiv 92/43/EØF af 21. maj 1992 om bevaring af naturtyper samt vilde dyr og planter og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/147/EF af 30. november 2009 om beskyttelse af vilde fugle i overensstemmelse med prioriterede aktionsrammer, der er fastlagt i henhold til Rådets direktiv 92/43/EØF

Ændring

- d) **identifikation, selektion, forvaltning, genopretning og overvågning af:**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 630**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 1 — litra d — nr. i (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- i) *Natura 2000-områder i overensstemmelse med Rådets direktiv 92/43/EØF og direktiv 2009/147/EF i overensstemmelse med prioriterede aktionsrammer, der er fastlagt i henhold til Rådets direktiv 92/43/EØF, hvor disse operationer er knyttet til fiskeriaktiviteter*

Ændring 631**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 1 — litra d — nr. ii (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- ii) *marine beskyttede områder med henblik på gennemførelse af de geografiske beskyttelsesforanstaltninger i forbindelse med fiskeriaktiviteter omhandlet i artikel 13, stk. 4, i direktiv 2008/56/EF*

Ændring 632**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 1 — litra e**

Kommissionens forslag

Ændring

- e) *forvaltning, genopretning og overvågning af marine beskyttede områder med henblik på gennemførelse af de geografiske beskyttelsesforanstaltninger, der henvises til i artikel 13, stk. 4, i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2008/56/EF*

- e) *deltagelse i andre tiltag, som har til formål at vedligeholde og fremme biodiversitet og økosystemtjenester, i forbindelse med EU's aktioner inden for havmiljøpolitikken og i overensstemmelse med en økosystembaseret tilgang til fiskeriforvaltning, for eksempel genopretning af specifikke habitater i marine områder og kystområder til støtte for bæredygtige fiskebestande, herunder forberedelse og videnskabelig evaluering heraf*

Ændring 633**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 1 — litra e a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- ea) *miljøbevidsthedstiltag blandt fiskere med hensyn til beskyttelse og genopretning af marin biodiversitet.*

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 575/REV**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 1 — litra e b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

eb) ordninger for erstatning for skade på fangsten, der er forvoldt af pattedyr og fugle, der er beskyttet i henhold til Rådets direktiv 92/43/EØF af 21. maj 1992 om bevaring af naturtyper samt vilde dyr og planter eller Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/147/EF af 30. november 2009 om beskyttelse af vilde fugle

Ændring 308**Forslag til forordning****Artikel 38 — stk. 2**

Kommissionens forslag

Ændring

2. Operationer i henhold til denne artikel gennemføres ved offentligtretlige organer og inddrager fiskere **eller** fiskeriorganisationer, som er anerkendt af medlemsstaten, et rådgivende råd eller ikke-statslige organisationer i samarbejde med fiskeriorganisationer eller FLAGS som defineret i artikel 62.

2. Operationer i henhold til denne artikel gennemføres ved **tekniske eller videnskabelige** offentligtretlige organer og inddrager fiskere, **rådgivende råd**, fiskeriorganisationer, som er anerkendt af medlemsstaten, eller ikke-statslige organisationer i samarbejde med fiskeriorganisationer eller FLAGS som defineret i artikel 62.

Ændring 309**Forslag til forordning****Artikel 39 — overskrift**

Kommissionens forslag

Ændring

Modvirkning af klimaændringer**Energieffektivitet og reduktion af kapacitet****Ændring 310****Forslag til forordning****Artikel 39 — stk. 1 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

1. For at **modvirke virkningerne af klimaændringer** kan EHFF støtte:

1. For at **forbedre fiskerfartøjernes energieffektivitet** kan EHFF støtte:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 311**Forslag til forordning****Artikel 39 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) investeringer om bord, som har til formål at reducere emissionen af forurenende stoffer eller drivhusgasser og øge energieffektiviteten for fiskerfartøjer

Ændring

- (a) investeringer **i udstyr** om bord, **herunder fjernelse, udskiftning eller modernisering af hoved- eller hjælpemotorer**, som har til formål at reducere emissionen af forurenende stoffer eller drivhusgasser og øge energieffektiviteten for fiskerfartøjer, **hvis den nye motors kapacitet er mindst 40 % mindre end den erstattede motors kapacitet**

Ændring 312**Forslag til forordning****Artikel 39 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

- (b) energieffektivitetsrevisioner og **-ordninger**.

Ændring

- (b) energieffektivitetsrevisioner, **-rådgivning og -ordninger, så længe de ikke fører til en forøgelse af fangstevnen.**

Ændring 313**Forslag til forordning****Artikel 39 — stk. 1 — litra b a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

- ba) beskyttelse og genopretning af havgræsenge og vådområder ved kysterne, der er kulstofdræn af afgørende betydning til mindskelse af de negative konsekvenser af klimaændringerne;**

Ændring 314**Forslag til forordning****Artikel 39 — stk. 1 — litra b b (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

- bb) udskiftning af stærkt energiforbrugende fiskeredskaber med mindre energiforbrugende, forudsat at ændringerne ikke medfører en forøgelse af fiskerienhedens fiskekapacitet, og at de udskiftede fiskeredskaber konfiskeres og destrueres.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 315

Forslag til forordning

Artikel 39 — stk. 1 — litra b c (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

(bc) *uafhængige evalueringer og revisioner af fiskeprodukt-ernes energifodaftryk på markedet for at gøre det muligt for forbrugerne at skelne fiskeprodukter, der stammer fra fiskerimetoder, som er mindre energiintensive.*

Ændring 641

Forslag til forordning

Artikel 39 — stk. 2

Kommissionens forslag

Ændring

2. *Støtten må ikke bidrage til udskiftning eller modernisering af hoved- eller hjælpemotorer.* Støtten må kun gives til ejere af fiskerfartøjer og ikke mere end én gang i løbet af programmeringsperioden til det samme fiskerfartøj.

2. Støtten må kun gives til ejere af fiskerfartøjer **til ikke-industrielt kystfiskeri** og ikke mere end én gang i løbet af programmeringsperioden til det samme fiskerfartøj.

Ændring 317

Forslag til forordning

Artikel 39 — stk. 3

Kommissionens forslag

Ændring

3. Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127 med henblik på at **definere** de støtteberettigede investeringer i henhold til stk. 1, litra a).

3. Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127 med henblik på at **fastlægge** de støtteberettigede investeringer i henhold til stk. 1, litra a) **og fastsætte de nærmere regler for anvendelsen af kriterierne i denne artikel**

Ændring 318

Forslag til forordning

Artikel 40 — stk. 1

Kommissionens forslag

Ændring

1. Med henblik på at forbedre kvaliteten af **fiskefangsten** kan EHFF støtte **investeringer om bord til dette formål.**

1. Med henblik på at forbedre **værditilvæksten** og kvaliteten af **kommercielle fangster** kan EHFF støtte:

a) *investeringer, der skaber merværdi for fiskevarer, navnlig ved at tillade, at fiskere foretager forarbejdning, markedsføring og direkte salg af deres egne fangster*

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

b) *innovative investeringer om bord, der forbedrer kvaliteten og bevaringen af fiskevarerne*

Ændring 319

Forslag til forordning

Artikel 40 — stk. 2

Kommissionens forslag

Ændring

2. *For at forbedre anvendelsen af uønskede fangster kan EHFF støtte investeringer om bord for bedst mulig at kunne anvende uønskede fangster af kommercielle bestande og valorisere underudnyttede dele af fiskefangsten på linje med artikel 15 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og artikel 8, litra b), i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter].*

2. *EHFF kan støtte investeringer om bord til at forbedre håndtering, opbevaring og landing af uønskede fangster for bedst mulig at kunne anvende uønskede fangster af kommercielle bestande og valorisere underudnyttede dele af fiskefangsten på linje med artikel 15 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og artikel 8, litra b), i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter].*

Ændring 320

Forslag til forordning

Artikel 40 — stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

2a. *Støtte i henhold til stk. 1, litra b), skal være betinget af, at der anvendes mere selektive redskaber for at minimere uønskede fangster.*

Ændring 321

Forslag til forordning

Artikel 40 — stk. 4

Kommissionens forslag

Ændring

4. Den støtte, der *henvises til* i stk. 1, gives kun til ejere af EU-fiskerfartøjer, hvis fartøjer har udført *fiskerivirksomhed* i mindst **60 dage til havs** i løbet af de to år, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen.

4. Den støtte, der *er omhandlet* i stk. 1, **litra b)**, gives kun til ejere af EU-fiskerfartøjer, hvis fartøjer har udført *fiskeriaktiviteter til havs* i mindst **60 dage** i løbet af de to **kalenderår**, der går forud for datoen for indgivelse af ansøgningen.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 603**Forslag til forordning****Artikel 41 — overskrift**

Kommissionens forslag

Fiskerihavne, landingssteder **og** nødhavne

Ændring

Fiskerihavne, landingssteder, **auktionshaller**, nødhavne **og andre former for landbaserede støtteinfrastrukturer****Ændring 604****Forslag til forordning****Artikel 41 — stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Med henblik på at øge kvaliteten af de produkter, der landes, at øge energieffektivitet, at bidrage til miljøbeskyttelse eller at forbedre sikkerhed og arbejdsvilkår kan EHFF støtte investeringer, der kan forbedre fiskerihavneinfrastruktur og landingssteder, herunder investeringer i anlæg til indsamling af affald i havet.

Ændring

1. EHFF kan støtte investeringer i forbedringer af de eksisterende, f.eks. fiskerihavne, landingssteder, auktionshaller og andre former for landbaserede støtteinfrastrukturer, herunder investeringer i anlæg til indsamling af affald i havet.

Ændring 323**Forslag til forordning****Artikel 41 — stk. 2**

Kommissionens forslag

2. For at lette anvendelsen af uønskede fangster kan EHFF støtte investeringer i fiskerihavne, nødhavne, landingssteder og auktionshaller for bedst mulig at kunne anvende uønskede fangster af kommercielle bestande og valorisere underudnyttede dele af fiskefangsten på linje med artikel 15 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og artikel 8, litra b), i [forordning (EU) nr. ... om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter].

Ændring

2. Investeringerne kan vedrøre:

- a) forbedring af landede produkters kvalitet, friskhed og sporbarhed
- b) forbedring af betingelserne for landing, forarbejdning, oplagring og auktioner

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- c) anvendelse af uønskede fangster fra kommercielle bestande og bedre anvendelse af underudnyttede dele af fangsten, i overensstemmelse med artikel 15 i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik] og artikel 8, litra b), i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter]
- d) energieffektivitet
- e) miljøbeskyttelse, særlig indsamling, oplagring og behandling af affald og havaffald
- f) forbedring af hygiejne, sundhed og sikkerhed
- g) forbedring af arbejdsvilkårene;
- h) is-, vand- og elforsyning
- i) udstyr til vedligeholdelse og reparation af fiskerfartøjer
- j) bygning, modernisering og udvidelse af kajer med henblik på at forbedre sikkerheden under landing eller lastning
- k) edb-forvaltning af fiskeri
- l) netværkssamarbejde mellem fiskerihavne, landingssteder og auktionshaller.

Ændring 324

Forslag til forordning

Artikel 41 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 41a

Beskyttelse af den maritime arv

1. Med henblik på at støtte og fremme fiskerirelaterede traditionelle maritime håndværk og bevare eller opretholde driften af fartøjer, der er omfattet af en medlemsstats beskyttelsen af sin maritime arv, kan EHFF støtte
 - a) uddannelse og investeringer for at støtte traditionelle skibsværfter og traditionelle maritime håndværk
 - b) investeringer om bord med henblik på restaurering af traditionelle fiskerfartøjer af træ uden at forøge fartøjernes fiskekapacitet

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

c) investeringer i bevaring og vedligeholdelse af traditionelle fiskerfartøjer, der er omfattet af beskyttelsen af den maritime arv, og som er blevet skrottet.

2. Støtten må kun gives til ejere af fiskerfartøjer og kun én gang i løbet af programmeringsperioden til det samme fiskerfartøj.

3. Medlemsstaterne påser, at de fartøjer, der modtager støtte i henhold til stk. 1, litra b), fortsat opererer.

Ændring 325

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

Ændring

1. For at reducere indlandsfiskeriets indvirkning på miljøet, øge energieffektiviteten, øge kvaliteten af den landede fisk eller forbedre sikkerheds og -arbejdsvilkårene kan EHFF støtte følgende investeringer:

1. For at reducere indlandsfiskeriets indvirkning på miljøet, øge energieffektiviteten, øge kvaliteten af den landede fisk eller forbedre **sundheds-**, sikkerheds og -arbejdsvilkårene, **den menneskelige kapital og uddannelse** kan EHFF støtte følgende investeringer:

Ændring 326

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 1 — litra a a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

aa) **udvikling af menneskelig kapital og den sociale dialog på betingelserne i artikel 31;**

Ændring 327

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

Ændring

(b) i udstyr som omhandlet i artikel 36 og på de betingelser, der er fastsat i samme **artikel**

(b) i udstyr **og projekter** som omhandlet i artikel 36 og **artikel 37** og på de betingelser, der er fastsat i samme **artikler**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 328**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 1 — litra d**

Kommissionens forslag

(d) i **eksisterende havne** og landingssteder som omhandlet i artikel 41 og på de betingelser, der er fastsat i samme artikel.

Ændring

d) i **fiskerihavne, nødhavne** og landingssteder som omhandlet i artikel 41 og på de betingelser, der er fastsat i samme artikel.

Ændring 329**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 1 — litra d a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

da) i **forøgelse af kvaliteten eller værdien af fiskefangsten som omhandlet i artikel 40 og på de betingelser, der er fastsat i samme artikel.**

Ændring 330**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1a. **EHFF kan støtte investeringer i forbindelse med virksomhedsopstart som omhandlet i artikel 32, og på de betingelser, der er fastsat i samme artikel.**

Ændring 331**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 1 b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1b. **EHFF kan støtte udvikling og fremme af innovation i henhold til artikel 28, rådgivningstjenester i henhold til artikel 29 og partnerskaber mellem forskere og fiskere i henhold til artikel 30.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 332

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 2 — litra a

Kommissionens forslag

(a) forstås henvisningerne i artikel 33, 36 og 39 til fiskerfartøjer som henvisninger til fartøjer, der udelukkende opererer i indre farvande

Ændring

(a) forstås henvisningerne i artikel 33, 36 **37**, 39 og **40** til fiskerfartøjer som henvisninger til fartøjer, der udelukkende opererer i indre farvande

Ændring 333

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 2 — litra b

Kommissionens forslag

(b) henvisninger i artikel 36 til det marine miljø forstås som henvisninger til det miljø, hvor det **indenlandske fiskerfartøj opererer**.

Ændring

(b) henvisninger i artikel 36 til det marine miljø forstås som henvisninger til det miljø, hvor **indlandsfiskeri foregår**.

Ændring 334

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 3

Kommissionens forslag

3. For at opretholde diversificering hos indenlandske fiskere kan EHFF støtte ombygning af fartøjer, der driver indenlandsk fiskeri, til andre aktiviteter uden for fiskeriet på de betingelser, der er fastsat i artikel 32 i denne forordning.

Ændring

3. For at opretholde diversificering hos indenlandske fiskere kan EHFF støtte **diversificering af indenlandske fiskeriaktiviteter komplementært** til andre aktiviteter uden for fiskeriet på de betingelser, der er fastsat i artikel 32 i denne forordning.

Ændring 634

Forslag til forordning

Artikel 42 — stk. 5

Kommissionens forslag

5. For at beskytte og udvikle den akvatiske fauna og flora kan EHFF støtte **indlandsfiskeres deltagelse i forvaltning, genopretning og overvågning af NATURA 2000-steder, når disse områder direkte berører fiskeriaktiviteter, samt rehabilitering af indre farvande, herunder vandrende arters gydepladser og vandringsveje, jf. dog artikel 38, stk. 1, litra d).**

Ændring

5. For at beskytte og udvikle den akvatiske fauna og flora kan EHFF støtte:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 635**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 5 — litra a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- a) med forbehold af artikel 38, stk. 1, litra d), forvaltning, genopretning og overvågning af Natura 2000-steder, når disse områder direkte berører fiskeriaktiviteter, samt rehabilitering af indre farvande, herunder vandrende arters gydepladser og vandringsveje, i relevant omfang med deltagelse af indlandsfiskere;

Ændring 636**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 5 — litra b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- b) opførelse, modernisering eller etablering af faste eller mobile anlæg, der skal beskytte og fremme den akvatiske fauna og flora, herunder den videnskabelige overvågning og evaluering heraf;

Ændring 336**Forslag til forordning****Artikel 42 — stk. 6**

Kommissionens forslag

Ændring

6. Medlemsstaterne **sørger** for, at **de** fartøjer, der modtager støtte i henhold til denne artikel, **fortsætter** med udelukkende at operere i indre farvande.

6. **Uden at det berører stk. 3 sørger** medlemsstaterne for, at fartøjer, der modtager støtte i henhold til denne artikel, med **undtagelse af stk. 3, fortsætte med** udelukkende at operere i indre farvande.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 337

Forslag til forordning

Artikel 44 — stk. 1

Kommissionens forslag

1. Støtte i henhold til dette kapitel er begrænset til *akvakulturvirksomheder*, medmindre andet udtrykkeligt er fastsat.

Ændring

1. Støtte i henhold til dette kapitel er begrænset til ***bæredygtige akvakulturvirksomheder, herunder iværksættere i sektoren som omhandlet i stk. 1, litra a), og til organisationer af akvakulturproducenter og iværksættere***, medmindre andet udtrykkeligt er fastsat. ***Der ydes ikke støtte til operatører, som har begået alvorlige overtrædelser af EU's miljølovgivning. Der ydes ikke støtte til operatører, som har begået alvorlige overtrædelser af EU's miljølovgivning.***

Ændring 338

Forslag til forordning

Artikel 44 — stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

1a. Iværksættere på vej ind i sektoren skal med henblik på denne artikel fremlægge en forretningsplan og, hvis udgifterne til investeringer overstiger 150 000 EUR, en gennemførlighedsundersøgelse.

Ændring 589

Forslag til forordning

Artikel 44 — stk. 2

Kommissionens forslag

2. ***Når operationer består af investeringer i udstyr eller infrastruktur, som skal sikre, at kravene til miljø, menneskers og dyrs sundhed og hygiejne eller dyrevelfærd i henhold til EU-lovgivning opfyldes, og som træder i kraft efter 2014, kan støtten ydes indtil den dato, hvor standarderne blev obligatoriske for virksomhederne.***

Ændring

2. ***Støtten begrænses til investeringer i udstyr eller infrastruktur, som påviseligt har en mindre indvirkning på miljøet eller skaber bedre resultater med hensyn til menneskers og dyrs sundhed og hygiejne eller dyrevelfærd end kravene i EU-lovgivningen.***

Der ydes ikke støtte til akvakulturaktiviteter, hvor der anvendes genetisk modificerede organismer.

Der ydes ikke støtte til intensive akvakulturaktiviteter i beskyttede maritime områder eller områder til genopretning af fiskebestande.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 340**Forslag til forordning****Artikel 45 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. For at stimulere til innovation inden for akvakultur kan EHFF støtte operationer:

- (a) som **indfører ny** teknisk eller organisatorisk viden i akvakulturbrug, og som reducerer **deres indvirkning** på miljøet **eller** fremmer en **mere** bæredygtig anvendelse af ressourcer inden for akvakultur
- (b) som udvikler eller indfører nye eller væsentligt forbedrede produkter på markedet **sammenlignet med den seneste udvikling**, nye eller forbedrede processer, nye eller forbedrede forvaltnings- og organisationssystemer.

Ændring

1. For at stimulere til innovation inden for **bæredygtig** akvakultur kan EHFF støtte **projekter, som:**

- a) som **udvikler** teknisk, **videnskabelig** eller organisatorisk viden i akvakulturbrug, og som **især** reducerer **indvirkningen** på miljøet, **reducerer afhængigheden af fiskemel og olie**, fremmer en bæredygtig anvendelse af ressourcer inden for akvakultur **eller fremmer nye bæredygtige produktionsmetoder**
- b) som udvikler eller indfører nye eller væsentligt forbedrede produkter på markedet, nye eller forbedrede processer, nye eller forbedrede forvaltnings- og organisationssystemer **samt innovationer eller forbedringer inden for produktion og tilberedning af akvakulturprodukter**
- ba) som undersøger, om innovationer, produkter eller processer er teknisk eller økonomisk gennemførlige.**

Ændring 341**Forslag til forordning****Artikel 45 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Operationer i henhold til denne artikel **skal** udføres i samarbejde med et videnskabeligt eller teknisk organ, der er anerkendt ved national lov i hver af de medlemsstater, som skal validere resultaterne af sådanne operationer.

Ændring

2. Operationer i henhold til denne artikel udføres **af eller** i samarbejde med et **offentligt eller privat** videnskabeligt, **akademisk** eller **teknisk** organ, der er anerkendt ved national lov i hver af de medlemsstater, som skal validere resultaterne af sådanne operationer.

Ændring 342**Forslag til forordning****Artikel 45 — stk. 3 a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

3a. EHFF yder finansiel støtte til udviklings- og innovationsaktiviteter inden for akvakultur, som gennemføres inden for rammerne af flerårige strategiske programmer udarbejdet af medlemsstaterne

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 343**Forslag til forordning****Artikel 46 — overskrift**

Kommissionens forslag

Investeringer i **offshore og nonfood** akvakultur

Ændring

Investeringer i akvakultur

Ændring 344**Forslag til forordning****Artikel 46 — stk. 1**

Kommissionens forslag

1. For at fremme akvakulturformer med højt vækstpotentiale kan EHFF støtte **investering i udvikling af offshore eller nonfood akvakultur**.

Ændring

1. For at fremme **bæredygtige** akvakulturformer med højt vækstpotentiale kan EHFF støtte –

(a) **produktive investeringer i akvakultur, herunder i offshore eller nonfood akvakultur;**

(b) **diversificering af produktion og udnyttede arter samt undersøgelse af udbytte og lokalisering**

Ændring 345**Forslag til forordning****Artikel 46 — stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

1a. **Støtte i henhold til stk. 1 kan gives til produktionsforøgelse og/eller modernisering af eksisterende akvakulturvirksomheder eller opbygning af nye, forudsat at udviklingen er i overensstemmelse med den flerårige nationale strategiplan for udvikling af akvakultur.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 346**Forslag til forordning****Artikel 46 — stk. 1 b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1b. Støtte i henhold til denne artikel ydes kun i tilfælde, hvor det er blevet klart fastslået i en uafhængig markedsberetning, at der er gode holdbare markedsudsigter for produktet. De oprettede virksomheder skal være økonomisk levedygtige og ikke bidrage til overproduktion i sektoren

Ændring 347**Forslag til forordning****Artikel 47 — stk. 1 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

1. For at fremme iværksætteri inden for akvakultur kan EHFF støtte investeringer, der kan bidrage til:

1. For at fremme iværksætteri inden for **bæredygtig** akvakultur kan EHFF støtte investeringer, der kan bidrage til:

Ændring 348**Forslag til forordning****Artikel 47 — stk. 1 — litra a**

Kommissionens forslag

Ændring

(a) værditilvækst for akvakulturprodukter, **navnlige** ved at **tillade**, at akvakulturvirksomheder foretager forarbejdning, markedsføring og direkte salg af deres egen akvakulturproduktion

(a) værditilvækst for akvakulturprodukter, **for eksempel** ved at **støtte**, at akvakulturvirksomheder foretager forarbejdning, markedsføring og direkte salg af deres egen akvakulturproduktion, **eller at de indgår i sammenslutninger eller aftaler om forarbejdningen**

Ændring 349**Forslag til forordning****Artikel 47 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

(b) diversificering af **akvakulturvirksomheders** indkomst gennem udvikling af nye akvakulturarter med gode markedsudsigter

(b) diversificering af **akvakultursektorens** indkomst gennem udvikling af nye **autoktone** akvakulturarter **i deres respektive områder** med merværdi **og med** gode **markeds- og miljøudsigter**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 350**Forslag til forordning****Artikel 47 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag*

(c) diversificering af akvakulturvirksomheders indkomst gennem udvikling af supplerende aktiviteter **uden for akvakultur**.

Ændring

(c) diversificering af akvakulturvirksomheders indkomst gennem udvikling af supplerende aktiviteter.

Ændring 351**Forslag til forordning****Artikel 47 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Støtte i henhold til stk. 1, litra c), gives kun til akvakulturvirksomheder, hvis de supplerende aktiviteter uden for akvakultur vedrører virksomhedens **akvakulturforretning**, for eksempel fisketurisme, akvakulturmiljøtjenester eller uddannelsesaktiviteter vedrørende akvakultur.

Ændring

2. Støtte i henhold til stk. 1, litra c), gives kun til akvakulturvirksomheder, hvis de supplerende aktiviteter uden for akvakultur vedrører virksomhedens **akvakulturproduktion eller -markedsføring**, for eksempel fisketurisme, akvakulturmiljøtjenester eller uddannelsesaktiviteter vedrørende akvakultur.

Ændring 352**Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. Med henblik på at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne kan EHFF støtte:

Ændring

1. Med henblik på at forbedre operatørernes overordnede resultater og konkurrenceevne **og for at mindske miljøindvirkningen fra deres aktiviteter** kan EHFF støtte:

Ændring 353**Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) ydelse af rådgivningstjenester af teknisk, videnskabelig, juridisk eller økonomisk art.

Ændring

(b) ydelse af rådgivningstjenester af teknisk, videnskabelig, juridisk, **miljømæssig** eller økonomisk art.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 637**Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 1 — litra b a (nyt)**

Kommissionens forslag

*Ændring***ba) forbedring af arbejdsforholdene under hensyntagen til ILO-bestemmelserne****Ændring 638****Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 1 — litra b b (nyt)**

Kommissionens forslag

*Ændring***bb) fremme af erhvervsuddannelse og adgang til arbejdsmarkedet for unge og kvinder i fiskeri- og akvakultursektoren****Ændring 354****Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 2 — litra d**

Kommissionens forslag

*Ændring***(d) sundheds- og sikkerhedsstandarder baseret på Unionens og national lovgivning****(d) sundheds-, hygiejne- og sikkerhedsstandarder baseret på Unionens og national lovgivning****Ændring 355****Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 2 — litra e a (nyt)**

Kommissionens forslag

*Ændring***ea) fremme af lige muligheder, herunder ligestilling mellem kvinder og mænd og integrering af handicappede.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 356**Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), gives kun til offentligretlige organer, der er udvalgt til at oprette rådgivningstjenester. Støtte i henhold til stk. 1, litra b), gives kun til *smv'er* inden for akvakultur eller til akvakulturproducentorganisationer.

Ændring

3. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), gives kun til offentligretlige organer, der er udvalgt til at oprette rådgivningstjenester **eller erhvervsorganisationer, der er anerkendt af medlemsstaten**. Støtte i henhold til stk. 1, litra b), gives kun til SMV'er inden for akvakultur, **til akvakulturerhvervsorganisationer, der er anerkendt af medlemsstaten, akvakulturproducentorganisationer** eller til **sammenslutninger af** akvakulturproducentorganisationer.

Ændring 357**Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 3 a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

3a. Såfremt den støtte, der skal ydes, ikke overstiger 4 000 EUR, kan støttemodtageren udvælges gennem en fremskyndet procedure. udgår

Ændring 358**Forslag til forordning****Artikel 48 — stk. 4***Kommissionens forslag*

4. Akvakulturbrug kan ikke modtage støtte til rådgivningstjenester mere end én gang for hver kategori af tjenester, der er omfattet af stk. 2, litra a) til e), i løbet af programmeringsperioden.

Ændring

udgår

Ændring 359**Forslag til forordning****Artikel 49 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

a) livslang læring, udbredelse af videnskabelig viden og innovativ praksis og opnåelse af nye erhvervmæssige færdigheder inden for akvakultur

Ændring

a) **erhvervsuddannelse**, livslang læring, udbredelse af videnskabelig og **teknisk** viden og innovativ praksis, opnåelse af nye erhvervmæssige færdigheder inden for akvakultur, **forbedring af arbejdsvilkår, fremme af sikkerhed på arbejdspladsen og reduktion af den miljømæssige indvirkning fra akvakulturaktiviteter**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 360**Forslag til forordning****Artikel 49 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

- (b) netværk og udveksling af oplysninger og bedste praksis blandt akvakulturvirksomheder eller erhvervsorganisationer og andre interessenter, herunder videnskabelige organer eller organer, der fremmer ligestilling mellem mænd og kvinder.

Ændring

- (b) netværk og udveksling af oplysninger og bedste praksis blandt akvakulturvirksomheder eller erhvervsorganisationer og andre **private eller offentlige** interessenter, herunder videnskabelige, **tekniske og uddannelsesmæssige** organer **og uddannelsesinstitutioner** eller organer, der fremmer ligestilling mellem mænd og kvinder.

Ændring 361**Forslag til forordning****Artikel 49 — stk. 2***Kommissionens forslag*

- 2. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), gives ikke til store akvakulturvirksomheder.**

Ændring

udgår

Ændring 362**Forslag til forordning****Artikel 50 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. For at bidrage til udviklingen af akvakultursteder og –infrastrukturer kan EHFF støtte:

Ændring

1. For at bidrage til udviklingen af akvakultursteder og –infrastrukturer **og mindske aktiviteterens indvirkning på miljøet** kan EHFF støtte:

—

Ændring 363**Forslag til forordning****Artikel 50 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) identifikation og kortlægning af de bedst egnede områder til udvikling af akvakultur, i givet fald under hensyntagen til maritime fysiske planlægningsprocesser

Ændring

- (a) identifikation og kortlægning af de bedst egnede områder til udvikling af **bæredygtig** akvakultur **med lav miljøindvirkning**, i givet fald under hensyntagen til maritime fysiske planlægningsprocesser **samt foranstaltninger til opfølgning på miljøvekselvirkninger i akvakulturaktiviteternes produktionsfase**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 364**Forslag til forordning****Artikel 50 — stk. 1 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- aa) *identifikation og kortlægning af områder som ynglepladser, gydepladser i kystområder, marine beskyttede områder, Natura 2000-steder eller områder til genopretning af fiskebestande, hvor intensive akvakulturaktiviteter bør udelukkes for at bevare sådanne områders rolle i økosystemet;*

Ændring 365**Forslag til forordning****Artikel 50 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

- b) forbedring af infrastrukturer i akvakurområder, blandt andet gennem udstykning, energiforsyning eller vandforvaltning

- (b) forbedring **og udvikling** af **støttefaciliteter og** infrastrukturer, **der er nødvendige for at øge potentialet** i akvakurområder og **mindsker akvakuurens økologiske fodspor**, blandt andet gennem **investeringer** i udstykning, energiforsyning eller vandforvaltning

Ændring 366**Forslag til forordning****Artikel 50 — stk. 1 — litra c**

Kommissionens forslag

Ændring

- (c) tiltag truffet **og implementeret** af kompetente myndigheder i henhold til **artikel 9, stk. 1, i** direktiv 2009/147/EF eller **artikel 16, stk. 1, i** direktiv 92/43/EØF med det formål at forhindre alvorlige skader på akvakultur.

- (c) tiltag truffet af kompetente myndigheder **med henblik på at begrænse konflikter med vilde arter, som er beskyttet** i henhold til direktiv 2009/147/EF eller direktiv 92/43/EØF, med det formål at forhindre alvorlige skader på akvakultur.

Ændring 367**Forslag til forordning****Artikel 50 — stk. 2**

Kommissionens forslag

Ændring

2. **Modtagere af støtte** i henhold til denne artikel **kan kun være** offentligtretlige organer.

2. **Støtteberettigelse** i henhold til denne artikel **er begrænset til** offentligtretlige organer **eller private organisationer, som af en medlemsstat har fået overdraget at udføre de aktiviteter, der er anført i stk. 1, litra a), aa) og b).**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 368
Forslag til forordning
Artikel 51 — overskrift

*Kommissionens forslag*Tilskyndelse til nye **akvakulturbrugere**

*Ændring*Tilskyndelse til nye **brugere inden for bæredygtig akvakultursektor og forarbejdning af akvakulturprodukter**

Ændring 369
Forslag til forordning
Artikel 51 — stk. 1

Kommissionens forslag

1. For at fremme iværksætteri inden for akvakultur kan EHFF støtte oprettelsen af akvakulturvirksomheder af nye brugere.

*Ændring*1. For at fremme iværksætteri inden for akvakultur kan EHFF støtte oprettelsen af **bæredygtige** akvakulturvirksomheder **eller kooperativer** af nye brugere, **herunder inden for den tilknyttede forarbejdningssektor, med særligt henblik på unge akvakulturbrugere og lighed mellem kønnene.**

Ændring 370
Forslag til forordning
Artikel 51 — stk. 2 — indledning

Kommissionens forslag

2. Støtte i henhold til stk. 1 gives til akvakulturbrugere, der går ind i sektoren, forudsat at:

*Ændring**(Denne ændring vedrører ikke den danske tekst)*

Ændring 371
Forslag til forordning
Artikel 51 — stk. 2 — litra b

*Kommissionens forslag*b) det er første gang, de starter en mikrovirksomhed eller lille virksomhed op inden for **akvakultur** som leder af en sådan virksomhed

*Ændring*b) det er første gang, de starter en mikrovirksomhed eller lille virksomhed op inden for **akvakulturektoren eller forarbejdningen af akvakulturprodukter** som leder af en sådan virksomhed.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 372

Forslag til forordning

Artikel 51 — stk. 2 — litra c

Kommissionens forslag

c) de forelægger en forretningsplan for udviklingen af deres akvakulturaktiviteter.

Ændring

c) de forelægger en **økonomisk og miljømæssigt troværdig** forretningsplan for udviklingen af deres akvakulturaktiviteter, **herunder en plan for, hvordan man mindsker det økologiske fodaftryk af deres aktivitet.**

Ændring 373

Forslag til forordning

Artikel 52 — overskrift

Kommissionens forslag

Fremme af akvakultur med et højt miljøbeskyttelsesniveau

Ændring

Fremme af **bæredygtig** akvakultur med et højt miljøbeskyttelsesniveau

Ændring 374

Forslag til forordning

Artikel 52 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

For i væsentlig grad at reducere akvakulturs indvirkning på miljøet, kan EHFF støtte investeringer:

Ændring

For i væsentlig grad at reducere akvakulturs indvirkning på miljøet, kan EHFF støtte **følgende** investeringer:

Ændring 375

Forslag til forordning

Artikel 52 — stk. 1 — litra a

Kommissionens forslag

a) som gør det muligt med en væsentlig reduktion af akvakulturvirksomheders indvirkning på **vandet**, navnlig ved at reducere den benyttede **vandmængde** eller forbedre kvaliteten af produktionsvandet, blandt andet ved at benytte multitrofiske akvakultursystemer

Ændring

a) som gør det muligt med en væsentlig reduktion af akvakulturvirksomheders indvirkning på **vandforbruget og -kvaliteten**, navnlig ved at reducere den benyttede **mængde af kemikalier, antibiotika og andre lægemidler** eller **vandmængden eller** forbedre kvaliteten af produktionsvandet, blandt andet ved at benytte multitrofiske akvakultursystemer

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 376**Forslag til forordning****Artikel 52 — stk. 1 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

*aa) som fremmer lukkede akvakultursystemer***Ændring 377****Forslag til forordning****Artikel 52 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

b) som begrænser den negative indvirkning fra akvakulturvirksomheder på naturen **eller** på biodiversitetenb) som begrænser den negative indvirkning fra akvakulturvirksomheder på naturen **og fremmer miljøbeskyttelsen og biodiversiteten, navnlig begrænser indvirkningen på vilde fiskebestande, interaktioner med prædatorer, anvendelse af giftige kemikalier og antibiotika, undslupne fisk, introduktion af fremmede arter og andre former for miljømæssig indvirkning, der er forbundet med intensiv akvakultur****Ændring 378****Forslag til forordning****Artikel 52 — stk. 1 — litra c**

Kommissionens forslag

Ændring

c) til indkøb af udstyr, som beskytter akvakulturbrug mod vilde prædatorer, **der er omfattet af beskyttelse i henhold til Rådets og Europa-Parlamentets direktiv 2009/147/EØF og Rådets direktiv 92/43/EF**

c) til indkøb af udstyr, som beskytter akvakulturbrug mod vilde prædatorer

Ændring 379**Forslag til forordning****Artikel 52 — stk. 1 — litra e**

Kommissionens forslag

Ændring

e) til genopretning af eksisterende akvakulturdamme eller -laguner ved at fjerne slam eller til **eventuelle foranstaltninger til at forebygge** slamaflejring.e) til genopretning af **flodmundinger**, eksisterende akvakulturdamme eller -laguner **og tilknyttede levesteder** ved at fjerne slam eller **forhindre** slamaflejring.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 380

Forslag til forordning

Artikel 53 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. For at fremme udviklingen af økologisk eller energieffektiv akvakultur kan EHFF støtte:

Ændring

1. For at fremme udviklingen af økologisk eller **mere** energieffektiv akvakultur kan EHFF støtte:

Ændring 381

Forslag til forordning

Artikel 53 — stk. 1 — litra a a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

aa) omlægning af operationer med opdræt af kødædende arter til operationer med opdræt af planteædende arter, der ikke er afhængige af foder med friske, vilde, marine eller ferskvandsfisk, fiskemel eller fiskeolieprodukter

Ændring 382

Forslag til forordning

Artikel 53 — stk. 1 — litra a b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ab) fremme af et lukket akvakultursystem, hvor fisk og andre akvatiske produkter opdrættes i lukkede recirkulerings-systemer med et minimalt vandforbrug

Ændring 383

Forslag til forordning

Artikel 53 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

b) deltagelse i Unionens ordninger for miljøledelse og miljørevision, som bl.a. blev indført ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 761/2001 af 19. marts 2001 om organisationers frivillige deltagelse i en fællesskabsordning for miljøledelse og miljørevision (EMAS).

Ændring

b) deltagelse i Unionens ordninger for miljøledelse og miljørevision, som blev indført ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 761/2001 af 19. marts 2001 om organisationers frivillige deltagelse i en fællesskabsordning for miljøledelse og miljørevision (EMAS) **eller deltagelse i nationalt anerkendte miljøledelsessystemer.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 384**Forslag til forordning****Artikel 53 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Der kan kun ydes støtte til modtagere, som forpligter sig til at deltage i EMAS i mindst **tre** år eller til at overholde kravene til økologisk produktion i mindst fem år.

Ændring

2. Der kan kun ydes støtte til modtagere, som forpligter sig til at deltage i EMAS i mindst **fem** år eller til at overholde kravene til økologisk produktion i mindst fem år.

Ændring 385**Forslag til forordning****Artikel 53 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. Støtten har form af godtgørelse for maksimalt **to** år i løbet af virksomhedens omlægning til økologisk produktion eller i løbet af forberedelsen af deltagelsen i EMAS-ordningen.

Ændring

3. Støtten har form af godtgørelse for maksimalt **fem** år i løbet af virksomhedens omlægning til økologisk produktion eller i løbet af forberedelsen af deltagelsen i EMAS-ordningen.

Ændring 386**Forslag til forordning****Artikel 53 — stk. 4 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) indtægtstab eller de påløbne meromkostninger i perioden med omlægning fra konventionel til økologisk produktion til operationer, der er støtteberettigede i henhold til stk. 1, litra a), i denne artikel.

Ændring

(a) indtægtstab eller de påløbne meromkostninger i perioden med omlægning fra konventionel til økologisk produktion **eller fra opretholdelse til økologisk produktion** til operationer, der er støtteberettigede i henhold til stk. 1, litra a), i denne artikel.

Ændring 387**Forslag til forordning****Artikel 54 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. For at fremme udviklingen af akvakultur med miljø-tjenester kan EHFF støtte:

Ændring

1. For at fremme udviklingen af **bæredygtig** akvakultur med miljø-tjenester kan EHFF støtte:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 388**Forslag til forordning****Artikel 54 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) akvakulturmetoder, der er kompatible med specifikke miljøbehov og omfattet af specifikke ledelseskrav som følge af udpegelsen af NATURA 2000-områder i overensstemmelse med Rådets direktiv 92/43/EØF og Rådets og Europa-Parlamentets direktiv 2009/147/EF

Ændring

- (a) **ekstensive og semiekstensive** akvakulturmetoder, der opfylder specifikke miljøbehov og er omfattet af specifikke ledelseskrav som følge af udpegelsen af Natura 2000-områder i overensstemmelse med Rådets direktiv 92/43/EØF og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/147/EF

Ændring 389**Forslag til forordning****Artikel 54 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

- b) deltagelse i ex situ-bevaring og reproduktion af akvatiske dyr inden for rammerne af programmer om bevaring og genopretning af biodiversitet, der er udviklet af offentlige myndigheder eller under tilsyn af dem

Ændring

- b) **omkostninger, der er direkte forbundet med** deltagelse i ex situ-bevaring og reproduktion af akvatiske dyr inden for rammerne af programmer om bevaring og genopretning af biodiversitet, der er udviklet af offentlige myndigheder eller under tilsyn af dem

Ændring 390**Forslag til forordning****Artikel 54 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag*

- c) former for ekstensiv akvakultur, blandt andet bevaring og forbedring af miljøet, biodiversitet og forvaltning af landskabet og traditionelle kendetegn i akvakulturområder.

Ændring

- c) former for ekstensiv **og semiintensiv** akvakultur **både i kystområder og i indlandsfarvande**, blandt andet bevaring og forbedring af miljøet, biodiversitet og forvaltning af landskabet og traditionelle kendetegn i akvakulturområder.

Ændring 391**Forslag til forordning****Artikel 54 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), har form af årlig godtgørelse for påløbne meromkostninger **eller** indkomsttab som følge af ledelseskrav inden for det pågældende område med tilknytning til gennemførelsen af Rådets direktiv 92/43/EØF eller Rådets og Europa-Parlamentets direktiv 2009/147/EF.

Ændring

2. Støtte i henhold til stk. 1, litra a), har form af årlig godtgørelse for påløbne meromkostninger **og/eller** indkomsttab som følge af ledelseskrav inden for det pågældende område med tilknytning til gennemførelsen af Rådets direktiv 92/43/EØF eller Rådets og Europa-Parlamentets direktiv 2009/147/EF.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 392**Forslag til forordning****Artikel 54 — stk. 4***Kommissionens forslag*

4. Støtte i henhold til stk. 1, litra c), har form af årlig godtgørelse for de påløbne meromkostninger.

Ændring

4. Støtte i henhold til stk. 1, litra c), har form af årlig godtgørelse for de påløbne meromkostninger **samt godtgørelse for tab, som akvakulturbestanden påføres af beskyttede arter, såfremt der er foretaget beskyttelsesforanstaltninger.**

Ændring 393**Forslag til forordning****Artikel 55 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. EHFF **støtter** godtgørelse til bløddyr opdrættere for midlertidig indstilling af høst af opdrættede bløddyr udelukkende af hensyn til folkesundheden.

Ændring

1. EHFF **kan støtte** godtgørelse til bløddyr opdrættere for midlertidig indstilling af høst af opdrættede bløddyr udelukkende af hensyn til folkesundheden.

Ændring 395**Forslag til forordning****Artikel 55 — stk. 2 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) tabet som følge af indstillingen af høsten beløber sig til mere end 35 % af den pågældende virksomheds årsomsætning beregnet på grundlag af virksomhedens gennemsnitsomsætning i de foregående tre år.

Ændring

(b) tabet som følge af indstillingen af høsten beløber sig til mere end 15 % af den pågældende virksomheds årsomsætning beregnet på grundlag af virksomhedens gennemsnitsomsætning i de foregående tre år **eller i den foregående periode, hvis virksomheden har eksisteret i kortere tid. Medlemsstaterne kan indføre særlige beregningsmetoder for virksomheder, der har eksisteret under et år.**

Ændring 396**Forslag til forordning****Artikel 55 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. **Der kan højst ydes godtgørelse i en periode på tolv måneder i hele programmeringsperioden.**

Ændring

udgår

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 397**Forslag til forordning****Artikel 56 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. For at fremme dyresundhed og dyrevelfærd i akvakulturvirksomheder, navnlig med hensyn til forebyggelse og biosikkerhed, kan EHFF støtte:

Ændring

1. For at fremme dyresundhed og dyrevelfærd i akvakulturvirksomheder, navnlig med hensyn til forebyggelse og biosikkerhed, kan EHFF støtte **akvakulturbrug og erhvervsorganisationer inden for akvakultur med henblik på følgende operationer:**

Ændring 398**Forslag til forordning****Artikel 56 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

a) kontrol med og udryddelse af sygdomme inden for akvakultur som fastsat i Rådets beslutning 2009/470/EF om visse udgifter på veterinærområdet

Ændring

a) **udgifter til** kontrol med og udryddelse af sygdomme inden for akvakultur som fastsat i Rådets beslutning 2009/470/EF om visse udgifter på veterinærområdet, **herunder de driftsomkostninger, der er nødvendige for at opfylde forpligtelserne i en udryddelsesplan**

Ændring 399**Forslag til forordning****Artikel 56 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

b) udviklingen af almindelige og artsspecifikke bedste praksisser eller adfærdskodekser om biosikkerhed **eller om** dyrevelfærdsbehov inden for akvakultur

Ændring

b) udviklingen af almindelige og artsspecifikke bedste praksisser eller adfærdskodekser om biosikkerhed, **dyresundhed og** dyrevelfærdsbehov inden for akvakultur

Ændring 400**Forslag til forordning****Artikel 56 — stk. 1 — litra c***Kommissionens forslag*

c) **øget tilgængelighed af** veterinærmedicin **til brug inden for akvakultur og mere hensigtsmæssig anvendelse af sådan medicin ved at få foretaget farmaceutiske undersøgelser og udbredt og udvekslet oplysninger.**

Ændring

c) **initiativer, der tager sigte på at mindske akvakuarens afhængighed** af veterinærmedicin

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 401**Forslag til forordning****Artikel 56 — stk. 1 — litra c a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

(ca) **sundhedsorganisationernes sammensætning og funktion inden for akvakultursektoren som anerkendt af medlemsstaterne**

Ændring 402**Forslag til forordning****Artikel 57 — stk. 1 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

1. For at sikre akvakulturproducenters indkomst kan EHFF støtte bidraget til en akvakulturforsikring, som skal dække tab som følge af:

1. For at sikre akvakulturproducenters indkomst kan EHFF støtte bidraget til en akvakulturforsikring **eller en gensidig fond, der er anerkendt af medlemsstaten**, som skal dække tab som følge af **mindst en af følgende begivenheder**:

Ændring 403**Forslag til forordning****Artikel 57 — stk. 1 — litra a**

Kommissionens forslag

Ændring

(a) naturkatastrofer

(a) naturkatastrofer **eller massiv forurening af det marine miljø**

Ændring 404**Forslag til forordning****Artikel 57 — stk. 1 — litra c**

Kommissionens forslag

Ændring

c) pludselige ændringer af vandkvaliteten

c) pludselige ændringer af vandkvaliteten **og -mængden**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 405

Forslag til forordning

Artikel 57 — stk. 1 — litra d

Kommissionens forslag

d) sygdomme inden for akvakultur eller ødelæggelse af produktionsanlæg

Ændring

d) sygdomme inden for akvakultur, **udnyttelse, mekanisk havari** eller ødelæggelse af produktionsanlæg, **som aktøren ikke er ansvarlig for**

Ændring 406

Forslag til forordning

Artikel 57 — stk. 1 — litra d a (nyt)

Kommissionens forslag

da) **alvorlige skader på anlæg forårsaget af vilde dyr, herunder invasive arters angreb på akvakulturbrug**

Ændring

Ændring 407

Forslag til forordning

Artikel 57 — stk. 1 — litra d b (nyt)

Kommissionens forslag

db) **miljøforurening som følge af en ulykke uden for akvakulturbruget;**

Ændring

Ændring 408

Forslag til forordning

Artikel 57 — stk. 1 — litra d c (nyt)

Kommissionens forslag

dc) **indsamling og destruktion af dyr, der er døde på bruget enten naturligt eller ved et uheld, som operatøren ikke har ansvar for, eller som er blevet slagtet og begravet på bruget af hensyn til sundheden og efter forudgående administrativ godkendelse.**

Ændring

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 409**Forslag til forordning****Artikel 57 — stk. 2 — afsnit 1***Kommissionens forslag*

2. Forekomsten af ugunstige vejrforhold eller et **sygdomsudbrud** inden for akvakultur skal være formelt anerkendt som sådan af den berørte medlemsstat.

Ændring

2. Forekomsten af ugunstige vejrforhold, **sygdom, massiv forurening** eller **et af de relevante forhold, der er nævnt i stk. 1**, inden for akvakultur skal være formelt anerkendt **som sådan** af den berørte medlemsstat.

Ændring 410**Forslag til forordning****Artikel 57 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. Der gives kun støtte til akvakulturforsikringskontrakter, som dækker økonomiske tab i henhold til stk. 1, der overstiger **30 %** af akvakulturbrugerens gennemsnitlige årlige produktion.

Ændring

3. Der gives kun støtte til akvakulturforsikringskontrakter **eller gensidige forsikringsfonde (Mutual Funds)**, som dækker økonomiske tab i henhold til stk. 1, der overstiger **25 %** af akvakulturbrugerens gennemsnitlige årlige produktion.

Ændring 411**Forslag til forordning****Artikel 58***Kommissionens forslag*

EHFF støtter bæredygtig udvikling af **fiskeriområder** efter en fremgangsmåde for lokaludvikling, som er styret af lokalsamfundet, som omhandlet i artikel 28 i [forordning (EU) nr. [...]] om fælles bestemmelser].

Ændring

EHFF støtter bæredygtig udvikling af **fiskeri- og akvakulturområder** efter en fremgangsmåde for lokaludvikling, som er styret af lokalsamfundet, som omhandlet i artikel 28 i [forordning (EU) nr. [...]] om fælles bestemmelser].

Ændring 412**Forslag til forordning****Artikel 59 — stk. 1***Kommissionens forslag*

Finansiel støtte i henhold til dette kapitel skal bidrage til at fuldføre de af Unionens prioriteter, der fremgår af artikel 6, stk. 1.

Ændring

Finansiel støtte i henhold til dette kapitel skal bidrage til at fuldføre de af Unionens prioriteter, der fremgår af artikel 6, stk. 1, **2 og 3**.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 413

Forslag til forordning

Afsnit V — kapitel III — afdeling 2 — overskrift

Kommissionens forslag

Fiskeriområder, lokale partnerskaber og lokaludviklingsstrategier

Ændring

Fiskeri- og akvakulturområder, lokale partnerskaber og lokaludviklingsstrategier

Ændring 414

Forslag til forordning

Artikel 60 — overskrift

Kommissionens forslag

Fiskeriområder

Ændring

Fiskeri- og akvakulturområder

Ændring 415

Forslag til forordning

Artikel 60 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. Et fiskeriområde, som er berettiget til støtte, skal være:

Ændring

1. For at være berettiget til støtte skal et område være enten et havfiskeriområde, et indlandsfiskeriområde eller et akvakulturområde. Det skal være funktionelt sammenhængende i geografisk, biologisk, økonomisk og social henseende, under særlig hensyntagen til fiskeri, akvakultur og tilknyttede aktiviteter, og skal tilbyde en tilstrækkelig kritisk masse, hvad angår menneskelige, finansielle og økonomiske ressourcer til at støtte en levedygtig lokal udviklingsstrategi.

Ændring 416

Forslag til forordning

Artikel 60 — stk. 1 — litra a

Kommissionens forslag

(a) begrænset i størrelse og normalt mindre end på et NUTS 3-niveau i den fælles nomenklatur for regionale enheder i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1059/2003 af 26. maj 2003 om indførelse af en fælles nomenklatur for regionale enheder (NUTS) and

Ændring

udgår

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 417**Forslag til forordning****Artikel 60 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

(b) **funktionelt sammenhængende i geografisk, biologisk, økonomisk og social henseende, under særlig hensyntagen til fiskere og akvakultursektorer, og skal tilbyde en tilstrækkelig kritisk masse, hvad angår menneskelige, finansielle og økonomiske ressourcer til at støtte en levedygtig lokal udviklingsstrategi.**

Ændring

udgår

Ændring 418**Forslag til forordning****Artikel 61 — stk. 1**

Kommissionens forslag

1. I forbindelse med EHFF baseres den integrerede lokaludviklingsstrategi, som der henvises til i artikel 28, stk. 1, litra c), i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], på interaktionen mellem aktører og projekter fra **forskellige** sektorer i den lokale økonomi, **navnlig fiskeriet og akvakultursektorer.**

Ændring

1. I forbindelse med EHFF baseres den integrerede lokaludviklingsstrategi, som der henvises til i artikel 28, stk. 1, litra c), i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], på interaktionen **og konsultationen** mellem aktører og projekter **fra fiskeriet og akvakultursektorer samt øvrige** sektorer i den lokale økonomi. **I denne forbindelse skal de rådgivende råd høres.**

Ændring 419**Forslag til forordning****Artikel 61 — stk. 2 — litra a**

Kommissionens forslag

(a) øge **fiskeres og akvakultursektores** deltagelse mest muligt i den bæredygtige udvikling af **områder med** kyst- og **indlandsfiskeri**

Ændring

(a) øge **fiskeres og akvakultursektores** deltagelse mest muligt i den bæredygtige udvikling af kyst- og **indlandsområder med fiskeri og akvakultur**

Ændring 420**Forslag til forordning****Artikel 61 — stk. 2 — litra b**

Kommissionens forslag

(b) sikre, at lokalsamfundene fuldt ud udnytter og drager fordel af de muligheder, som tilbydes med maritim udvikling og kystudvikling.

Ændring

(b) sikre, at lokalsamfundene fuldt ud udnytter og drager fordel af de muligheder, som tilbydes med maritim udvikling, **kystudvikling og udvikling af indre farvande, og navnlig hjælpe små fiskerihavne og fiskerihavne i tilbagegang med at maksimere deres marine potentiale gennem udvikling af en diversificeret infrastruktur.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 421**Forslag til forordning****Artikel 61 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. Der skal være sammenhæng mellem strategien og de muligheder og behov, som er konstateret på området, og Unionens prioriteter for EHFF. **Strategierne kan dække lige fra fokus på fiskeriet** til bredere strategier, der er rettet mod diversificering af fiskeriområder. Strategien er mere end blot en samling af operationer eller sideordning af sektormæssige foranstaltninger.

Ændring

3. Der skal være sammenhæng mellem strategien og de muligheder og behov, som er konstateret på området, og Unionens prioriteter for EHFF. **Strategierne skal hovedsagelig dække fiskeriet eller akvakultur, men kan også udvides** til bredere strategier, der er rettet mod diversificering af fiskeriområder **og akvakulturområder**. Strategien er mere end blot en samling af operationer eller sideordning af sektormæssige foranstaltninger.

Ændring 422**Forslag til forordning****Artikel 61 — stk. 5***Kommissionens forslag*

5. **Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127 vedrørende indholdet af** den handlingsplan, som der henvises til i artikel 29, stk. 1, litra e), i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser].

Ændring

5. Den **integrerede lokaludviklingsstrategi skal omfatte en** handlingsplan, som der henvises til i artikel 29, stk. 1, litra e), i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]. **Handlingsplanen indeholder blandt andet listen over de aktioner, der er planlagt for at gennemføre strategien og, for hver enkelt aktion, aktionens formål, de støtteberettigede udgifter, de berettigede modtagere, den associerede offentlige bevillingsramme, kriterierne for udvælgelse af operationerne og resultatindikatorerne.**

Ændring 423**Forslag til forordning****Artikel 62 — stk. 3 — litra b***Kommissionens forslag*

b) sikre en **signifikant repræsentation** af fiskere **og akvakultursektorer**.

Ændring

b) sikre en **flertalsrepræsentation** af fiskere **og/eller akvakultursektoren**.

Ændring 424**Forslag til forordning****Artikel 62 — stk. 4***Kommissionens forslag*

4. Hvis lokaludviklingsstrategien får støtte af andre fonde ud over EHFF **oprettes der et særligt udvælgelsesorgan for** EHFF-støttede projekter **efter de kriterier**, der er fastsat i stk. 3.

Ændring

4. Hvis lokaludviklingsstrategien får støtte af andre fonde ud over EHFF, **bør udvælgelsesorganet FLAG, vedrørende** EHFF-støttede projekter, **opfylde de krav**, der er fastsat i stk. 3.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 425**Forslag til forordning****Artikel 62 — stk. 7***Kommissionens forslag*

7. De respektive roller, som FLAGs, forvaltningsmyndigheden har for alle opgaver, der vedrører gennemførelse af strategien, skal være klart beskrevet i det operationelle program.

Ændring

7. De respektive roller, som FLAGs, forvaltningsmyndigheden, **og gennemførelsesmyndigheden, hvor dette ikke er forvaltningsmyndigheden**, har for alle opgaver, der vedrører gennemførelse af strategien, skal være klart beskrevet i det operationelle program.

Ændring 426**Forslag til forordning****Artikel 63 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. De operationer, der er støtteberettigede i henhold til denne afdeling, fremgår af artikel 31 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser].

Ændring

1. De operationer **og omkostninger**, der er støtteberettigede i henhold til denne afdeling, fremgår af artikel 31 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser].

Ændring 427**Forslag til forordning****Artikel 64 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. Støtte til forberedelse dækker over kapacitetsopbygning, uddannelse og netværk med henblik på at forberede og gennemføre en lokaludviklingsstrategi.

Ændring

1. Støtte til forberedelse dækker over kapacitetsopbygning, **høring**, uddannelse og netværk med henblik på at forberede og gennemføre en lokaludviklingsstrategi

Ændring 428**Forslag til forordning****Artikel 65 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) værditilvækst, jobskabelse og fremme af innovation på alle trin i fødevarekæden for fiskeri og akvakultur

Ændring

(a) værditilvækst, jobskabelse, **tiltrækning af unge** og fremme af innovation på alle trin i fødevarekæden for fiskeri og akvakultur **og forarbejdning**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 429

Forslag til forordning

Artikel 65 — stk. 1 — litra b

Kommissionens forslag

(b) støtte til diversificering og jobskabelse på **fiskeriområder**, navnlig i andre maritime sektorer

Ændring

(b) støtte til diversificering og jobskabelse på **fiskeri- og akvakulturområdet**, herunder diversificering til marine aktiviteter, der supplerer fiskeri- og akvakulturaktiviteter

Ændring 430

Forslag til forordning

Artikel 65 — stk. 1 — litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

(ba) styrkelse af uddannelsen og forbedring af arbejdsvilkårene inden for fiskeri og akvakultur

Ændring 431

Forslag til forordning

Artikel 65 — stk. 1 — litra c

Kommissionens forslag

(c) fremme og udnyttelse af miljøaktiver på **fiskeriområder**, herunder operationer, der kan modvirke klimaændringer

Ændring

(c) fremme og udnyttelse af miljøaktiver i **fiskeri- og akvakulturområder**, herunder operationer, der kan bevare biodiversiteten, forbedre forvaltningen af kystområderne og modvirke klimaændringerne

Ændring 432

Forslag til forordning

Artikel 65 — stk. 1 — litra d

Kommissionens forslag

(d) fremme af social velfærd og kulturarv på **fiskeriområder**, herunder maritim kulturarv

Ændring

(d) fremme af social velfærd og kulturarv på **fiskeri- og akvakulturområder**, herunder **fiskeriet** og maritim kulturarv

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 433**Forslag til forordning****Artikel 65 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Den pågældende støtte kan omfatte foranstaltninger omhandlet i kapitel I **og** II i dette afsnit, forudsat at der er en klar begrundelse for, at de forvaltes på lokalt plan. Når der ydes støtte til operationer, der er i overensstemmelse med disse foranstaltninger, finder de relevante betingelser og de skalaer for bidrag pr. operation, som er fastlagt i kapitel I **og** II i dette afsnit, anvendelse.

Ændring

2. Den pågældende støtte kan omfatte foranstaltninger omhandlet i kapitel I, II **og IV** i dette afsnit, forudsat at der er en klar begrundelse for, at de forvaltes på lokalt plan. Når der ydes støtte til operationer, der er i overensstemmelse med disse foranstaltninger, finder de relevante betingelser og **niveauer** for bidrag pr. operation, som er fastlagt i kapitel I, II **og IV** i dette afsnit, anvendelse.

Ændring 434**Forslag til forordning****Artikel 66 — stk. 2***Kommissionens forslag*

2. Bortset fra andre FLAGs **kan** partnere i en FLAG under EHFF være et lokalt offentligt-privat partnerskab, som er i færd med at gennemføre en lokaludviklingsstrategi inden for eller uden for Unionen.

Ændring

2. **For så vidt angår denne artikel kan**, bortset fra andre FLAGs, partnere i en FLAG under EHFF være et **samarbejdsprojekt med et ikke-FLAG-område baseret på et** lokalt offentligt-privat partnerskab, som er i færd med at gennemføre en lokaludviklingsstrategi inden for eller uden for Unionen.

Ændring 435**Forslag til forordning****Artikel 66 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. I tilfælde af at samarbejdsprojekter ikke udvælges af FLAGs, indfører medlemsstaterne et system med løbende **ansøgning til** samarbejdsprojekter. De offentliggør de nationale eller regionale administrative procedurer, der vedrører udvælgelsen af tværnationale samarbejdsprojekter, og en liste over støtteberettigede omkostninger senest to år efter datoen for godkendelse af deres operationelle program.

Ændring

3. I tilfælde af at samarbejdsprojekter ikke udvælges af FLAGs, indfører medlemsstaterne et system med løbende **ansøgninger om** samarbejdsprojekter. De offentliggør de nationale eller regionale administrative procedurer, der vedrører udvælgelsen af tværnationale samarbejdsprojekter, og en liste over støtteberettigede omkostninger senest to år efter datoen for godkendelse af deres operationelle program. **De rådgivende råd kan på grund af deres transnationale karakter indgå i systemet med løbende ansøgninger.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 436

Forslag til forordning

Artikel 66 — stk. 4

Kommissionens forslag

4. **Godkendelsen af** samarbejdsprojekter skal finde sted senest fire måneder efter datoen for forelæggelsen af projektet.

Ændring

4. **De administrative beslutninger om** samarbejdsprojekter skal finde sted senest fire måneder efter datoen for forelæggelsen af projektet.

Ændring 437

Forslag til forordning

Artikel 68

Kommissionens forslag

Støtte i henhold til dette kapitel skal bidrage til **at nå de specifikke mål i kapitel I og kapitel II i dette afsnit.**

Ændring

Støtte i henhold til dette kapitel skal bidrage til:

- a) **at nå de specifikke mål i kapitel I og kapitel II i dette afsnit**
- b) **at forbedre konkurrenceevne inden for forarbejdning og markedsføring af fiskeri- og akvakulturprodukter**
- c) **at forbedre produkternes fødevarer sikkerhed og -kvalitet**
- d) **at udvikle, producere og markedsføre nye produkter samt udnytte ny teknologi og innovative produktionsmetoder**
- e) **at reducere de negative konsekvenser for miljøet og øge energieffektiviteten**
- f) **at forbedre udnyttelsen af mindre arter, biprodukter og affald**
- g) **at udvikle, producere og markedsføre nye produkter samt udnytte ny teknologi og innovative produktionsmetoder**
- h) **at forbedre arbejdstagernes arbejds- og uddannelsesvilkår**
- i) **at åbne og udvikle nye markeder.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 438**Forslag til forordning****Artikel 69 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. EHFF **kan støtte** forberedelse og gennemførelse af produktions- og markedsføringsplaner omhandlet i artikel 32 i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter].

Ændring

1. EHFF **støtter** forberedelse og gennemførelse af produktions- og markedsføringsplaner omhandlet i artikel 32 i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter].

Ændring 439**Forslag til forordning****Artikel 70 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. EHFF kan **støtte** godtgørelse til anerkendte producentorganisationer og sammenslutninger af producentorganisationer, som oplagrer **fiskevarer**, der er opført i bilag II til forordning (EU) nr. [om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter], forudsat at produkterne er oplagret i overensstemmelse med artikel 35 og 36 i forordning (EU) nr. [om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter]:

Ændring

1. EHFF kan **medfinansiere en** godtgørelse til anerkendte producentorganisationer og sammenslutninger af producentorganisationer, som oplagrer **fiske- og akvakulturvarer**, der er opført i bilag II til forordning (EU) nr. [om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter], forudsat at produkterne er oplagret i overensstemmelse med artikel 35 og 36 i **denne** forordning:

Ændring 440**Forslag til forordning****Artikel 70 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) størrelsen af oplagingsstøtten må ikke overstige størrelsen af de tekniske og finansielle omkostninger til de tiltag, der er nødvendige til stabilisering og oplagring af de pågældende produkter

Ændring

(a) størrelsen af oplagingsstøtten må ikke overstige størrelsen af de tekniske og finansielle omkostninger til de tiltag, der er nødvendige til stabilisering, **forberedelse** og oplagring af de pågældende produkter

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 441

Forslag til forordning

Artikel 70 — stk. 1 — litra c

Kommissionens forslag

(c) den finansielle bistand, som ydes pr. år, må ikke overstige **følgende procentsatser** af den gennemsnitlige årlige værdi af den markedsførte produktion ved første salg fra medlemmerne af producentorganisationen i perioden 2009-2011. I tilfælde af at medlemmerne af producentorganisationen ikke har haft nogen markedsført produktion i 2009-2011, tages den gennemsnitlige årlige værdi af den markedsførte produktion i de første tre år af sådanne medlemmers produktion i betragtning:

- **1 % i 2014**
- **0,8 % i 2015**
- **0,6 % i 2016**
- **0,4 % i 2017**
- **0,2 % i 2018**

Ændring

(c) den finansielle bistand, som ydes pr. år, må ikke overstige **5 %** af den gennemsnitlige årlige værdi af den markedsførte produktion ved første salg fra medlemmerne af producentorganisationen i perioden 2009-2011. I tilfælde af at medlemmerne af producentorganisationen ikke har haft nogen markedsført produktion i 2009-2011, tages den gennemsnitlige årlige værdi af den markedsførte produktion i de første tre år af sådanne medlemmers produktion i betragtning.

Ændring 442

Forslag til forordning

Artikel 70 — stk. 2

Kommissionens forslag

2. **I 2019 skal den i stk. 1 omhandlede støtte være udfaset.**

Ændring

udgår

Ændring 443

Forslag til forordning

Artikel 71 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

1. EHFF kan støtte markedsføringsforanstaltninger for fiskevarer **og** akvakulturprodukter, som har til formål at:

Ændring

1. EHFF kan støtte markedsføringsforanstaltninger for fiskevarer, akvakulturprodukter **og produkter fra indlandsfiskeri**, som har til formål at:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 444**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra a — indledning**

Kommissionens forslag

(a) forbedre betingelserne for at bringe **følgende** i omsætning:

Ændring

(a) **finde nye markeder og** forbedre betingelserne for at bringe **arter stammende fra fiskeri eller akvakultur** i omsætning, herunder:

Ændring 445**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra a — nr. -i a (nyt)**

Kommissionens forslag

(ia) **produkter, der afsættes af fiskeriorganisationer, deres sammenslutninger og via auktionshaller**

Ændring

Ændring 446**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra a — nr. ii**

Kommissionens forslag

(ii) uønskede fangster, som er landet i overensstemmelse med artikel 15 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og artikel 8, litra b), andet led, i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter]

Ændring

(ii) uønskede fangster **fra kommercielle bestande, som overholder de tekniske foranstaltninger, og som** er landet i overensstemmelse med artikel 15 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og artikel 8, litra b), andet led, i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter]

Ændring 447**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra a — nr. iii**

Kommissionens forslag

iii) **produkter**, som er frembragt ved hjælp af metoder med en lav indvirkning på miljøet eller økologiske akvakulturprodukter som defineret i Rådets forordning (EF) nr. 834/2007 om økologisk produktion.

Ændring

iii) **fiske- eller akvakulturprodukter**, som er frembragt ved hjælp af metoder med en lav indvirkning på miljøet eller økologiske akvakulturprodukter som defineret i Rådets forordning (EF) nr. 834/2007 om økologisk produktion **eller i lukkede akvakultursystemer**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 448

Forslag til forordning

Artikel 71 — stk. 1 — litra a — nr. iii a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

iiia) lokale og sæsonprægede produkter herunder produkter omfattet af bestemmelserne i Rådets forordning (EF) nr. 510/2006 af 20. marts 2006 om beskyttelse af geografiske betegnelser og oprindelsesbetegnelser for landbrugsprodukter og levnedsmidler

Ændring 449

Forslag til forordning

Artikel 71 — stk. 1 — litra a — nr. iii b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

iiib) nye eller forbedrede produkter

Ændring 450

Forslag til forordning

Artikel 71 — stk. 1 — litra b — indledning

Kommissionens forslag

Ændring

(b) fremme kvaliteten ved at lette:

(b) fremme kvaliteten **og merværdien** ved at lette:

Ændring 451

Forslag til forordning

Artikel 71 — stk. 1 — litra b — nr. ii

Kommissionens forslag

Ændring

(ii) godkendelse og salg fremstød, blandt andet af bæredygtige fiskevarer og akvakulturprodukter og af miljøvenlige forarbejdningsmetoder

(ii) godkendelse **af kvalitet** og salg fremstød, inklusive **oprettelse af en særlig mærkning**, blandt andet af bæredygtige fiskevarer og akvakulturprodukter, **produkter fra ikke-industrielt fiskeri** og kystfiskeri, **lokale og sæsonprægede produkter** og af miljøvenlige forarbejdningsmetoder

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 452**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra b — nr. ii a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

ii a) sporbarhed for fiskeri og akvakultur, herunder udvikling af en EU-dækkende økomærkning for fiskeri- og akvakulturprodukter

Ændring 453**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra b — nr. ii b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

ii b) innovative processer og metoder

Ændring 454**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra b — nr. iii**

Kommissionens forslag

Ændring

iii) direkte markedsføring af fiskevarer af mindre kystfiskere

iii) direkte markedsføring af fiskevarer af mindre **fiskere og kystfiskere og fiskeri fra land**

Ændring 455**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra b — nr. iii a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

iii a) præsentation og emballering af produkter

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 456**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra b — nr. iii b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

iiib) opfyldelse af bestemmelserne vedrørende kontrol og certificering i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 510/2006 for så vidt angår producenter, forarbejdende virksomheder og fremstillingsvirksomheder, som er omfattet af systemerne for kontrol og certificering

Ændring 457**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra c**

Kommissionens forslag

Ændring

c) bidrage til gennemsigtighed i produktion og markeder og gennemførelse af markedsundersøgelser

c) bidrage til gennemsigtighed i produktion og markeder og gennemførelse af markedsundersøgelser **og undersøgelser af Unionens kommercielle afhængighed**

Ændring 458**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra e**

Kommissionens forslag

Ændring

e) oprette producentorganisationer, sammenslutninger af producentorganisationer eller brancheorganisationer, som er anerkendt i henhold til kapitel II, afdeling III, i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter]

e) oprette **og sammenlægge** producentorganisationer, sammenslutninger af producentorganisationer eller brancheorganisationer, som er anerkendt i henhold til kapitel II, afdeling III, i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter], **med henblik på at fremme deres rolle inden for fiskeriforvaltning og markedsføringsforanstaltninger**

Ændring 459**Forslag til forordning****Artikel 71 — stk. 1 — litra f**

Kommissionens forslag

Ændring

(f) gennemførelse af regionale, nationale eller tværnationale salgsmæssige fremstød for fiskerivarer og akvakulturprodukter.

(f) gennemførelse af regionale, nationale eller tværnationale salgsmæssige fremstød, **herunder udstillinger og mediekampagner, for miljømæssigt bæredygtige** fiskerivarer og akvakulturprodukter.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 460**Forslag til forordning****Artikel 72 — stk. 1 — litra -a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- a) som bidrager til innovation i nye produkter med bedre kvalitet og merværdi, nye eller forbedrede processer og nye eller forbedrede forvaltnings- og organisationssystemer*

Ændring 461**Forslag til forordning****Artikel 72 — stk. 1 — litra -b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- b) for at øge varernes merværdi*

Ændring 462**Forslag til forordning****Artikel 72 — stk. 1 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- aa) som forbedrer sikkerhed, hygiejne, sundhed og arbejds-vilkår*

Ændring 463**Forslag til forordning****Artikel 72 — stk. 1 — litra d**

Kommissionens forslag

Ændring

- (d) til forarbejdning af økologiske akvakulturprodukter som omhandlet i artikel 6 og 7 i Rådets forordning (EF) nr. 834/2007.

- (d) til forarbejdning af **bæredygtige akvakulturprodukter** og økologiske akvakulturprodukter som omhandlet i artikel 6 og 7 i Rådets forordning (EF) nr. 834/2007

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 464

Forslag til forordning

Artikel 72 — stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

1a. EHFF **kan støtte virksomheder, organisationer og teknologicentre, som repræsenterer forarbejdningsindustrien, med henblik på fremme af forskning og innovation for så vidt angår aktiviteterne i stk. 1.**

Ændring 465

Forslag til forordning

Artikel 73 — stk. 1

Kommissionens forslag

Ændring

1. EHFF **kan støtte** den godtgørelsesordning, der blev indført ved Rådets forordning (EF) nr. 791/2007 **om en ordning for godtgørelse af** meromkostninger ved afsætning af visse **fiskerivarer fra fjernområderne Azorerne, Madeira, De Kanariske Øer, Fransk Guyana og Réunion.**

1. EHFF **støtter** den godtgørelsesordning, der **i henhold til artikel 349 i TEUF** blev indført ved Rådets forordning (EF) nr. 791/2007 **for at kompensere for** meromkostninger **hos operatører inden for fiskeri, opdræt, forarbejdning og** afsætning af visse **fiskeri- og akvakulturvarer fra de yderste randområder. Ordningen finder anvendelse på alle meromkostninger for operatørerne i de i dette stykke nævnte aktiviteter.**

Ændring 466

Forslag til forordning

Artikel 73 — stk. 2

Kommissionens forslag

Ændring

2. Hver berørt medlemsstat opstiller for de områder, som der henvises til i stk. 1, en liste over, hvilke fiskevarer og akvakulturprodukter og hvilken mængde heraf der kan ydes godtgørelse for.

2. Hver berørt medlemsstat opstiller for de områder, som der henvises til i stk. 1, en liste over **merudgifterne for operatørerne i de i stk. 1 nævnte aktiviteter. Den udarbejder også listen over, hvilke fiskevarer og akvakulturprodukter og hvilken mængde heraf der kan ydes godtgørelse for.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 467**Forslag til forordning****Artikel 73 — stk. 3***Kommissionens forslag*

3. Når medlemsstaterne opstiller listen og mængderne omhandlet i stk. 2, tager de hensyn til alle relevante faktorer, navnlig behovet for at sikre, at godtgørelsen er fuldt ud forenelig med reglerne i FFP.

Ændring

3. Når medlemsstaterne opstiller listen og mængderne omhandlet i stk. 2, tager de hensyn til alle relevante faktorer, navnlig behovet for at sikre, at godtgørelsen er fuldt ud forenelig med reglerne i FFP, **og at de pågældende flåders fiskerikapacitet er i overensstemmelse med de disponible fiskerimuligheder.**

Ændring 468**Forslag til forordning****Artikel 73 — stk. 4 — litra c a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

ca) fra ulovligt, urapporteret eller ureguleret fiskeri

Ændring 469**Forslag til forordning****Artikel 73 — stk. 5 a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

5a. Godtgørelsen ydes til følgende aktører, der har meromkostninger ved afsætning af fiskerivarer:

- a) enhver fysisk eller juridisk person, der ved hjælp af egnede produktionsmidler frembringer fiskevarer eller akvakulturprodukter med henblik på at bringe dem i omsætning
- b) ejere eller brugere af fartøjer, som er registreret i havne i de i stk. 1 nævnte områder, og som udøver deres virksomhed i disse områder, eller sammenslutninger af sådanne ejere eller aktører
- c) aktører i forarbejdnings- og afsætningssektoren eller sammenslutninger af sådanne aktører.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 470
Forslag til forordning
Artikel 73 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 73 a**Operatører**

1. **Godtgørelsen betales til de operatører, som udøver fiskeri og akvakultur i de berørte områder.**
2. **De berørte medlemsstater træffer de fornødne skridt til at sikre, at de operatører, der modtager godtgørelsen, bliver økonomisk levedygtige.**

Ændring 471
Forslag til forordning
Artikel 74 — stk. 1 — litra a

Kommissionens forslag

Ændring

(a) meromkostningerne som følge af de særlige ulemper i de berørte områder for hver fiskevare og hvert akvakulturprodukt og

(a) meromkostningerne som følge af de særlige ulemper i de berørte områder for hver fiskevare og hvert akvakulturprodukt **eller hver produktkategori** og

Ændring 472
Forslag til forordning
Artikel 74 — stk. 1 — litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

ba) eventuel anden støtte, som støttemodtageren modtager eller har modtaget til sin virksomhed.

Ændring 473
Forslag til forordning
Artikel 75 — stk. 1

Kommissionens forslag

Ændring

1. De berørte medlemsstater sender Kommissionen en godtgørelsesplan for hvert af de berørte områder, herunder listen og mængderne omhandlet i artikel 73, godtgørelsesniveauet omhandlet i artikel 74 og den kompetente myndighed som fastlagt i artikel 99.

1. De berørte medlemsstater sender Kommissionen en godtgørelsesplan for hvert af de berørte områder, herunder listen og mængderne **og operatortypen** omhandlet i artikel 73, godtgørelsesniveauet omhandlet i artikel 74 og den kompetente myndighed som fastlagt i artikel 99.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 474**Forslag til forordning****Artikel 75 — stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1a. Medlemsstaterne kan ændre indholdet af den i stk. 1 omhandlede godtgørelsesplan. Sådanne ændringer forelægges for Kommissionen.

Ændring 475**Forslag til forordning****Artikel 75 — stk. 2**

Kommissionens forslag

Ændring

2. Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127 med henblik på at definere indholdet af godtgørelsesplanen, herunder kriterierne for beregning af meromkostningerne som følge af de særlige ulemper i de berørte områder.

2. Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i overensstemmelse med artikel 127 **for at fastlægge** indholdet af godtgørelsesplanen, herunder kriterierne for beregning af meromkostningerne som følge af de særlige ulemper i de berørte områder.

Ændring 476**Forslag til forordning****Artikel 75 a (ny)**

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 75a**Statsstøtte**

1. Uanset artikel 8 kan Kommissionen i overensstemmelse med traktatens artikel 108 godkende driftsstøtte i sektorer, som producerer, forarbejder og markedsfører fiskevarer og akvakulturprodukter, med henblik på at lette de særlige ulemper i de yderste randområder som følge af deres isolerede og afsides beliggenhed.

2. Medlemsstaterne kan yde yderligere finansiering til gennemførelse af de i artikel 75 omhandlede godtgørelsesplaner. I så fald skal medlemsstaterne anmelde statsstøtten til Kommissionen, og Kommissionen kan godkende den i overensstemmelse med denne forordning som en del af disse planer. Den efter nærværende stykke anmeldte støtte anses for at være anmeldt i overensstemmelse med artikel 108, stk. 3, første punktum i TEUF.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 477**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. EHFF kan støtte gennemførelsen af et EU-system til kontrol, inspektion og håndhævelse som omhandlet i artikel 46 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og som specificeret i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009 af 20. november 2009 om oprettelse af en EF-kontrolordning med henblik på at sikre overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik.

Ændring

1. EHFF kan støtte gennemførelsen af et EU-system til kontrol, inspektion og håndhævelse som omhandlet i artikel 46 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] og som specificeret i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009 af 20. november 2009 om oprettelse af en EF-kontrolordning med henblik på at sikre overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik. **EHFF kan ligeledes støtte installation af de nødvendige komponenter til at sikre sporbarhed for fiskevarer som defineret i artikel 58 i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009. Et sådant system bør indebære et antal kontroller baseret på flådens størrelse i forskellige medlemsstater.**

Ændring 478**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 2 — litra a***Kommissionens forslag*

a) indkøb **eller** udvikling af teknologi, herunder hardware og software, fartøjssporingssystemer (VDS), CCTV-systemer og it-netværk, der muliggør indsamling, forvaltning, validering, analyse og udveksling og udvikling af prøvningsmetoder for data vedrørende fiskeri, samt tilkobling til tværsektorale dataudvekslingssystemer

Ændring

a) indkøb, **installation og** udvikling af teknologi, herunder hardware og software, fartøjssporingssystemer (VDS), CCTV-systemer **under hensyntagen til den enkeltes frihedsrettigheder og personoplysninger** og it-netværk, der muliggør indsamling, forvaltning, validering, analyse, **risikostyring, indsendelse** og udveksling og udvikling af prøvningsmetoder for data vedrørende fiskeri, samt tilkobling til tværsektorale dataudvekslingssystemer

Ændring 479**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 2 — litra b***Kommissionens forslag*

b) indkøb og installation af de nødvendige komponenter til at sikre datatransmission fra de aktører, der er involveret i fiskeri og markedsføring af fiskevarer, til den pågældende medlemsstat og EU-myndigheder, herunder de nødvendige komponenter til elektroniske registrerings- og indberetningssystemer (ERS), fartøjsovervågningssystemer (VMS) og automatiske identifikationssystemer (AIS), som anvendes til kontrolformål

Ændring

b) **udvikling**, indkøb og installation af de nødvendige komponenter, **inklusive computerudstyr og computerprogrammer** til at sikre datatransmission fra de aktører, der er involveret i fiskeri og markedsføring af fiskevarer, til den pågældende medlemsstat og EU-myndigheder, herunder de nødvendige komponenter til elektroniske registrerings- og indberetningssystemer (ERS), fartøjsovervågningssystemer (VMS) og automatiske identifikationssystemer (AIS), som anvendes til kontrolformål

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 480**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 2 — litra c***Kommissionens forslag*

- c) indkøb og installation af de nødvendige komponenter til at sikre sporbarhed for fiskevarer og akvakulturprodukter som defineret i artikel 58 i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009

Ændring

- c) **udvikling**, indkøb og installation af de nødvendige komponenter, **inklusive computerudstyr og computerprogrammer** til at sikre sporbarhed for fiskevarer og akvakulturprodukter som defineret i artikel 58 i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009

Ændring 481**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 2 — litra e***Kommissionens forslag*

- e) modernisering og indkøb af patruljefartøjer, luftfartøjer og helikoptere, forudsat at de anvendes **mindst 60 % af tiden** til fiskerikontrol

Ændring

- e) modernisering og indkøb af patruljefartøjer, luftfartøjer og helikoptere, forudsat at de anvendes til **fiskerikontrol i mindst 60 % af den samlede tid, udstyret er i brug, beregnet på årsbasis**

Ændring 482**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 2 — litra g***Kommissionens forslag*

- g) gennemførelse af pilotprojekter vedrørende fiskerikontrol, herunder fiske-DNA-analyser eller udvikling af websteder tilknyttet kontrol

Ændring

- g) **udvikling af innovative kontrolsystemer og** gennemførelse af pilotprojekter vedrørende fiskerikontrol, herunder fiske-DNA-analyser eller udvikling af websteder tilknyttet kontrol

Ændring 483**Forslag til forordning****Artikel 78 — stk. 2 — litra j a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

- ja) programmer til forstærket kontrol af bestande, der er omfattet af specifikke kontrol- og inspektionsprogrammer i henhold til artikel 95 i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009, herunder eventuelle driftsomkostninger**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 484

Forslag til forordning

Artikel 78 — stk. 2 — litra j b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

jb) programmer forbundet med gennemførelsen af en handlingsplan i overensstemmelse med artikel 102, stk. 4, i forordning (EF) nr. 1224/2009, herunder eventuelle driftsomkostninger.

Ændring 485

Forslag til forordning

Artikel 78 — stk. 3

Kommissionens forslag

Ændring

3. De foranstaltninger, der er anført i stk. 2, litra h), i) **og j)**, i denne artikel, er kun berettigede til støtte, hvis de vedrører aktiviteter, der udføres af en offentlig myndighed.

3. De foranstaltninger, der er anført i stk. 2, litra h), i), j), **ja) og jb)**, i denne artikel, er kun berettigede til støtte, hvis de vedrører aktiviteter, der udføres af en offentlig myndighed.

Ændring 486

Forslag til forordning

Artikel 78 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 78a

Fælles foranstaltninger med henblik på at styrke og harmonisere kontrollerne

1. For at styrke og harmonisere kontrollerne kan EHFF støtte iværksættelsen af tværnationale projekter, der har til formål at indføre og afprøve de mellemstatslige kontrol-, inspektions- og håndhævelsessystemer, der er omhandlet i artikel 46 i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik] og angivet nærmere i Rådets forordning (EF) nr. 1224/2009 af 20. november 2009 om oprettelse af en EF-kontrolordning med henblik på at sikre overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik.

2. Det er især følgende typer operationer, som er støtteberettigede:

a) internationale uddannelsesprogrammer for personale med ansvar for overvågning og kontrol af samt tilsyn med fiskeriaktiviteter

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- b) *initiativer såsom nedsættelse af arbejdsgrupper og udarbejdelse af informationsmateriale med henblik på at harmonisere fortolkningen af EU-forordninger og de deraf følgende kontroller.*

Ændring 487

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 1

Kommissionens forslag

1. EHFF støtter indsamling og forvaltning og brug af primære biologiske, tekniske, miljømæssige og socioøkonomiske data ligesom i det flerårige EU-program, der henvises til i artikel 37, stk. 5, i [forordning om den fælles fiskeripolitik].

Ændring

1. EHFF støtter indsamling og forvaltning, **analyse** og brug af primære biologiske, tekniske, miljømæssige og socioøkonomiske data, **som er nødvendige for bæredygtig, økosystembaseret fiskeri- og akvakulturforvaltning**, ligesom i det flerårige EU-program, der henvises til i artikel 37, stk. 5, i [forordningen om den fælles fiskeripolitik].

Ændring 488

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 2 — litra a

Kommissionens forslag

a) forvaltning og anvendelse af data til videnskabelige analyser og gennemførelse af FFP

Ændring

a) **indsamling**, forvaltning og anvendelse af data til videnskabelige analyser og gennemførelse af FFP

Ændring 489

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 2 — litra a a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

aa) **indkøb eller udvikling af teknologi, inklusive computerudstyr og computerprogrammer, som er nødvendige til indsamling, forvaltning og anvendelse af data**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 490

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 2 — litra b

Kommissionens forslag

b) nationale, flerårige stikprøveprogrammer

Ændring

b) nationale, **transnationale og subnationale** flerårige stikprøveprogrammer

Ændring 491

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 2 — litra c

Kommissionens forslag

c) overvågning af erhvervsfiskeri og rekreativt fiskeri til havs

Ændring

c) overvågning af erhvervsfiskeri og rekreativt fiskeri til havs, **herunder overvågning af tilfældig fangst af marine organismer og fugle**

Ændring 492

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 2 — litra d a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

da) **forvaltning af årlige arbejdsprogrammer vedrørende de tekniske og videnskabelige kompetencer inden for fiskeriet, behandling af datakommunikation og datasæt og forberedende arbejde til levering af videnskabelige udtalelser**

Ændring 493

Forslag til forordning

Artikel 79 — stk. 2 — litra d b (nyt)

Kommissionens forslag

Ændring

db) **afholdelse og ledelse af møder med fiskeriekspertes**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 494**Forslag til forordning****Artikel 79 — stk. 2 — litra e***Kommissionens forslag*

e) medlemsstatsrepræsentanternes deltagelse i regionale koordineringsmøder som omhandlet i artikel 37, stk. 4, i [forordning om den fælles fiskeripolitik], møder i regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, som EU er kontraherende part eller observatør i, eller møde i internationale organer, der har til opgave at give videnskabelig rådgivning.

Ændring

e) medlemsstatsrepræsentanternes **og deres videnskabelige eksperter, samt repræsentanter for regionale myndigheders** deltagelse i regionale koordineringsmøder som omhandlet i artikel 37, stk. 4, i [forordningen om den fælles fiskeripolitik], møder i regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, som EU er kontraherende part eller observatør i, eller møde i internationale organer, der har til opgave at give videnskabelig, **økonomisk eller teknisk** rådgivning

Ændring 495**Forslag til forordning****Artikel 79 — stk. 2 — litra e a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

ea) forbedring af dataindsamlings- og dataforvaltningssystemer og gennemførelse af pilotundersøgelser med henblik på at forbedre de nuværende dataindsamlings- og dataforvaltningssystemer

Ændring 496**Forslag til forordning****Artikel 79 — stk. 2 — litra e b (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

eb) driftsomkostninger vedrørende indsamling og behandling af information

Ændring 497**Forslag til forordning****Artikel 79 a (ny)***Kommissionens forslag**Ændring***Artikel 79a****Sanktioner**

Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage delegerede retsakter i henhold til artikel 150 for at sanktionere en medlemsstat ved at fastfryse og/eller reducere midler fra EHFF, hvis en medlemsstat:

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- a) **undlader at opfylde kravene til indsamling eller fremsendelse af data eller undlader at indberette fiskerflådens reelle kapacitet eller**
- b) **ikke kan løse problemer med IUU-fiskeri inden for medlemsstatens farvande og/eller fiskerflåde.**

Ændring 498

Forslag til forordning

Artikel 81 — indledning

Kommissionens forslag

Ændring

Støtte i henhold til dette kapitel skal bidrage til udvikling og gennemførelse af Unionens integrerede havpolitik. Støtten skal:

Støtte i henhold til dette kapitel skal bidrage **at til styrke** udvikling og gennemførelse af Unionens integrerede havpolitik. Støtten skal:

Ændring 499

Forslag til forordning

Artikel 81 — litra a — nr. i

Kommissionens forslag

Ændring

(i) fremme tiltag, som tilskynder medlemsstater og **EU-regioner** til at udvikle, indføre eller gennemføre integreret havforvaltning

(i) fremme tiltag, som tilskynder medlemsstater og **deres regioner** til at udvikle, indføre eller gennemføre integreret havforvaltning

Ændring 500

Forslag til forordning

Artikel 81 — litra a — nr. ii

Kommissionens forslag

Ændring

(ii) fremme dialog og samarbejde med og blandt medlemsstater og interessenter om marine og maritime anliggender, herunder udvikle havområdestrategier

(ii) fremme dialog og samarbejde med og blandt medlemsstater og interessenter om marine og maritime anliggender, herunder udvikle **og gennemføre integrerede** havområdestrategier, **som tager hensyn til en afbalanceret tilgang i alle havområder samt særlige forhold ved havområderne og underhavområderne samt ved makroregionale strategier, når dette er relevant**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 501**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra a — nr. iii***Kommissionens forslag*

- (iii) fremme tværsektorale samarbejdsplatforme og netværk, for blandt andet repræsentanter for offentlige myndigheder, regionale og lokale myndigheder, erhvervsliv, turismesektoren, forskningsinteressenter, borgere, civilsamfundsorganisationer og arbejdsmarkedets parter

Ændring

- (iii) fremme tværsektorale samarbejdsplatforme og netværk, for blandt andet repræsentanter for **nationale** offentlige myndigheder, regionale og lokale myndigheder, erhvervsliv, turismesektoren, forskningsinteressenter, borgere, civilsamfundsorganisationer og arbejdsmarkedets parter, **navnlig inden for rammerne af havområdestrategier**

Ændring 502**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra a — nr. iv***Kommissionens forslag*

- (iv) fremme udveksling af bedste praksis og dialog på internationalt plan, herunder bilateral dialog med tredjelande, uden at det griber ind i andre aftaler eller ordninger, som måtte eksistere mellem EU og de berørte tredjelande

Ændring

- (iv) fremme udveksling af bedste praksis og dialog på internationalt plan, herunder bilateral dialog med tredjelande, **under hensyntagen til FN's havretskonvention (UNCLOS) og de relevante eksisterende internationale konventioner, der er baseret på UNCLOS**, uden at det griber ind i andre aftaler eller ordninger, som måtte eksistere mellem EU og de berørte tredjelande;

Ændring 503**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra b — indledning***Kommissionens forslag*

- b) bidrage til udvikling af tværsektorale initiativer, som er til gensidig fordel for forskellige maritime sektorer og/eller sektorpolitikker, under hensyntagen til og på grundlag af eksisterende værktøjer og initiativer, som for eksempel:

Ændring

- b) bidrage til udvikling af tværsektorale initiativer, som er til gensidig fordel for forskellige maritime **og marine** sektorer og/eller sektorpolitikker, under hensyntagen til og på grundlag af eksisterende værktøjer og initiativer, som for eksempel:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 504**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra b — nr. i***Kommissionens forslag*

(i) integreret havovervågning for at opnå større effektivitet gennem udveksling af oplysninger på tværs af sektorer og grænser under passende hensyntagen til eksisterende og kommende systemer

Ændring

(i) integreret havovervågning for at opnå større **sikkerhed og** effektivitet gennem udveksling af oplysninger på tværs af sektorer og grænser under passende hensyntagen til eksisterende og kommende systemer

Ændring 505**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra b — nr. iii***Kommissionens forslag*

iii) progressiv udvikling af en alsidig og offentligt tilgængelig marin vidensbase af høj kvalitet, som kan lette deling, genanvendelse og formidling af disse data og denne viden blandt forskellige brugergrupper

Ændring

(iii) progressiv udvikling af en alsidig og offentligt tilgængeligt marin vidensbase af høj kvalitet, som kan **begrænse overlappning**, lette deling, genanvendelse og formidling af disse data og denne viden blandt forskellige brugergrupper

Ændring 506**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra b a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

ba) fremme samarbejdet mellem medlemsstaterne gennem udveksling af oplysninger og bedste praksis mellem de forskellige kystvagtfunktioner med henblik på at skabe en europæisk kystvagt

Ændring 507**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra c***Kommissionens forslag*

c) støtte bæredygtig økonomisk vækst, beskæftigelse, innovation og nye teknologier inden for nye og kommende maritime sektorer i kystregioner, som et supplement til etablerede sektorrettede og nationale aktiviteter

Ændring

c) støtte bæredygtig økonomisk vækst, beskæftigelse, innovation og nye teknologier inden for nye og kommende maritime sektorer **og** i kystregioner, **øområder og regioner i de yderste randområder i Unionen** som et supplement til etablerede sektorrettede og nationale aktiviteter

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 508**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra c a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

ca) støtte udviklingen af den menneskelige kapital i den maritime sektor, blandt andet ved at opfordre til samarbejde og udvekslinger på uddannelsesområdet

Ændring 509**Forslag til forordning****Artikel 81 — litra d**

Kommissionens forslag

Ændring

d) fremme beskyttelsen af det marine miljø, især dets biodiversitet og marine beskyttede områder som for eksempel Natura 2000-steder, og den bæredygtige udnyttelse af marine ressourcer og kystressourcer, og yderligere fastlægge grænser for bæredygtigheden af menneskelige aktiviteter, der har indvirkning på det marine miljø, navnlig inden for rammerne af havrammestrategidirektivet.

d) fremme beskyttelsen af det marine miljø, især dets biodiversitet og marine beskyttede områder som for eksempel Natura 2000-steder, og den bæredygtige udnyttelse af marine ressourcer og **kystressourcer ved at anvende en økosystem-baseret tilgang til forvaltningen af menneskelige aktiviteter i overensstemmelse med målet om at opnå eller bevare en god miljøstatus som påkrævet i havrammestrategidirektivet.**

Ændring 510**Forslag til forordning****Artikel 82 — stk. 1 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

(b) projekter, herunder forsøgsprojekter og samarbejdsprojekter

b) projekter, **lige fra udarbejdelse til gennemførelse**, herunder forsøgsprojekter og **pilotprojekter samt** samarbejdsprojekter **på det nationale og tværnationale område**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 511

Forslag til forordning

Artikel 82 — stk. 1 — litra c

Kommissionens forslag

(c) oplysninger til offentligheden og deling af bedste praksis, informationskampagner og hertil knyttede kommunikations- og formidlingsaktiviteter såsom reklamekampagner, events, udvikling og vedligeholdelse af netsteder, interessentplatforme, herunder virksomhedskommunikation af Unionens politiske prioriteter, for så vidt som de har tilknytning til de generelle mål i denne forordning

Ændring

c) oplysninger til offentligheden og deling af bedste praksis **og resultater af relevante europæiske forskningsprogrammer**, informationskampagner og hertil knyttede kommunikations- og formidlingsaktiviteter såsom reklamekampagner, events, udvikling og vedligeholdelse af netsteder, interessentplatforme, herunder virksomhedskommunikation af Unionens politiske prioriteter, for så vidt som de har tilknytning til de generelle mål i denne forordning

Ændring 512

Forslag til forordning

Artikel 82 — stk. 1 — litra d

Kommissionens forslag

(d) konferencer, seminarer og workshops

Ændring

d) konferencer, seminarer, **fora** og workshops

Ændring 513

Forslag til forordning

Artikel 82 — stk. 1 — litra e

Kommissionens forslag

(e) udveksling af bedste praksis, koordineringsaktiviteter, herunder netværk til informationsdeling og **styringsmekanismer for** havområdestrategier

Ændring

e) udveksling af bedste praksis, koordineringsaktiviteter, herunder netværk til informationsdeling og **støtte til udvikling** af havområdestrategier

Ændring 514

Forslag til forordning

Artikel 82 — stk. 1 — litra f

Kommissionens forslag

(f) udvikling, drift og vedligeholdelse af it-systemer og -netværk, der muliggør indsamling, forvaltning, validering, analyse og udveksling af samt udvikling af prøvningsmetoder for data **vedrørende fiskeri**, samt tilkobling til tværsektorale dataudvekslingssystemer.

Ændring

f) udvikling, drift og vedligeholdelse af it-systemer og -netværk, der muliggør indsamling, forvaltning, validering, analyse og udveksling af samt udvikling af prøvningsmetoder for data samt tilkobling til tværsektorale dataudvekslingssystemer.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 515**Forslag til forordning****Artikel 82 — stk. 1 — litra f a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

fa) undervisningsprojekter til udvikling af kendskab og faglig kvalifikation samt tiltag med sigte på at fremme udvikling af beskæftigelsen i den maritime sektor

Ændring 516**Forslag til forordning****Artikel 82 — stk. 1 — litra f b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

fb) egnede instrumenter til integreret kystzoneforvaltning, maritim fysisk planlægning og forvaltning af fælles ressourcer på havområdeniveau

Ændring 517**Forslag til forordning****Artikel 82 — stk. 1 — litra f c (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

fc) [om den fælles fiskeripolitik] og artikel 51 i forordning (EU) nr. .../... [om fælles bestemmelser]

Ændring 518**Forslag til forordning****Artikel 82 — stk. 2 — indledning**

Kommissionens forslag

Ændring

2. For at nå de specifikke mål om udvikling af tværsektorale operationer, der fremgår af artikel 81, litra b), kan EHFF støtte:

2. For at nå de specifikke mål om udvikling af **grænseoverskridende** tværsektorale operationer, der fremgår af artikel 81, litra b), kan EHFF støtte:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 519

Forslag til forordning

Artikel 82 — stk. 2 — litra b

Kommissionens forslag

- (b) koordinerings- og samarbejdsaktiviteter blandt medlemsstater for at udvikle maritim fysisk planlægning og integreret kystzoneforvaltning, herunder udgifter med relation til systemer til og praksis vedrørende datadeling og -overvågning, evalueringsaktiviteter, oprettelse og drift af netværk for eksperter samt opstilling af et program til opbygning af kapacitet i medlemsstaterne til at gennemføre maritim fysisk planlægning

Ændring

- b) koordinerings- og samarbejdsaktiviteter blandt medlemsstater, **og om nødvendigt mellem medlemsstater og regioner**, for at udvikle maritim fysisk planlægning og integreret kystzoneforvaltning, herunder udgifter med relation til systemer til og praksis vedrørende datadeling og -overvågning, evalueringsaktiviteter, oprettelse og drift af netværk for eksperter samt opstilling af et program til opbygning af kapacitet i medlemsstaterne til at gennemføre maritim fysisk planlægning

Ændring 520

Forslag til forordning

Artikel 82 — stk. 2 — litra c

Kommissionens forslag

- (c) de tekniske værktøjer til oprettelse og drift af et operationelt europæisk havobservations- og datanetværk, der kan lette indsamling, samkøring, kvalitetskontrol, genanvendelse og formidling af marine data takket være samarbejde mellem institutioner i medlemsstaterne, som deltager i netværket.

Ændring

- c) de tekniske værktøjer til oprettelse og drift af et operationelt europæisk havobservations- og datanetværk, der kan lette indsamling, erhvervelse, samkøring, kvalitetskontrol, genanvendelse og formidling af marine data **og viden** takket være samarbejde mellem institutioner i medlemsstaterne, som deltager i netværket.

Ændring 521

Forslag til forordning

Artikel 84 — stk. 1 — indledning

Kommissionens forslag

Foranstaltningerne i henhold til dette kapitel skal lette gennemførelsen af FFP og IMP, navnlig hvad angår:

Ændring

(Denne ændring vedrører ikke den danske tekst)

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 522**Forslag til forordning****Artikel 84 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) videnskabelig rådgivning under FFP

*Ændring*a) **indsamling, forvaltning og formidling af** videnskabelig rådgivning under FFP**Ændring 523****Forslag til forordning****Artikel 84 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) specifikke kontrol- og håndhævelsesforanstaltninger under FFP

*Ændring*b) specifikke kontrol- og håndhævelsesforanstaltninger under FFP, **herunder arbejdstilsyn****Ændring 524****Forslag til forordning****Artikel 84 — stk. 1 — litra d a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*da) **social dialog og inddragelse af arbejdsmarkedets parter****Ændring 525****Forslag til forordning****Artikel 84 — stk. 1 — litra e***Kommissionens forslag*

(e) markedsoplysninger

*Ændring*e) markedsoplysninger, **herunder oprettelse af elektroniske markeder**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 526
Forslag til forordning
Artikel 84 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 84a

Bevarelsesforanstaltninger

For at sikre en effektiv gennemførelse af bevarelsesforanstaltningerne i artikel 17 og 21 i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik] kan EHFF støtte initiativer fra medlemsstaterne om at samarbejde og gennemføre fælles foranstaltninger med henblik på at opfylde målsætninger og nå mål, som er aftalt i flerårige planer fastlagt i henhold til artikel 9, 10 og 11 i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik]

Ændring 527
Forslag til forordning
Artikel 85 — stk. 1

Kommissionens forslag

Ændring

1. EHFF støtter leveringen af videnskabelige ydelser, især projekter i anvendt forskning, som har direkte tilknytning til leveringen af videnskabelige udtalelser og råd, med henblik på vedtagelser af forsvarlige og effektive forvaltningsafgørelser under FFP.

1. EHFF kan støtte leveringen af videnskabelige ydelser, især projekter i anvendt forskning, som har direkte tilknytning til leveringen af videnskabelige **og socioøkonomiske** udtalelser og råd, med henblik på vedtagelser af forsvarlige og effektive forvaltningsafgørelser under FFP.

Ændring 528
Forslag til forordning
Artikel 85 — stk. 2 — litra a

Kommissionens forslag

Ændring

(a) undersøgelser og pilotprojekter, som er nødvendige for gennemførelsen og udviklingen af FFP, blandt andet om alternative typer af bæredygtige **fiskeforvaltningsteknikker**

a) undersøgelser og pilotprojekter, som er nødvendige for gennemførelsen og udviklingen af FFP, blandt andet om alternative typer af bæredygtige **fiske- og akvakulturforvaltningsteknikker, herunder i de rådgivende råd**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 529**Forslag til forordning****Artikel 85 — stk. 2 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- aa) **nødvendige undersøgelser for gennemførelse og udvikling af den fælles fiskeripolitik i biogeografisk følsomme områder**

Ændring 530**Forslag til forordning****Artikel 85 — stk. 2 — litra b**

Kommissionens forslag

Ændring

- (b) udarbejdelse og levering af videnskabelige udtalelser og råd fra videnskabelige organer, herunder internationale rådgivende organer, der står for vurderinger af bestande, fra **uafhængige** eksperter og fra forskningsinstitutioner

- b) udarbejdelse og levering af videnskabelige udtalelser og råd fra videnskabelige organer, herunder internationale rådgivende organer, der står for vurderinger af bestande, fra eksperter og fra forskningsinstitutioner

Ændring 531**Forslag til forordning****Artikel 85 — stk. 2 — litra c**

Kommissionens forslag

Ændring

- (c) deltagelse af eksperter i møder om fiskerividenskabelige og tekniske spørgsmål og ekspertarbejdsgrupper samt i internationale rådgivende organer og i møder, hvor der skal være bidrag fra **fiskeriekspertes**

- c) deltagelse af eksperter i møder om fiskerividenskabelige og tekniske spørgsmål og ekspertarbejdsgrupper samt i internationale rådgivende organer og i møder, hvor der skal være bidrag fra **eksperter inden for fiskeri og akvakultur**

Ændring 532**Forslag til forordning****Artikel 85 — stk. 2 — litra c a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

- ca) **finansiering af forskningsfartøj, der gennemfører videnskabelige forskningsprogrammer i områder uden for Unionen, hvor Unionen opererer under fiskeriaftaler**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 533**Forslag til forordning****Artikel 85 — stk. 2 — litra e***Kommissionens forslag*

(e) samarbejdsaktiviteter mellem medlemsstaterne inden for dataindsamling, herunder oprettelse og drift af regionaliserede databaser til oplagring, forvaltning og anvendelse af data, der kan fremme det regionale samarbejde og forbedre dataindsamlingen og forvaltningsaktiviteterne samt den videnskabelige ekspertise til støtte for fiskeriforvaltningen.

Ændring

e) samarbejdsaktiviteter mellem medlemsstaterne inden for dataindsamling, **som indbefatter de forskellige regionale aktører og** herunder oprettelse og drift af regionaliserede databaser til oplagring, forvaltning og anvendelse af data, der kan fremme det regionale samarbejde og forbedre dataindsamlingen og forvaltningsaktiviteterne samt den videnskabelige ekspertise til støtte for fiskeriforvaltningen.

Ændring 534**Forslag til forordning****Artikel 85 — stk. 2 — litra e a (nyt)***Kommissionens forslag**Ændring*

ea) oprettelse af elektroniske markeder for at fremme koordineringen af oplysninger mellem markedsoperatører og databehandlere.

Ændring 535**Forslag til forordning****Artikel 86 — stk. 2 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) fælles indkøb for flere medlemsstater, som tilhører det samme geografiske område, af patruljefartøjer, luftfartøjer og helikoptere, forudsat at de anvendes mindst 60 % af **tiden til fiskerikontrol**

Ændring

a) fælles indkøb for flere medlemsstater, som tilhører det samme geografiske område, af patruljefartøjer, luftfartøjer og helikoptere, forudsat at de anvendes **til fiskerikontrol** mindst 60 % af **den samlede tid, udstyret anvendes, beregnet på årsbasis**

Ændring 536**Forslag til forordning****Artikel 86 — stk. 2 — litra b***Kommissionens forslag*

b) udgifter til vurdering og udvikling af nye kontrolteknologier

Ændring

b) udgifter til vurdering og udvikling af nye kontrolteknologier **samt procedurer til udveksling af oplysninger mellem myndigheder og organer med ansvar for sikkerhed, redning og kontrol i EU**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 537**Forslag til forordning****Artikel 88 — stk. 1**

Kommissionens forslag

1. EHFF kan støtte driftsomkostninger for rådgivende råd som fastsat i artikel 52 i [forordning om den fælles fiskeripolitik].

Ændring

1. EHFF **støtter de nødvendige** driftsomkostninger **og ekspertiseomkostninger** for rådgivende råd som fastsat i artikel 52 i [forordning om den fælles fiskeripolitik] **med henblik på at sikre, at de gennemfører deres opgaver på en fuldstændig og effektiv måde.**

Ændring 538**Forslag til forordning****Artikel 88 — stk. 1 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1a. EHFF kan støtte driftsomkostninger for rådgivende råd, som fremmer fiskeriorganisationernes og andre interessenters inddragelse og deltagelse.

Ændring 539**Forslag til forordning****Artikel 88 — stk. 1 b (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

1b. EHFF støtter driftsomkostninger og tekniske og videnskabelige omkostninger forbundet med gennemførelsen af undersøgelser til underbygning af henstillingerne i rådgivende råd.

Ændring 540**Forslag til forordning****Artikel 88 a (ny)**

Kommissionens forslag

*Ændring***Artikel 88a****Social dialog**

EHFF kan støtte driftsomkostninger for organisationer, der fremmer social dialog og inddragelse af arbejdsmarkedets parter.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 541**Forslag til forordning****Artikel 89 — stk. 1***Kommissionens forslag*

EHFF kan støtte udvikling og formidling af markedsoplysninger om fiskevarer og akvakulturprodukter fra Kommissionen i overensstemmelse med artikel 49 i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter].

Ændring

EHFF kan støtte udvikling og formidling af markedsoplysninger om fiskevarer og akvakulturprodukter fra Kommissionen i overensstemmelse med artikel 49 i [forordning (EU) nr. om den fælles markedsordning for fiskevarer og akvakulturprodukter], **herunder oprettelse af elektroniske markeder for at fremme koordinering af oplysninger mellem markedsoperatører og databehandlere.**

Ændring 542**Forslag til forordning****Artikel 91 — stk. 1 — litra b***Kommissionens forslag*

(b) **gennemførelsen** af bæredygtige fiskeriaftaler og Unionens deltagelse i regionale fiskeriforvaltningsorganisationer

Ændring

b) **forberedelse, opfølgning og evaluering** af bæredygtige fiskeriaftaler og Unionens deltagelse i regionale fiskeriforvaltningsorganisationer. **De pågældende foranstaltninger består af undersøgelser, møder, indlæg fra eksperter, udgifter til midlertidigt personale, informationsaktiviteter og alle andre udgifter til administrativ, videnskabelig eller teknisk bistand, som Kommissionen måtte yde**

Ændring 543**Forslag til forordning****Artikel 92 — stk. 1 — indledning***Kommissionens forslag*

1. EHFF kan på en medlemsstats initiativ og inden for et loft på **5 %** af det samlede beløb for det operationelle program støtte:

Ændring

1. EHFF kan på en medlemsstats initiativ og inden for et loft på **6 %** af det samlede beløb for det operationelle program støtte:

Ændring 544**Forslag til forordning****Artikel 94 — stk. 3 — litra a***Kommissionens forslag*

(a) **100 %** af de støtteberettigede offentlige udgifter til støtten til oplagringsbistand omhandlet i artikel 70

Ændring

a) **50 %** af de støtteberettigede offentlige udgifter til støtten til oplagringsbistand omhandlet i artikel 70

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 545**Forslag til forordning****Artikel 94 — stk. 3 — litra a a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

aa) 100 % af de støtteberettigede offentlige udgifter til udarbejdelse af produktions- og markedsføringsplaner omhandlet i artikel 69

Ændring 546**Forslag til forordning****Artikel 94 — stk. 3 — litra d**

Kommissionens forslag

Ændring

(d) 80 % af de støtteberettigede offentlige udgifter til støtten omhandlet i artikel 78, stk. 2, litra a-d) og f)-j)

d) 90 % af de støtteberettigede offentlige udgifter til støtten omhandlet i artikel 78, stk. 2, litra a-d) og f)-j)

Ændring 547**Forslag til forordning****Artikel 94 — stk. 3 — litra e**

Kommissionens forslag

Ændring

(e) 65 % af de støtteberettigede udgifter til støtten omhandlet i artikel 79.

e) 80 % af de støtteberettigede udgifter til støtten omhandlet i artikel 79.

Ændring 548**Forslag til forordning****Artikel 94 — stk. 3 — litra e a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

ea) yderligere 10 procentpoint lægges oveni det maksimale EHFF-bidrag, når EHFF finansierer indsatser på de græske øer i randområderne og i regionerne i de yderste randområder, som på grund af afstanden befinder sig i en ugunstig situation.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 549

Forslag til forordning

Artikel 95 — stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne anvender en maksimal intensitet for offentlig bistand på **50** % af de samlede støtteberettigede udgifter til operationen.

Ændring

1. Medlemsstaterne anvender en maksimal intensitet for offentlig bistand på **60** % af de samlede støtteberettigede udgifter til operationen.

Ændring 550

Forslag til forordning

Artikel 95 — stk. 2 — litra a

Kommissionens forslag

(a) støttemodtageren er et offentligt organ

Ændring

(a) støttemodtageren er et offentligt organ **eller et privat organ, som udfører offentlige opgaver udgår**

Ændring 551

Forslag til forordning

Artikel 95 — stk. 2 — litra b

Kommissionens forslag

(b) **operationen vedrører oplagringsbistanden omhandlet i artikel 70**

Ændring

udgår

Ændring 552

Forslag til forordning

Artikel 95 — stk. 3 — indledning

Kommissionens forslag

3. Uanset stk. 1 kan medlemsstaterne anvende en støt-teintensitet for offentlig bistand på mellem **50** % og maksimalt 100 % af de samlede støtteberettigede udgifter, når operationen gennemføres i henhold til afsnit V, kapitel III, og opfylder **et** af følgende kriterier:

Ændring

3. Uanset stk. 1 kan medlemsstaterne anvende en støt-teintensitet for offentlig bistand på mellem **60** % og maksimalt 100 % af de samlede støtteberettigede udgifter, når operationen gennemføres i henhold til afsnit V, kapitel **I, II, III eller IV**, og opfylder **mindst to** af følgende kriterier:

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 553**Forslag til forordning****Artikel 98 — stk. 2 — afsnit 2***Kommissionens forslag*

Kommissionen udøver beføjelserne under fuld respekt for proportionalitetsprincippet og under hensyntagen til risikoen for, at den manglende overholdelse af de respektive FFP-regler udgør en alvorlig trussel mod den bæredygtige udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter på de niveauer, som kan give et MSY, bæredygtighed for de berørte bestande eller bevarelse af det marine miljø.

Ændring

Kommissionen udøver beføjelserne under fuld respekt for proportionalitetsprincippet og under hensyntagen til risikoen for, at den manglende overholdelse af de respektive FFP-regler udgør en alvorlig trussel mod den bæredygtige udnyttelse af levende marine biologiske ressourcer, som genopretter og opretholder populationer af befiskede arter over de niveauer, som kan give et MSY, bæredygtighed for de berørte bestande eller bevarelse af det marine miljø **eller opnåelse og opretholdelse af god miljøtilstand inden udgangen af 2020.**

Ændring 576**Forslag til forordning****Artikel 99 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. Foruden de generelle regler i artikel 114 i [forordning (EU) nr. [...]] om fælles bestemmelser skal forvaltningsmyndigheden:

- a) halve år give Kommissionen relevante data om operationer, der er udvalgt til finansiering, herunder centrale karakteristika for støttemodtageren og selve projektet. Kommissionen fastsætter ved hjælp af gennemførelsesretsakter regler for indsendelsen af disse data efter rådgivningsproceduren i artikel 128, stk. 2.
- b) sikre offentlig omtale af programmet ved at informere potentielle modtagere, erhvervsorganisationer, arbejdsmarkedets parter og økonomiske interesseorganisationer, organer, der fremmer ligestilling mellem mænd og kvinder, og de berørte ikkestatslige organisationer, herunder miljøorganisationer, om de muligheder, som programmet byder på, og reglerne for at få adgang til programmidler
- c) underrette **modtagere af bidrag fra Unionen og offentligheden generelt om den rolle, som Unionen spiller i programmet.**

Ændring

1. Foruden de generelle regler i artikel 114 i [forordning (EU) nr. [...]] om fælles bestemmelser skal forvaltningsmyndigheden:

- a) *hvert* halve år give Kommissionen relevante data om operationer, der er udvalgt til finansiering, herunder centrale karakteristika for støttemodtageren og selve projektet. Kommissionen fastsætter ved hjælp af gennemførelsesretsakter regler for indsendelsen af disse data efter rådgivningsproceduren i artikel 128, stk. 2.
- b) sikre offentlig omtale af programmet ved at informere potentielle modtagere, erhvervsorganisationer, arbejdsmarkedets parter og økonomiske interesseorganisationer, organer, der fremmer ligestilling mellem mænd og kvinder, og de berørte ikkestatslige organisationer, herunder miljøorganisationer, om de muligheder, som programmet byder på, og reglerne for at få adgang til programmidler **samt om forpligtelsen til at overholde reglerne i den fælles fiskeripolitik**
- c) sikre offentlig omtale af programmet ved at underrette **modtagerne om Unionens bidrag og om forpligtelsen til at overholde reglerne i den fælles fiskeripolitik**

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- d) sikre offentlig omtale af programmet for så vidt angår den rolle, som Unionen spiller i programmet, samt medlemsstaternes rolle med hensyn til at sikre overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik.

Ændring 554

Forslag til forordning

Artikel 100 — stk. 1

Kommissionens forslag

Ændring

1. Foruden artikel 135 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser] er det medlemsstaterne, der i første række er ansvarlige for at undersøge tilfælde af manglende overholdelse af bestemmelserne i den fælles fiskeripolitik.

(Vedrører ikke den danske tekst)

Ændring 555

Forslag til forordning

Artikel 100 — stk. 2

Kommissionens forslag

Ændring

2. I tilfælde af finansielle korrektioner ved udgifter, som har direkte tilknytning til den manglende overholdelse af artikel 98 beslutter medlemsstaten, hvor stort et korrektionsbeløb skal være, under hensyntagen til **hvor alvorlig** støttemodtagerens manglende overholdelse af FFP-reglerne er, den økonomiske fordel ved den manglende overholdelse af FFP-reglerne eller betydningen af EHF's bidrag til støttemodtagerens økonomiske aktivitet.

2. I tilfælde af finansielle korrektioner ved udgifter, som har direkte tilknytning til den manglende overholdelse af artikel 98 beslutter medlemsstaten, hvor stort et korrektionsbeløb skal være, under hensyntagen til **alvoren, omfanget, varigheden og gentagelsen af** støttemodtagerens manglende overholdelse af FFP-reglerne er, den økonomiske fordel ved den manglende overholdelse af FFP-reglerne eller betydningen af EHF's bidrag til støttemodtagerens økonomiske aktivitet.

Ændring 577

Forslag til forordning

Artikel 102

Kommissionens forslag

Ændring

1. Foruden artikel 134 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], kan Kommissionen ved hjælp af en gennemførelsesretsakt suspendere en del af eller alle de mellemliggende betalinger for det pågældende program, hvis:

1. Foruden artikel 134 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], kan Kommissionen ved hjælp af en gennemførelsesretsakt suspendere en del af eller alle de mellemliggende betalinger for det pågældende program, hvis:

- a) der er en alvorlig mangel ved forvaltnings- og kontrolsystemet for det operationelle program, og der ikke er truffet korrigerende foranstaltninger herfor
- b) udgifterne i en godkendt udgiftsoversigt er behæftet med en alvorlig uregelmæssighed eller anden form for manglende regeloverholdelse, som ikke er korrigeret

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

Kommissionen har vedtaget en afgørelse ved hjælp af en gennemførelsesretsakt, i erkendelse af at en medlemsstat ikke har opfyldt sine forpligtelser under den fælles fiskeripolitik. Denne manglende opfyldelse risikerer at påvirke udgifterne i en certificeret udgiftsanmeldelse, som der er anmodet om en mellemliggende betaling for.

2. Kommissionen kan ved hjælp af gennemførelsesretsakter, der er vedtaget i overensstemmelse med undersøgelsesproceduren i artikel 128, stk. 3, fastlægge nærmere regler for betalingerne, som kan suspenderes. Disse **betalinger** skal stå i forhold til arten og omfanget af den manglende regeloverholdelse begået af medlemsstaten.

c) **medlemsstaten har undladt at træffe de nødvendige foranstaltninger til at rette op på den situation, der gav anledning til en afbrydelse i henhold til artikel 118**

d) **der er en alvorlig mangel i kvaliteten og pålideligheden af overvågningssystemet**

e) Kommissionen har vedtaget en afgørelse ved hjælp af en gennemførelsesretsakt, i erkendelse af at en medlemsstat ikke har opfyldt sine forpligtelser under den fælles fiskeripolitik. Denne manglende opfyldelse risikerer at påvirke udgifterne i en certificeret udgiftsanmeldelse, som der er anmodet om en mellemliggende betaling for

f) **de betingelser, som der henvises til i artikel 17, stk. 5, og artikel 20, stk. 3, i [forordning (EU) nr. [...]] om fastsættelse af fælles bestemmelser], er opfyldt.**

2. **Kommissionen kan ved hjælp af en gennemførelsesretsakt beslutte at suspendere alle eller en del af de mellemliggende betalinger efter at have givet medlemsstaten mulighed for at fremsætte bemærkninger inden for en frist på to måneder.** Kommissionen kan ved hjælp af gennemførelsesretsakter, der er vedtaget i overensstemmelse med undersøgelsesproceduren i artikel 151, stk. 3, fastlægge nærmere regler for den del af betalingerne, som kan suspenderes. Disse **beløb** skal stå i forhold til arten og omfanget af **manglen, uregelmæssigheden eller** den manglende regeloverholdelse begået af medlemsstaten.

2a. **Kommissionen beslutter ved hjælp af en gennemførelsesretsakt at bringe suspensionen af alle eller en del af de mellemliggende betalinger til ophør, når medlemsstaten har truffet de fornødne foranstaltninger, som gør det muligt at ophæve suspensionen. Hvis der ikke bliver truffet sådanne foranstaltninger af medlemsstaten, kan Kommissionen ved hjælp af en gennemførelsesretsakt vedtage en afgørelse om at anvende finansielle korrektioner ved at annullere alle eller en del af Unionens bidrag til det operationelle program i overensstemmelse med artikel 128 og 129.**

Ændring 578

Forslag til forordning

Artikel 103 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændring

Artikel 103a

Kommissionens kontrol på stedet

1. **Uanset de kontroller, som medlemsstaterne gennemfører i henhold til nationale love og administrative bestemmelser eller traktatens artikel 287, og enhver kontrol, der gennemføres på grundlag af traktatens artikel 322, kan Kommissionen foretage kontrol på stedet i medlemsstaterne med henblik på navnlig at verificere:**

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- a) om den administrative praksis er i overensstemmelse med Unionens regler
- b) om de nødvendige bilag er til stede og stemmer overens med de af EHFF finansierede operationer
- c) under hvilke omstændigheder de af EHFF finansierede operationer er blevet gennemført og kontrolleret.

2. De personer, som Kommissionen har bemyndiget til at foretage kontrol på stedet, eller ansatte i Kommissionen, der handler inden for rammerne af de beføjelser, de har fået tildelt, skal have adgang til bøger og alle andre dokumenter vedrørende udgifter finansieret af EHFF, herunder dokumenter og metadata udarbejdet eller modtaget og registreret på et elektronisk medium.

4. Kommissionen giver tilstrækkeligt tidligt meddelelse om en kontrol på stedet til den pågældende medlemsstat eller til den medlemsstat, på hvis område kontrollen skal finde sted. Ansatte fra den pågældende medlemsstat kan deltage i sådanne kontroller.

5. På anmodning af Kommissionen og med den pågældende medlemsstats samtykke foretager medlemsstatens kompetente myndigheder supplerende kontroller eller undersøgelser vedrørende foranstaltninger, der er omfattet af denne forordning. Ansatte i Kommissionen eller personer, der er bemyndiget af denne, kan deltage i disse kontroller.

6. For at forbedre kontrollerne kan Kommissionen med de pågældende medlemsstats samtykke anmode om hjælp fra myndighederne i disse medlemsstater i forbindelse med bestemte kontroller eller undersøgelser.

7. Kommissionen kan ved hjælp af gennemførelsesretsakter, der er vedtaget i overensstemmelse med den i artikel 151, stk. 2, nævnte rådgivningsprocedure, fastlægge regler vedrørende de procedurer, der skal følges, når der foretages ekstra kontroller som nævnt i stk. 5 og 6.

Ændring 579

Forslag til forordning

Artikel 104

Kommissionens forslag

Ændring

1. Medlemsstaterne stiller alle oplysninger, der er nødvendige, for at EHFF kan fungere tilfredsstillende, til rådighed for Kommissionen og træffer alle foranstaltninger, der vil kunne lette de kontroller, som Kommissionen skønner det formålstjenligt at foretage som led i forvaltningen af Unionens midler, herunder kontrol på stedet.

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Efter anmodning fra Kommissionen underretter medlemsstaterne Kommissionen om de love og administrative bestemmelser, som de har vedtaget med henblik på gennemførelsen af Unionens retsakter vedrørende den fælles fiskeripolitik, for så vidt disse retsakter har en finansiel virkning for EHFF.

Ændring

2. Efter anmodning fra Kommissionen underretter medlemsstaterne Kommissionen om de love og administrative bestemmelser, som de har vedtaget med henblik på gennemførelsen af Unionens retsakter vedrørende den fælles fiskeripolitik, for så vidt disse retsakter har en finansiel virkning for EHFF.

3. **Medlemsstaterne stiller alle oplysninger til rådighed for Kommissionen om konstaterede uregelmæssigheder og mistanke om tilfælde af svig samt om hvilke skridt, der er truffet med henblik på at inddrive uretmæssigt udbetalte beløb i forbindelse med de nævnte uregelmæssigheder og tilfælde af svig i henhold til artikel 116.**

Ændring 580

Forslag til forordning

Artikel 107

Kommissionens forslag

Foruden artikel 137, stk. 2, i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser], hvis Kommissionen foreslår en finansiel korrektion som omhandlet i artikel 106, stk. 2, skal medlemsstaten have mulighed for ved en gennemgang af de pågældende dokumenter at godtgøre, at det faktiske omfang af den manglende overholdelse af FFP-reglerne og dens tilknytning til udgiften var mindre end det, der fremgår af Kommissionens vurdering.

Ændring

1. **Før Kommissionen træffer beslutning om finansiel korrektion ved hjælp af gennemførelsesretsakter, indleder den proceduren ved at meddele medlemsstaten sine foreløbige konklusioner og anmode den om at fremsætte sine bemærkninger inden to måneder.**

2. Hvis Kommissionen foreslår en finansiel korrektion **på basis af ekstrapolation eller til en fast sats**, skal medlemsstaten have mulighed for ved en gennemgang af de pågældende dokumenter at godtgøre, at det faktiske omfang af **uregelmæssigheden eller andre tilfælde af manglende overholdelse, herunder den manglende overholdelse af FFP-reglerne**, var mindre end det, der fremgår af Kommissionens vurdering. **Efter aftale med Kommissionen kan medlemsstaten begrænse omfanget af denne gennemgang til en passende andel eller stikprøve af de pågældende dokumenter. Medmindre det drejer sig om behørigt begrundede tilfælde, må den tid, der anvendes til denne gennemgang, ikke overstige en yderligere periode på to måneder efter den i stk. 1 nævnte periode på to måneder.**

3. **Kommissionen tager hensyn til alle beviser, som medlemsstaten forelægger inden for de frister, der henvises til i stk. 1 og 2.**

4. **Hvis medlemsstaten ikke godtager Kommissionens foreløbige konklusioner, indbyder Kommissionen medlemsstaten til en høring for at sikre, at alle relevante oplysninger og bemærkninger foreligger som grundlag for Kommissionens konklusioner om anvendelsen af den finansielle korrektion.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

5. For at anvende finansielle korrektioner skal Kommissionen træffe en afgørelse ved hjælp af gennemførelsesretsakter senest seks måneder efter høringsdatoen eller efter modtagelsen af supplerende oplysninger, når medlemsstaten indvilliger i at fremlægge sådanne yderligere oplysninger efter høringen. Kommissionen tager hensyn til alle de oplysninger og bemærkninger, der er fremkommet under proceduren. Hvis der ikke finder nogen høring sted, begynder fristen på seks måneder to måneder efter modtagelsen af Kommissionens indbydelse til høringen.

6. Hvis Kommissionen eller Revisionsretten konstaterer uregelmæssigheder, der påvirker det årsregnskab, som Kommissionen har fået tilsendt, skal den deraf følgende finansielle korrektion reducere støtten fra EHFF til det operationelle program.

Ændring 557**Forslag til forordning****Artikel 111 — stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Vigtige oplysninger om programmets gennemførelse, om hver operation, som er udvalgt til finansiering, samt om gennemførte operationer, der er nødvendige til overvågning og evaluering, herunder støttemodtagerens og projektets væsentlige karakteristika, registreres og vedligeholdes elektronisk.

Ændring

Som følge af en uoverensstemmelse mellem et flertal af sprogversioner og den danske version, er denne ikke berørt af ændringen.

Ændring 558**Forslag til forordning****Artikel 113 — stk. 2**

Kommissionens forslag

2. Forvaltningsmyndigheden og overvågningsudvalget foretager overvågning af det operationelle program ved hjælp af finansielle indikatorer, outputindikatorer og målindikatorer.

Ændring

Som følge af en uoverensstemmelse mellem et flertal af sprogversioner og den danske version, er denne ikke berørt af ændringen.

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 559**Forslag til forordning****Artikel 114 — stk. 1 — litra a***Kommissionens forslag*

- (a) høres og fremsætte en udtalelse inden for fire måneder efter afgørelsen om programmets godkendelse vedrørende kriterierne for udvælgelse af de finansierede operationer; udvælgelseskriterierne revideres på grundlag af programmeringsbehovene

Ændring

Som følge af en uoverensstemmelse mellem et flertal af sprogversioner og den danske version, er denne ikke berørt af ændringen.

Ændring 581+560+561**Forslag til forordning****Artikel 120 — stk. 1***Kommissionens forslag*

1. Forvaltningsmyndigheden er i henhold til artikel 99, stk. 1, **litra b)**, ansvarlig for:

- a) at sikre oprettelse af et enkelt websted eller en enkelt webportal, som giver oplysninger om og adgang til det operationelle program i hver enkelt medlemsstat
- b) at oplyse potentielle støttemodtagere om finansieringsmulighederne under det operationelle program
- c) over for unionsborgerne at offentliggøre oplysninger om EHFF's rolle og resultater gennem informations- og kommunikationskampagner om resultaterne og virkningerne af partnerskabsaftaler, operationelle programmer og operationer.

Ændring

1. Forvaltningsmyndigheden er i henhold til artikel 99, stk. 1, **litra b)-d)**, ansvarlig for:

- (a) at sikre oprettelse af et enkelt websted eller en enkelt webportal, som giver oplysninger om og **nem** adgang til **de** operationelle **programmer** i hver enkelt medlemsstat
- b) at oplyse potentielle støttemodtagere om finansieringsmulighederne under det operationelle program **samt forpligtelsen til at overholde reglerne i den fælles fiskeripolitik**
- c) over for unionsborgerne at offentliggøre oplysninger om EHFF's rolle og resultater gennem informations- og kommunikationskampagner om resultaterne og virkningerne af partnerskabsaftaler, operationelle programmer og operationer.
- d) **at sikre, at der offentliggøres et sammendrag af de foranstaltninger, der er truffet for at sikre, at medlemsstaterne eller støttemodtagerne overholder reglerne i den fælles fiskeripolitik, samt de korrigerende foranstaltninger, såsom finansielle korrektioner, der er truffet.**

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 562**Forslag til forordning****Artikel 120 — stk. 4 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændring

4a. For så vidt angår adgang til miljøinformation finder direktiv 2003/4/EF samt forordning (EF) nr. 1049/2001 og (EF) nr. 1367/2006 anvendelse.

Ændring 563**Forslag til forordning****Bilag I — tabel — række 1**

Kommissionens forslag

Operationstype

Procentpoint

For operationer med tilknytning til kystfiskeri af mindre omfang en mulig stigning med

25

Ændring

Operationstype

Procentpoint

For operationer med tilknytning til kystfiskeri af mindre omfang en mulig stigning med

30**Ændring 564****Forslag til forordning****Bilag I — tabel — 5. række**

Kommissionens forslag

Operationstype

Procentpoint

For operationer gennemført af producentorganisationer eller **sammenslutninger** af producentorganisationer en mulig stigning med

20

Ændring

Operationstype

Procentpoint

For operationer gennemført af producentorganisationer eller **en sammenslutning** af producentorganisationer, **en erhvervsorganisation for fiskere, som er anerkendt af medlemsstaten, eller en brancheorganisation** en mulig stigning med

30

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 565**Forslag til forordning****Bilag I — tabel — 5. række a (ny)***Parlamentets ændring*

Operationstype	Procentpoint
For operationer, der opfylder de krav og bæredygtighedskriterier, som medlemsstaterne kan anvende, en mulig stigning med	10

Ændring 566**Forslag til forordning****Bilag I — tabel — 8. række***Kommissionens forslag*

Operationstype	Procentpoint
For operationer gennemført af virksomheder, som falder uden for definitionen af <i>smv</i> 'er, en reduktion med	20

Parlamentets ændring

Operationstype	Procentpoint
For operationer gennemført af virksomheder, som falder uden for definitionen af <i>SMV</i> 'er, en reduktion med	15

Ændring 567**Forslag til forordning****Bilag I — tabel — 8. række a (ny)***Parlamentets ændring*

Operationstype	Procentpoint
For operationer, der opfylder kravene i de bæredygtighedskriterier, som medlemsstaterne kan iværksætte, en mulig stigning med	10

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 568**Forslag til forordning****Bilag II — tabel 1 — 7. række a (ny)**

Parlamentets ændring

7a. Lovgivning om arbejdsvilkår**Aktørernes overholdelse af EU-lovgivningen om arbejdsvilkår****Den faktiske gennemførelse og anvendelse af EU-lovgivningen om arbejdsvilkår, herunder**— **lovgivning om arbejdstid og hviletider for fiskere**— **lovgivning om sundhed og sikkerhed**— **lovgivning om fiskeres grundkvalifikationer og om videreuddannelse af fiskere.****Ændring 569****Forslag til forordning****Bilag III — tabel 2 — 3. række**

Kommissionens forslag

<p>EHFF-prioritet: 6 fremme af gennemførelsen af FFP TO 6: beskyttelse af miljøet og fremme ressourceeffektivitet</p>	<p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at efterleve datakravene til fiskeriforvaltning som fastsat i artikel 37 i [forordning om FFP]</p>	<p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at udarbejde og anvende et flerårigt program for dataindsamling, kontrolleres af STECF og godkendes af Kommissionen</p> <p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at udarbejde og implementere en flerårig arbejdsplan for dataindsamling, kontrolleres af STECF og godkendes af Kommissionen</p> <p>Tilstrækkelig kapacitet med hensyn til menneskelig ressourcefordeling til at iværksætte bilaterale eller multilaterale aftaler med andre medlemsstater, hvis arbejdet med at implementere dataindsamlingsforpligtelser er delt</p>
---	--	---

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring

<p>EHFF-prioritet: 6 fremme af gennemførelsen af FFP TO 6: beskyttelse af miljøet og fremme ressourceeffektivitet</p>	<p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at efterleve datakravene til fiskeriforvaltning som fastsat i artikel 37 i [forordning om FFP]</p> <p>Bedømmelse af balancen mellem fiskerikapacitet og fiskerimuligheder:</p> <p>Der er foretaget en særlig analyse af balancen mellem fiskerikapacitet og fiskerimuligheder med henblik på effektiv anvendelse af flådeforvaltningsressourcer</p>	<p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at udarbejde og anvende et flerårigt program for dataindsamling, kontrolleres af STECF og godkendes af Kommissionen</p> <p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at udarbejde og implementere en flerårig arbejdsplan for dataindsamling, kontrolleres af STECF og godkendes af Kommissionen</p> <p>Tilstrækkelig kapacitet med hensyn til menneskelig ressourcetildeling til at iværksætte bilaterale eller multilaterale aftaler med andre medlemsstater, hvis arbejdet med at implementere dataindsamlingsforpligtelser er delt</p> <p>Dokumenteret administrativ kapacitet til at udarbejde og implementere flådekapacitets-evalueringer</p> <p>Passende afrapportering om bestræbelser på at finde en balance mellem fiskerikapacitet og fiskerimuligheder som påkrævet i artikel 34 og 37 i forordning (EU) nr. .../... [om den fælles fiskeripolitik]</p>
---	---	---

Ændring 570

Forslag til forordning

Bilag III — tabel 2 — 4. række a (ny)

Parlamentets Ændring

EU-prioritet fra EHFF/FSR-tematiske mål TM

Forhåndsbetegnelse

Opfyldelseskriterier

EHFF-prioritet:

6 fremme af gennemførelsen af FFP

TIL 6: beskyttelse af miljøet og fremme af ressourceeffektivitet.

Årlig evaluering af balancen mellem fiskekapacitet og fiskerimuligheder: Specifik analyse af balancen mellem fiskekapacitet og fiskerimuligheder for at sikre effektiv gennemførelse af flådeforvaltningsforanstaltninger, der vedrører mindskelse af flådekapaciteten og direkte investeringer i fartøjer.

De specifikke foranstaltninger omfatter:

— Dokumenteret administrativ kapacitet til at udarbejde og implementere flådekapacitets-vurderinger

— Passende rapportering om bestræbelser på at finde en balance mellem fiskekapacitet og fiskerimuligheder som fastsat i artikel 34 og 37 i [den foreslåede grundforordning].

Onsdag den 23. oktober 2013

Ændring 614

Forslag til forordning

Bilag IV — nr. 1. — afsnit 1 — led 1

Kommissionens forslag

— Støttemodtagerens navn (**kun juridiske personer; der skal ikke anføres fysiske personer**)

Ændring

— Støttemodtagerens navn

Ændring 582

Forslag til forordning

Bilag IV — punkt 2 og 3

Kommissionens forslag

2. FORANSTALTNINGER TIL INFORMATION OG OFFENTLIG OMTALE RETTET MOD OFFENTLIGHEDEN

2.1 Medlemsstatens ansvar

1. Medlemsstaten sikrer, at informations- og pr-foranstaltningerne rettes imod den bredest mulige mediedækning med brug af forskellige kommunikationsformer og -metoder på passende plan.

2. Medlemsstaten er ansvarlig for mindst at tilrettelægge følgende informations- og pr-foranstaltninger:

a) en større informationsaktivitet i forbindelse med lanceringen af det operationelle program

b) mindst to gange i løbet af programmeringsperioden én større informationsaktivitet, der fremmer finansieringsmulighederne og de strategier, der følges, og hvor resultaterne af det operationelle program præsenteres

c) opsættelse af EU's flag foran hver forvaltningsmyndigheds lokaler eller på et sted på myndighedens område, der er synligt for offentligheden

d) elektronisk offentliggørelse af listen over operationer i overensstemmelse med afsnit 1

e) præsentation af eksempler på operationer pr. operationelt program på webportalen eller det operationelle programs websted, der er tilgængeligt via webportalen. Eksemplerne skal foreligge på et af de mest talte officielle EU-sprog ud over de(t) officielle sprog i den pågældende medlemsstat

Ændring

2. FORANSTALTNINGER TIL INFORMATION OG OFFENTLIG OMTALE RETTET MOD OFFENTLIGHEDEN

2.1 Medlemsstatens ansvar

1. Medlemsstaten sikrer, at informations- og pr-foranstaltningerne rettes imod den bredest mulige mediedækning med brug af forskellige kommunikationsformer og -metoder på passende plan.

2. Medlemsstaten er ansvarlig for mindst at tilrettelægge følgende informations- og pr-foranstaltninger:

a) en større informationsaktivitet i forbindelse med lanceringen af det operationelle program

b) mindst to gange i løbet af programmeringsperioden én større informationsaktivitet, der fremmer finansieringsmulighederne og de strategier, der følges, og hvor resultaterne af det operationelle program præsenteres

c) opsættelse af EU's flag foran hver forvaltningsmyndigheds lokaler eller på et sted på myndighedens område, der er synligt for offentligheden

d) elektronisk offentliggørelse af listen over operationer i overensstemmelse med afsnit 1

e) præsentation af eksempler på operationer pr. operationelt program på webportalen eller det operationelle programs websted, der er tilgængeligt via webportalen. Eksemplerne skal foreligge på et af de mest talte officielle EU-sprog ud over de(t) officielle sprog i den pågældende medlemsstat

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

Ændring

- f) en specifik del af webportalen bruges til at give et kort resumé af innovations- og økoinnovationsoperationer
- g) ajourført information om det operationelle programs gennemførelse, bl.a. dets vigtigste resultater, på webportalen eller det operationelle programs websted, der er tilgængelig via webportalen.
3. Forvaltningsmyndigheden inddrager følgende organer i informations- og pr-foranstaltningerne i overensstemmelse med national lovgivning og praksis:
- h)** partnerne som omhandlet i artikel 5 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]
- i)** EU-informationscentre og Kommissionens repræsentationskontorer i medlemsstaterne
- j)** uddannelses- og forskningsinstitutioner.

Disse organer sørger for bred formidling af informationen, jf. artikel 120, stk. 1, litra a) og b).

3. INFORMATIONSFORANSTALTNINGER FOR STØTTEMODTAGERE OG POTENTIELLE STØTTEMODTAGERE

3.1 Informationsforanstaltninger over for potentielle støttemodtagere

1. Forvaltningsmyndigheden sørger for, at målene for de operationelle programmer og de finansieringsmuligheder, som tilbydes af EHFF, bliver formidlet bredest muligt til potentielle støttemodtagere og alle interesserede parter.
2. Forvaltningsmyndigheden sørger for, at potentielle støttemodtagere som minimum informeres om følgende:
 - a) betingelserne for at komme i betragtning til støtte under et operationelt program
 - b) en beskrivelse af adgangsbetingelserne for ansøgninger, procedurerne for behandling af støtteansøgninger og angivelse af sagsbehandlingstid
 - c) kriterierne for udvælgelse af de operationer, hvortil der ydes støtte

- f) en specifik del af webportalen bruges til at give et kort resumé af innovations- og økoinnovationsoperationer
- g) ajourført information om det operationelle programs gennemførelse, bl.a. dets vigtigste resultater, på webportalen eller det operationelle programs websted, der er tilgængelig via webportalen
- ga) offentliggørelse, senest den 31. januar hvert år og begyndende fra 2016, af et sammendrag af sager om manglende overholdelse fra medlemsstaters og støttemodtageres side, samt de korrigerende foranstaltninger, herunder finansielle korrektioner, der er gennemført af medlemsstaterne eller af Kommissionen.**

3. Forvaltningsmyndigheden inddrager følgende organer i informations- og pr-foranstaltningerne i overensstemmelse med national lovgivning og praksis:

- a)** partnerne som omhandlet i artikel 5 i [forordning (EU) nr. [...] om fælles bestemmelser]
- b)** EU-informationscentre og Kommissionens repræsentationskontorer i medlemsstaterne
- c)** uddannelses- og forskningsinstitutioner.

Disse organer sørger for bred formidling af informationen, jf. artikel 120, stk. 1, litra a) og b).

3. INFORMATIONSFORANSTALTNINGER FOR STØTTEMODTAGERE OG POTENTIELLE STØTTEMODTAGERE

3.1 Informationsforanstaltninger over for potentielle støttemodtagere

1. Forvaltningsmyndigheden sørger for, at målene for de operationelle programmer og de finansieringsmuligheder, som tilbydes af EHFF, bliver formidlet bredest muligt til potentielle støttemodtagere og alle interesserede parter.
2. Forvaltningsmyndigheden sørger for, at potentielle støttemodtagere som minimum informeres om følgende:
 - a) betingelserne for at komme i betragtning til støtte under et operationelt program
 - b) en beskrivelse af adgangsbetingelserne for ansøgninger, procedurerne for behandling af støtteansøgninger og angivelse af sagsbehandlingstid

ba) de mulige finansielle konsekvenser i tilfælde af manglende overholdelse af reglerne i den fælles fiskeripolitik

- c) kriterierne for udvælgelse af de operationer, hvortil der ydes støtte

Onsdag den 23. oktober 2013

Kommissionens forslag

- d) kontakter på nationalt, regionalt og lokalt plan, som kan informere om de operationelle programmer
- e) at ansøgningerne indeholder forslag til kommunikationsaktiviteter, der står i forhold til operationens størrelse, med henblik på at informere offentligheden om operationens målsætninger og EU-støtten hertil.

3.2. Informationsforanstaltninger over for støttemodtagere

Forvaltningsmyndigheden underretter støttemodtagerne om, at de ved at acceptere støtten samtidig accepterer at figurere på den liste over operationer, der offentliggøres i henhold til artikel 120, stk. 2.

Ændring

- d) kontakter på nationalt, regionalt og lokalt plan, som kan informere om de operationelle programmer
- e) at ansøgningerne indeholder forslag til kommunikationsaktiviteter, der står i forhold til operationens størrelse, med henblik på at informere offentligheden om operationens målsætninger og EU-støtten hertil.

3.2. Informationsforanstaltninger over for støttemodtagere

Forvaltningsmyndigheden underretter støttemodtagerne om, at de ved at acceptere støtten samtidig accepterer at figurere på den liste over operationer, der offentliggøres i henhold til artikel 120, stk. 2.
